



Naciones Unidas

**Fondo del Programa de las Naciones Unidas
para el Medio Ambiente**

**Informe financiero y estados
financieros comprobados
correspondientes al bienio terminado
el 31 de diciembre de 1997 e
Informe de la Junta de Auditores**

Asamblea General

Documentos Oficiales

Quincuagésimo tercer período de sesiones

Suplemento No. 5F (A/53/5/Add.6)

Fondo del Programa de las Naciones Unidas
para el Medio Ambiente

Informe financiero y estados
financieros comprobados
correspondientes al bienio terminado
el 31 de diciembre de 1997 e
Informe de la Junta de Auditores

Asamblea General
Documentos Oficiales
Quincuagésimo tercer período de sesiones
Suplemento No. 5F (A/53/5/Add.6)



Naciones Unidas · Nueva York, 1998

NOTA

Las firmas de los documentos de las Naciones Unidas se componen de letras mayúsculas y cifras. La mención de una de tales firmas indica que se hace referencia a un documento de las Naciones Unidas.

ÍNDICE

<u>Capítulo</u>	<u>Página</u>
CARTAS DE ENVÍO	vii
I. INFORME FINANCIERO CORRESPONDIENTE AL BIENIO TERMINADO EL 31 DE DICIEMBRE DE 1997	1
II. INFORME DE LA JUNTA DE AUDITORES	3
Resumen	3
A. Introducción	5
B. Cuestiones financieras	7
C. Cuestiones de gestión	10
D. Agradecimiento	16
Anexo. Medidas adoptadas en aplicación de las recomendaciones anteriores de la Junta de Auditores contenidas en su informe correspondiente al bienio terminado el 31 de diciembre de 1995	17
III. OPINIÓN DE LOS AUDITORES	24
IV. CERTIFICACIÓN DE LOS ESTADOS FINANCIEROS	25
V. ESTADOS FINANCIEROS CORRESPONDIENTES AL BIENIO TERMINADO EL 31 DE DICIEMBRE DE 1997	26
<u>Estado de cuentas I.</u> Fondo para el Medio Ambiente: ingresos y gastos y variaciones en las reservas y saldos del Fondo correspondientes al bienio terminado el 31 de diciembre de 1997	27
Cuadro 1.1 Fondo para el Medio Ambiente: estado de las contribuciones al 31 de diciembre de 1997	28
Cuadro 1.2 Fondo para el Medio Ambiente: resumen de las consignaciones, los créditos asignados, los gastos efectuados, los saldos no utilizados de las consignaciones y los créditos asignados en relación con las actividades del programa y de la reserva del Fondo en el bienio terminado el 31 de diciembre de 1997	32

ÍNDICE (continuación)

Página

Cuadro 1.3	Fondo para el Medio Ambiente: resumen de las consignaciones, los créditos habilitados, los gastos efectuados, los saldos no utilizados de las consignaciones y los créditos habilitados en relación con los gastos de apoyo administrativo y de gestión para el bienio terminado el 31 de diciembre de 1997	33
<u>Estado de cuentas II.</u>	Fondo para el Medio Ambiente: activo, pasivo, reservas y saldos del Fondo al 31 de diciembre de 1997	34
Cuadro 2.1	Fondo para el Medio Ambiente: efectivo en moneda convertible, depósitos bancarios e inversiones al 31 de diciembre de 1997	35
Cuadro 2.2	Fondo para el Medio Ambiente: efectivo en moneda no convertible y depósitos bancarios al 31 de diciembre de 1997	36
Cuadro 2.3	Resumen de todos los fondos del Programa de las Naciones Unidas para el Medio Ambiente: corrientes de efectivo correspondientes al bienio terminado el 31 de diciembre de 1997	37
<u>Estado de cuentas III.</u>	Fondos fiduciarios para fines generales: estado combinado de ingresos y gastos y variaciones en las reservas y en los saldos de los fondos correspondiente al bienio terminado el 31 de diciembre de 1997 y estado combinado del activo, el pasivo, las reservas y los saldos de los fondos al 31 de diciembre de 1997	39
Cuadro 3.1	Fondos fiduciarios para fines generales: estado combinado de las contribuciones al 31 de diciembre de 1997	43

ÍNDICE (continuación)

Página

<u>Estado de cuentas IV.</u>	Fondo Multilateral establecido en virtud del Protocolo de Montreal relativo a las sustancias que agotan la capa de ozono: ingresos y gastos y variaciones en las reservas y en los saldos del Fondo correspondientes al bienio terminado el 31 de diciembre de 1997, y activo, pasivo, reservas y saldos del Fondo al 31 de diciembre de 1997	63
Cuadro 4.1	Fondo Multilateral establecido en virtud del Protocolo de Montreal relativo a las sustancias que agotan la capa de ozono: estado de las contribuciones al 31 de diciembre de 1997	65
<u>Estado de cuentas V.1.</u>	Fondos fiduciarios para la cooperación técnica: estado combinado de ingresos y gastos y variaciones en las reservas y los saldos del Fondo correspondientes al bienio terminado el 31 de diciembre de 1997, y estado del activo, el pasivo, las reservas y los saldos de los fondos al 31 de diciembre de 1997	67
<u>Estado de cuentas V.2.</u>	Otros fondos fiduciarios: programa de contratación de funcionarios subalternos del cuadro orgánico financiado por los Gobiernos de Austria, Dinamarca, Noruega, Alemania, Japón, Países Bajos, Suecia, Francia, Italia, Bélgica, Australia y Estados Unidos: estado combinado de ingresos y gastos y variaciones en las reservas y saldos de los fondos correspondientes al bienio terminado el 31 de diciembre de 1997, y estado combinado del activo, el pasivo, las reservas y los saldos de los fondos, al 31 de diciembre de 1997	71
<u>Estado de cuentas V.3.</u>	Otros fondos fiduciarios: premios internacionales en la esfera del medio ambiente	73
<u>Estado de cuentas VI.</u>	Cuenta Especial para los gastos de apoyo al programa	74

ÍNDICE (continuación)

	<u>Página</u>
<u>Estado de cuentas VII.1.</u> Contribuciones de contraparte . .	76
<u>Estado de cuentas VII.2.</u> Contribuciones de contraparte en moneda no convertible para el Fondo Fiduciario del Mediterráneo	78
<u>Estado de cuentas VII.3.</u> Contribuciones de contraparte en moneda no convertible para el Fondo Fiduciario del Caribe . . .	79
<u>Estado de cuentas VIII.</u> Fondo Rotatorio (Información) . .	80
Notas de los estados financieros	81

CARTAS DE ENVÍO

4 de mayo de 1998

Señor Presidente:

En cumplimiento del párrafo 111.4 del Reglamento Financiero de las Naciones Unidas y de la regla 213.3 de la Reglamentación Financiera Detallada del Programa de las Naciones Unidas para el Medio Ambiente, tengo el honor de transmitirle el informe financiero y los estados de cuentas del Programa de las Naciones Unidas para el Medio Ambiente, sus fondos fiduciarios asociados y otros estados de cuentas conexos correspondientes al bienio, terminado el 31 de diciembre de 1997, que por la presente apruebo.

También se transmiten copias del informe financiero y de los estados de cuentas a la Comisión Consultiva en Asuntos Administrativos y de Presupuesto.

Aprovecho la oportunidad para reiterarle las seguridades de mi consideración más distinguida.

(Firmado) Klaus TOPFER
Director Ejecutivo
Programa de las Naciones Unidas
para el Medio Ambiente

Señor Presidente de la Junta de Auditores
de las Naciones Unidas
Nueva York

15 de julio de 1998

Señor Presidente:

Tengo el honor de transmitirle los estados financieros del Fondo del Programa de las Naciones Unidas para el Medio Ambiente correspondientes al bienio terminado el 31 de diciembre de 1997, que fueron presentados por el Director Ejecutivo. Estos estados financieros han sido examinados por la Junta de Auditores, que incluye su opinión al respecto.

Además, tengo el honor de presentarle el informe de la Junta de Auditores sobre las cuentas mencionadas.

Aprovecho la oportunidad para reiterarle las seguridades de mi consideración más distinguida.

(Firmado) Vijay Krishna SHUNGLU
Contralor y Auditor General
de la India
y Presidente de la Junta de Auditores
de las Naciones Unidas

Señor Presidente de la Asamblea General
de las Naciones Unidas
Nueva York

Capítulo I

INFORME FINANCIERO CORRESPONDIENTE AL BIENIO TERMINADO EL 31 DE DICIEMBRE DE 1997

Introducción

1. El Director Ejecutivo tiene el honor de presentar el informe financiero y las cuentas del Fondo del Programa de las Naciones Unidas para el Medio Ambiente (PNUMA), sus fondos fiduciarios asociados y otras cuentas conexas correspondientes al bienio terminado el 31 de diciembre de 1997. Los estados de cuentas son 12 y se complementan con 8 cuadros, así como con notas de los estados financieros. Esos estados de cuentas se transmitieron a la Junta de Auditores el 4 de mayo de 1998.
2. Según prescribe el párrafo 2.1 del Reglamento Financiero de la organización, el ejercicio financiero abarca dos años civiles consecutivos, de los cuales el primero es un año par. Por recomendación de la Junta de Auditores y de la Comisión Consultiva en Asuntos Administrativos y de Presupuesto, la Asamblea General, en su vigésimo noveno período de sesiones, decidió que no era necesario que la Junta presentara a la Asamblea un certificado de cuentas formal que abarcara el primer año del bienio. También se convino en que, si la labor de la Junta en las transacciones comprobadas que habían tenido lugar en relación con las cuentas del primer año revelaba situaciones que había que poner en conocimiento de los Estados Miembros, la Junta comunicaría dichas situaciones a la Comisión Consultiva, la cual, si lo estimaba necesario, las pondría en conocimiento de la Asamblea¹.
3. En los estados financieros se han indicado con fines de comparación las cifras correspondientes al bienio 1994-1995, reclasificadas a fin de que se conformen a la presentación actual. De conformidad con las directrices de las Naciones Unidas, el volumen del presente informe financiero se ha mantenido lo más reducido posible.
4. Esos estados y cuadros, así como las notas respectivas, deben considerarse parte integrante del informe financiero.

Nivel de las consignaciones, las asignaciones/habilitaciones, los gastos y los compromisos

5. El Consejo de Administración, en su decisión 18/41, de 21 de junio de 1995, aprobó una consignación de 5 millones de dólares para las actividades de reserva del programa del Fondo. En su decisión 19/22, de 7 de febrero de 1997, el Consejo aprobó una consignación revisada de 33.861.400 dólares para el presupuesto de gastos de apoyo administrativos y de gestión en el bienio 1996-1997.
6. El total de las consignaciones, asignaciones/habilitaciones y gastos correspondientes al bienio 1996-1997 fue el siguiente (en dólares EE.UU.):

¹ Documentos Oficiales de la Asamblea General, vigésimo noveno período de sesiones, Suplemento No. 31 (A/9631 y Corr.2), tema 73, subpárrafo h).

	Consignaciones	Asignaciones/ habilitaciones	Gastos	Consignaciones no utilizadas	Asignaciones/ habilitaciones no utilizadas
Actividades del programa del Fondo	63 500 000	63 500 000	54 612 805	8 887 195	8 887 195
Actividades de la reserva del programa del Fondo	5 000 000	5 000 000	4.342.727	657.273	657 273
Gastos de apoyo administrativos y de gestión	<u>33 861 400</u>	<u>33 861 400</u>	<u>29 496 521</u>	<u>4 364 879</u>	<u>4 364 879</u>
Total	<u>102 361 400</u>	<u>103 361 400</u>	<u>88 452 053</u>	<u>13 909 347</u>	<u>13 909 347</u>

Capítulo II

INFORME DE LA JUNTA DE AUDITORES

Resumen

La Junta de Auditores ha comprobado las cuentas del Fondo del Programa de las Naciones Unidas para el Medio Ambiente (PNUMA) en la sede del PNUMA en Nairobi, la Oficina Regional del PNUMA para Asia y el Pacífico en Bangkok y la Dependencia de Coordinación Regional para el Plan de Acción de los Mares del Asia Oriental en Bangkok. La Junta dio también por buenos los estados financieros del Fondo del PNUMA para el período comprendido entre el 1º de enero de 1996 y el 31 de diciembre de 1997. Además, la Junta llevó a cabo un examen del sistema de comunicaciones por satélite Mercurio y de la gestión de fondos fiduciarios, según había pedido la Comisión Consultiva en Asuntos Administrativos y de Presupuesto en carta de fecha 17 de diciembre de 1996.

Las principales conclusiones de la Junta son las siguientes:

a) Los estados financieros del PNUMA para el bienio terminado el 31 de diciembre de 1997 están de conformidad con las normas contables del sistema de las Naciones Unidas, excepción hecha de que no indican el valor de los bienes no fungibles adquiridos por organismos de cooperación y organizaciones de apoyo con los fondos proporcionados por el PNUMA;

b) Aunque se ha había propuesto que las contribuciones prometidas pendientes de pago desde hace más de cuatro años respecto del Fondo para el Medio Ambiente se pasaran a la cuenta de pérdidas y ganancias, no se ha hecho nada análogo respecto de las contribuciones prometidas pendientes de pago (45,17 millones de dólares) de otros fondos que estaban pendiente de pago desde antes de 1993;

c) De 147 proyectos ejecutados por organizaciones de apoyo que costaban más de 50.000 dólares cada uno, no se había recibido certificados de auditoría respecto de 87 proyectos que representaban un total de gastos de 4,5 millones de dólares;

d) Al 31 de diciembre de 1997 había retrasos de 24 meses en la conciliación de comprobantes entre oficinas, mientras que al 31 de diciembre de 1995 los atrasos eran de 15 meses;

e) El PNUMA firmó un acuerdo con la Agencia Espacial Europea en nombre de las Naciones Unidas en noviembre de 1994 sin determinar de qué forma el proyecto se relacionaría con la red mundial de las Naciones Unidas y sin haber sido autorizado formalmente para firmar acuerdos en nombre de las Naciones Unidas. El PNUMA no había obtenido ningún beneficio del proyecto a pesar de que habían transcurrido dos años desde la fecha prevista para la finalización del proyecto, en el que se habían invertido más de 6 millones de dólares;

f) Había deficiencias en la gestión del programa, tanto de los fondos fiduciarios como del Fondo para el Medio Ambiente. Por ejemplo, había

proyectos que habían comenzado antes de su aceptación y/o aprobación, no se habían recibido o se habían recibido con retraso estados de gastos trimestrales e informes de situación semestrales, y se habían registrado retrasos en la recepción de informes finales y fichas descriptivas de autoevaluación, así como en el cierre de los proyectos.

Las principales recomendaciones son las siguientes:

a) El PNUMA debería examinar todas las contribuciones prometidas pendientes de pago en el marco de los diversos fondos y tomar las medidas apropiadas en las cuentas en los casos en que la recaudación de ingresos se considere dudosa. La Administración debería considerar también la conveniencia de no reconocer como ingresos las contribuciones prometidas mientras no se hayan recaudado los correspondientes fondos;

b) El PNUMA debería continuar sus esfuerzos para conseguir que los organismos de ejecución que tienen que proporcionar certificados de auditoría respecto de sumas obtenidas del Fondo para el Medio Ambiente lo hagan con prontitud después de finalizar el ejercicio financiero;

c) El PNUMA debería conciliar lo antes posible todos los comprobantes entre oficinas que estén pendientes desde hace mucho tiempo e integrarse en el sistema de conciliaciones mensuales de comprobantes entre oficinas en consulta con la Sede de las Naciones Unidas;

d) Con carácter urgente, el PNUMA debería examinar la eficacia en función del costo y la viabilidad del proyecto Mercurio, incluida la compatibilidad del sistema de comunicaciones por satélite Mercurio con el sistema de comunicaciones de las Naciones Unidas;

e) El PNUMA debería mejorar la gestión y fiscalización de los proyectos velando por que los objetivos y productos se especifiquen con claridad, los informes periódicos prescritos para la fiscalización de los proyectos se reciban pronto, y los proyectos finalizados se den por acabados a su debido tiempo.

En el párrafo 12 del presente informe se da una lista de las principales recomendaciones de la Junta.

A. Introducción

1. En cumplimiento de lo dispuesto en la resolución 74 (I) de la Asamblea General, de 7 de diciembre de 1946, y en el artículo XIV del Reglamento Financiero del PNUMA, la Junta de Auditores ha comprobado las cuentas del Fondo del Programa de las Naciones Unidas para el Medio Ambiente (PNUMA) correspondientes al período comprendido entre el 1° de enero de 1996 y el 31 de diciembre de 1997. La verificación se realizó de conformidad con el artículo XIII del Reglamento Financiero de las Naciones Unidas y su anexo, y con las normas corrientes de comprobación de cuentas establecidas por el Grupo de Auditores Externos de las Naciones Unidas, los organismos especializados y el Organismo Internacional de Energía Atómica. De acuerdo con esas normas, la Junta tiene que preparar y llevar a cabo la verificación de las cuentas para cerciorarse de que no hay errores importantes en los estados financieros.
2. La verificación de las cuentas se efectuó principalmente para que la Junta pudiera formarse una opinión acerca de si los gastos indicados en los estados financieros correspondientes al período comprendido entre el 1° de enero de 1996 y el 31 de diciembre de 1997 se habían hecho para los fines aprobados por la Asamblea General; si los ingresos y los gastos se habían clasificado debidamente y se habían asentado de conformidad con las normas financieras; y si los estados financieros del Fondo de las Naciones Unidas para el Medio Ambiente indicaban aceptablemente la situación financiera al 31 de diciembre de 1997. También incluía un examen general de los estados financieros y los controles internos y una verificación de las anotaciones de contabilidad y otros documentos complementarios, en la medida que la Junta consideró necesario para hacerse una opinión de los estados financieros.
3. La verificación se llevó a cabo en la sede del PNUMA en Nairobi, la Oficina Regional del PNUMA para Asia y el Pacífico en Bangkok y la Dependencia Regional de Coordinación para el Plan de Acción de los Mares de Asia Oriental en Bangkok.
4. Además de la verificación de las cuentas y las transacciones financieras, la Junta llevó a cabo otros exámenes en cumplimiento del artículo 12.5 del Reglamento Financiero de las Naciones Unidas. Dichos exámenes se refirieron a la eficacia de controles financieros internos, la gestión de los programas y, en general, la administración y gestión del PNUMA.
5. En los párrafos 34 a 42 y 43 a 51, el presente informe trata también de las peticiones especiales contenidas en la carta de fecha 17 de diciembre de 1996 de la Comisión Consultiva en Asuntos Administrativos y de Presupuesto, dirigida al Presidente de la Junta de Auditores, acerca del sistema de comunicaciones por satélite Mercurio y la gestión de los fondos fiduciarios.
6. Las funciones relativas a la gestión de recursos humanos y otros servicios relacionados con el personal, servicios comunes de conferencia, operaciones financieras, servicios de apoyo en general, incluso contratos y adquisiciones, y servicios de información se trasladaron a la Oficina de las Naciones Unidas en Nairobi con efecto al 1° de enero de 1996.
7. La Junta prosiguió con su práctica de informar acerca de los resultados de la verificación de determinadas cuentas y de enviar a la Administración del PNUMA cartas sobre asuntos de gestión con recomendaciones y observaciones detalladas. Esta práctica ha ayudado a mantener un diálogo continuo con la Administración sobre las cuestiones relacionadas con la verificación de las cuentas.

8. En el párrafo 12 se resumen las principales recomendaciones. Las conclusiones detalladas de la verificación se exponen en los párrafos 13 a 63.

9. En el presente informe se abordan cuestiones que, a juicio de la Junta, deberían señalarse a la atención de la Asamblea General. Las observaciones de la Junta en relación con todas las cuestiones de que trata el informe se comunicaron a la Administración, la cual confirmó los hechos en los que se basaron las observaciones y conclusiones de la Junta y dio respuestas y explicaciones a sus preguntas. El presente informe se divide en dos partes que cubren, respectivamente, la auditoría de las cuestiones financieras y las cuestiones de gestión.

1. Recomendaciones anteriores que no se han cumplido enteramente

10. De conformidad con el párrafo 7 de la sección A de la resolución 51/225 de la Asamblea General, de 3 de abril de 1997, la Junta destaca separadamente a continuación las recomendaciones que el PNUMA no ha cumplido enteramente. Los años que van entre paréntesis (a partir del bienio 1990-1991) son los años en que la Junta formuló las recomendaciones:

a) El PNUMA debe velar por que los proyectos finalizados se den por terminados a su debido tiempo (1990-1991 y 1994-1995);

b) El PNUMA debe obtener una indicación del valor de los bienes no fungibles adquiridos por los organismos de ejecución con fondos del PNUMA (1990-1991).

11. De conformidad con la resolución 48/216 B de la Asamblea General, de 23 de diciembre de 1993, la Junta examinó también las medidas adoptadas por la Administración para cumplir las recomendaciones hechas en su informe correspondiente al período terminado el 31 de diciembre de 1995. En el anexo del presente informe se dan detalles de las medidas adoptadas y de las observaciones de la Junta.

2. Principales recomendaciones

12. La Junta recomienda que la Administración:

a) Obtenga informes sobre el valor de los bienes no fungibles adquiridos por todos los organismos de ejecución con fondos del PNUMA e indique dicho valor en las notas de los estados financieros (párr. 15);

b) Examine todas las contribuciones prometidas pendientes de pago en el marco de los diferentes fondos y tenga debidamente presente en las cuentas los casos en que la recaudación de los ingresos se considere dudosa (párr. 18);

c) Siga procurando que los organismos de ejecución que han de presentar certificados de auditoría respecto de las sumas procedentes del Fondo para el Medio Ambiente lo hagan poco después de que concluya el ejercicio económico (párr. 23);

d) Establezca un sistema de examen periódico de cuentas por cobrar a fin de recuperar y/o ajustar el importe de las partidas (párr. 27);

e) Concilie lo antes posible todos los comprobantes entre oficinas pendientes desde hace mucho tiempo y se integre en el sistema de conciliación

mensual de comprobantes entre oficinas en consulta con la Sede de las Naciones Unidas (párr. 31);

f) Con carácter de urgencia, examine la eficacia en función del costo y la viabilidad del proyecto Mercurio, incluso la compatibilidad del sistema de comunicaciones por satélite Mercurio con el sistema de comunicaciones de las Naciones Unidas (párr. 42);

g) Mejore su gestión y control de los proyectos consiguiendo que los objetivos y productos se especifiquen claramente; que se especifiquen las atribuciones de los consultores; y que se reciban pronto los informes de situación semestrales y de gastos trimestrales. La Administración debería también adoptar medias para obtener todos los informes prescritos a fin de que se puedan cerrar oportunamente los proyectos finalizados (párr. 50);

h) Examine el resumen analítico para la gestión de proyectos, e incluya en él los productos específicos, además de velar por que se actualicen oportunamente para que sean útiles como instrumento de gestión del proyecto (párr. 51).

B. Cuestiones financieras

1. Estados financieros

Normas contables del sistema de las Naciones Unidas

13. La Junta determinó hasta qué punto los estados financieros del PNUMA para el bienio terminado el 31 de diciembre de 1997 se conformaban a las Normas contables del sistema de las Naciones Unidas. El examen indicó que la presentación de los estados financieros corresponde en general a las normas, excepción hecha de que no indican el valor de los bienes no fungibles adquiridos por organismos cooperadores y organizaciones de apoyo con los fondos proporcionados por el PNUMA, según se indica a continuación.

Bienes no fungibles

14. El valor de los bienes no fungibles, al precio de compra, de la sede del PNUMA y sus oficinas exteriores asciende según la nota 9 de los estados financieros a 8,98 millones de dólares; ahora bien, esta cantidad no incluye el valor (10.770 dólares) de bienes no fungibles de dos de los 150 proyectos financiados por el PNUMA por conducto de organizaciones de apoyo. No se ha incluido el valor de bienes no fungibles de otros proyectos. La Administración indicó que seguiría adoptando todas las medidas necesarias para obtener los informes pendientes de presentación sobre bienes no fungibles adquiridos por los organismos cooperadores y las organizaciones de apoyo.

15. La Junta recomienda que se obtengan informes sobre el valor de los bienes no fungibles adquiridos por los organismos de ejecución con fondos del PNUMA y que se indique el valor de dichos bienes en las notas de los ejercicios financieros.

Contribuciones prometidas pendientes de pago

16. La Junta observó que, respecto del Fondo para el Medio Ambiente, se había propuesto que se pasaran a la cuenta de pérdidas y ganancias las contribuciones prometidas pendientes de pago durante más de cuatro años, mientras que en el caso de los fondos fiduciarios para fines generales, el Fondo Multilateral del

Protocolo de Montreal y las contribuciones de contraparte, la Administración no había preparado un análisis cronológico de las contribuciones prometidas pendientes de pago a fin de comprobar si se habían pagado, ni había tomado ninguna medida respecto de las contribuciones prometidas pendientes de pago que se consideren incobrables. En consecuencia, la Junta analizó esas contribuciones prometidas pendientes de pago, que ascendían a 173 millones de dólares al 31 de diciembre de 1997, y observó que 45,17 millones de dólares se referían a los años 1988 a 1993, según se indica a continuación.

Cuadro 1

Contribuciones prometidas pendientes de pago respecto de 1988-1993

(En millones de dólares EE.UU.)

	1988	1989	1990	1991	1992	1993	Total
Contribuciones prometidas pendientes de pago	0,07	0,10	0,46	7,14	13,67	23,73	45,17

17. La Administración declaró que, en su opinión, era prerrogativa de las partes que aportaban contribuciones a los fondos fiduciarios el tomar decisiones acerca de la cancelación de cantidades pendientes; discutiría con las partes acerca de las contribuciones prometidas cuya recaudación se considerase dudosa o imposible, según procediera.

18. La Junta recomienda que la Administración examine todas las contribuciones prometidas pendientes de pago en el marco de los diferentes fondos y tenga debidamente en cuenta en los estados financieros los casos en que la recaudación de esos ingresos se considere dudosa. La Administración debería considerar también la posibilidad de indicar únicamente como ingresos las contribuciones prometidas una vez que se hubieran recibido los fondos correspondientes.

Certificados de auditoría para proyectos ejecutados por organizaciones de apoyo

19. La Junta observó que durante el bienio terminado el 31 de diciembre de 1997, el PNUMA anticipó 15,7 millones de dólares a 232 organizaciones de apoyo en relación con diversos proyectos/programas. Los gastos efectuados por esas organizaciones se incluyen en los estados financieros del PNUMA para el bienio terminado el 31 de diciembre de 1997. A tenor de los acuerdos con las organizaciones de apoyo que desarrollan proyectos que cuestan más de 50.000 dólares cada uno, se requiere de esas organizaciones que hagan verificar sus cuentas por auditores públicos o gubernamentales y que presenten los certificados de auditoría al PNUMA.

20. La Junta advirtió que de 147 proyectos que costaban más de 50.000 dólares cada uno, con un total de gastos de 11,86 millones de dólares, las organizaciones de apoyo no habían presentado certificados de auditoría respecto de 87 proyectos con un importe de gastos que ascendía a 4,5 millones de dólares para el bienio terminado el 31 de diciembre de 1997. La Junta, por lo tanto, no pudo tener ninguna seguridad respecto de la utilización de esa cantidad incluida como gastos en los estados financieros.

21. La Administración indicó que, a pesar de que se hacía todo lo posible por obtener el mayor número posible de certificados, había casos en que se producía retrasos porque: el PNUMA y sus asociados en la ejecución de proyectos tenían ejercicios fiscales diferentes; los asociados en la ejecución de proyectos estaban muy ocupados con sus propias cuentas al final de marzo, y se registraban retrasos burocráticos en el mecanismo gubernamental para obtener los resultados de las auditorías efectuadas por gobiernos.

22. La Junta indicó que en tres casos los certificados de auditoría habían sido proporcionados por auditores internos y no por auditores públicos o gubernamentales. La Administración declaró que comprobaría todos los certificados de auditoría correspondientes al bienio terminado el 31 de diciembre de 1997 con miras a cerciorarse de que solamente los certificados de auditoría hechos por auditores públicos o gubernamentales se aceptaban como certificados válidos.

23. La Junta recomienda que la Administración siga esforzándose por conseguir que los organismos de ejecución que han de proporcionar certificados de auditoría respecto de fondos procedentes del Fondo para el Medio Ambiente lo hagan poco después del final del período financiero.

Cantidades por cobrar

24. Las cantidades por cobrar en el Fondo para el Medio Ambiente aumentaron en un 27%, pasando de 9,95 millones de dólares al 31 de diciembre de 1995 a 12,70 millones de dólares al 31 de diciembre de 1997.

25. El análisis de la Junta indicó que, de las cantidades pendientes de pago al 31 de diciembre de 1997, sumas por valor de 3,79 millones de dólares se referían al personal y 8,91 millones de dólares se referían a proveedores y otros. A la Junta le preocupó observar que 1,59 millones de dólares adeudados por el personal estaban pendientes de pago por un período de seis meses a un año, y que otros 0,47 millones de dólares estaban pendientes de pago desde hacía más de un año.

26. La Administración declaró que se esperaba que el control y la recaudación de sumas pendientes de pago mejorara gradualmente en 1998 con un sistema mejorado para ocuparse de las cantidades pendientes de pago, y por haberse contratado recientemente a otro funcionario en los Servicios de Gestión de Recursos Financieros que se ocuparía de la cuestión en la Oficina de las Naciones Unidas en Nairobi. Las sumas correspondientes a períodos más largos se examinarían una por una en 1998 para determinar si se podían pasar a la cuentas de pérdidas y ganancias.

27. La Junta recomienda que la Administración establezca un sistemas de examen periódico de cuentas por cobrar a fin de recuperar y/o ajustar las sumas pendientes de pago.

Conciliación de comprobantes entre oficinas

28. En su informe para 1994-1995, la Junta indicó que le preocupaba que al 31 de diciembre de 1995 hubiera comprobantes entre oficinas que no se habían conciliado desde hacía 15 meses. A pesar de la recomendación de la Junta de que el PNUMA efectuase conciliaciones periódicas de comprobantes entre oficinas en consulta con la Sede de las Naciones Unidas, la Junta observó que la posición al 31 de diciembre de 1997 había empeorado más y que los retrasos en las conciliaciones de comprobantes entre oficinas habían aumentado hasta 24 meses;

la conciliación se había efectuado únicamente en el caso de los comprobantes entre oficinas recibidos hasta el 31 de diciembre de 1995.

29. El análisis de la Junta de los comprobantes entre oficinas recibidos por el PNUMA durante el bienio 1996-1997 indicó que de 320 comprobantes entre oficinas que ascendían a 3,94 millones de dólares, cuyo envío por la Sede de las Naciones Unidas se había comunicado, 82 comprobantes entre oficinas por un valor de 0,82 millones de dólares no habían sido recibidos por el PNUMA.

30. La Administración declaró que en 1998 se efectuaría un examen de los comprobantes entre oficinas pendientes.

31. La Junta recomienda que la conciliación de todos los comprobantes entre oficinas que estén pendientes desde hace mucho tiempo se efectúe lo antes posible y que la Administración se integre en el sistema de conciliación mensual de comprobantes entre oficinas en consulta con la Sede de las Naciones Unidas.

2. Cancelación de pérdidas de efectivo, cuentas por cobrar y bienes

32. De conformidad con el inciso b) del párrafo 111.10 del Reglamento Financiero, la Junta recibió detalles acerca del efectivo, los depósitos a plazo y otros activos cancelados durante el período comprendido entre el 1º de enero de 1996 y el 30 de junio de 1997. Una cantidad total de 86.134 dólares fue cancelada de los estados financieros por haber tres sumas por cobrar que no se podían recaudar en el marco del párrafo 110.15 del Reglamento Financiero, en comparación con 13.734 dólares cancelados en el bienio 1994-1995.

3. Pagos graciabiles

33. La Administración comunicó a la Junta que durante el bienio 1996-1997 no se había hecho ningún pago graciable.

C. Cuestiones de gestión

1. Gestión de programas

Sistema de comunicaciones por satélite Mercurio

34. La Junta efectuó un examen del sistema de comunicaciones por satélite Mercurio según lo había pedido la Comisión Consultiva en Asuntos Administrativos y de Presupuesto. Las conclusiones y recomendaciones de la Junta son las siguientes:

35. El PNUMA concertó un acuerdo con la Agencia Espacial Europea (AEE) en noviembre de 1994 para aceptar un sistema de comunicaciones por satélite. En virtud del acuerdo, el PNUMA se comprometía a proporcionar recursos para los emplazamientos, capacitación del personal en cada emplazamiento, un segmento espacial para satélites y sus gastos periódicos, así como el costo operacional del sistema por un plazo mínimo de cinco años, incluidas las piezas de recambio y el mantenimiento, después del período inicial de garantía de dos años. El proyecto consistía en establecer 18 estaciones terrestres en diversos lugares, para proporcionar una conexión por conducto del satélite. La red proporcionaría datos y transferencias computarizadas, servicios de telefax, Internet y WWW, instalaciones de videoconferencias, y acceso a distancia a la base de datos. El

proyecto quedaría terminado dentro de 18 meses a contar desde la firma del acuerdo, es decir, antes de que acabase el mes de mayo de 1996.

36. El 4 de mayo de 1998 el PNUMA había gastado 6,23 millones de dólares en el proyecto, lo que incluía gastos de personal por valor de 2,36 millones de dólares, 0,93 millones de dólares en concepto de cargas por el segmento espacial y 0,64 millones de dólares en concepto de mantenimiento todas las operaciones de la red del sistema.

Autoridad jurídica para firmar el acuerdo

37. El PNUMA firmó el acuerdo con la AEE en nombre de las Naciones Unidas el 25 de noviembre de 1994 sin determinar de qué forma se relacionaba el proyecto con la red mundial de las Naciones Unidas, y sin disponer de autoridad oficial para firmar acuerdos en nombre de las Naciones Unidas; el correspondiente instrumento se está elaborando todavía en la Sede de las Naciones Unidas. La Junta advirtió que la Oficina de Asuntos Jurídicos de la Secretaría de las Naciones Unidas había manifestado reservas e hizo constar que en el futuro debían seguirse los procedimientos para la firma en nombre de las Naciones Unidas.

Ejecución del proyecto

38. Se registraron deficiencias en la ejecución del proyecto, que tenía que ser plenamente operacional para mayo de 1996. La Junta advirtió lo siguiente:

a) Se registraron retrasos en el establecimiento de las estaciones terrestres y en abril de 1998 el proyecto no era todavía plenamente operacional;

b) No se llegó a la fase de plena operación de la instalación Mercurio en Nairobi (Gigiri) ya que la autorización para operar el sistema se estaba negociando con el Gobierno de Kenya en abril de 1998;

c) La inscripción de Mercurio en la Organización Internacional de Telecomunicaciones por Satélite (INTELSAT) y el acuerdo de servicios entre el PNUMA y la Kenya Post and Telecommunications Corporation se firmaron el 21 de abril de 1998, aunque se esperaba que el proyecto fuera plenamente operacional para mayo de 1996;

d) En un emplazamiento la estación terrestre tenía que haber alcanzado la fase plenamente operacional durante el segundo trimestre de 1998, mientras que la reevaluación técnica del emplazamiento en otro lugar no se había efectuado todavía para abril de 1998 y aún estaban sin finalizar entre el PNUMA y el Gobierno anfitrión los arreglos administrativos para la instalación, operación y mantenimiento del sistema;

e) En abril de 1998, las posibilidades de conferenciar por vídeo eran muy limitadas entre tres emplazamientos Mercurio dotados del equipo de vídeo necesario;

f) Aunque como parte del sistema original Mercurio no se preveían servicios de transmisión vocal, esa posibilidad se iba a introducir en los lugares en los que los gobiernos anfitriones aprobaran la utilización de Mercurio para transmisión vocal.

39. A la Junta le preocupa que el PNUMA no haya obtenido todavía ningún beneficio de este proyecto dos años después de la fecha prevista de finalización del proyecto, a pesar de que la inversión había rebasado los 6 millones de

dólares. La Administración declaró que, aunque había habido retrasos, no siempre eran imputables al PNUMA; a menudo habían sido causados por retrasos de otras empresas/organizaciones involucradas en el proyecto.

Incompatibilidad del sistema de comunicaciones por satélite Mercurio con el sistema de comunicaciones de las Naciones Unidas

40. En febrero de 1996 la Sede de las Naciones Unidas se negó a aceptar el sistema de comunicaciones Mercurio para la red de comunicaciones de las Naciones Unidas, debido a que las especificaciones técnicas de la red de las Naciones Unidas eran sustancialmente diferentes de las del sistema de comunicaciones Mercurio.

41. La Administración comunicó a la Junta que actualmente se estaba llevando a cabo una integración de servicios en Nairobi.

42. La Junta recomienda que, con carácter de urgencia, la Administración examine la eficacia en función del costo y la viabilidad del proyecto, incluida la compatibilidad del sistema de comunicaciones por satélite Mercurio con el sistema de comunicaciones de las Naciones Unidas.

2. Fondos fiduciarios

43. La Junta efectuó un examen de la gestión de los fondos fiduciarios del PNUMA, de conformidad con la petición hecha por la Comisión Consultiva en Asuntos Administrativos y de Presupuesto que se menciona en el párrafo 5 supra.

44. La Junta observó que, durante el bienio, en términos totales los ingresos rebasaron los gastos en 76,86 millones de dólares respecto de los fondos fiduciarios para fines generales, el Fondo fiduciario para la cooperación técnica, el Fondo Fiduciario Multilateral del Protocolo de Montreal y otros fondos fiduciarios, mientras que en el bienio 1994-1995 los ingresos habían rebasado los gastos en 213,8 millones de dólares. La Junta advirtió también que el PNUMA tenía un total de saldos de fondos no utilizados de 552,6 millones de dólares respecto de fondos fiduciarios al 31 de diciembre de 1997, mientras que al 31 de diciembre de 1995 los saldos ascendían a 475,7 millones de dólares. La Junta estima que los ingresos de los saldos fiduciarios se deben utilizar de forma fructífera en los programas en vez de acumular saldos de fondos.

45. El examen en la Junta de la base de datos referente a 177 proyectos en el marco de los fondos fiduciarios indicó la existencia de diversas deficiencias en materia de gestión del programa, como por ejemplo el comienzo de proyectos antes de haber sido aceptados y/o aprobados, el hecho de no haberse recibido o haberse recibido con retraso los estados de gastos trimestrales y los informes de situación semestrales, los retrasos en la recepción de informes terminales y fichas descriptivas de autoevaluación, y el retraso en el cierre de los proyectos.

46. De los 177 proyectos, 82 habían comenzado durante el bienio 1996-1997. Al 31 de diciembre de 1997, del total acumulativo de compromisos de 175,2 millones de dólares para los 177 proyectos, se habían desembolsado 128 millones de dólares. La Junta advirtió que 129 proyectos habían comenzado antes de haber sido aceptados o aprobados. Un total de 101 proyectos habían llegado a su respectiva fecha final antes del 31 de diciembre de 1997 o en dicha fecha, pero aún se seguían considerando como proyectos en curso. Entre esos proyectos figuraban cuatro cuya finalización esta prevista para 1989. Los procedimientos

de cierre de 13 proyectos de fondos fiduciarios que se declararon cerrados durante el bienio 1996-1997 llevó de 11 a 70 meses.

47. El examen selectivo hecho por la Junta de 10 proyectos de fondos fiduciarios acusó las siguientes deficiencias en materia de planificación y ejecución:

- a) La duración de proyectos se amplió hasta seis años (cuatro proyectos);
- b) Los objetivos y productos no se especificaron en términos claramente mensurables (dos proyectos) ni se fijaron objetivos (siete proyectos);
- c) Las atribuciones de consultores no se habían indicado (tres proyectos);
- d) Los informes trimestrales de gastos al final de los trimestres especificados no se recibieron regularmente (cinco proyectos) o no se recibieron en absoluto (cinco proyectos). En el caso de cuatro proyectos no se presentaron informes de situación semestrales;
- e) Dos proyectos quedaron cerrados sin haberse recibido los informes terminales necesarios;
- f) En un proyecto inactivo que quedó finalizado en diciembre de 1989, los informes terminales y las fichas descriptivas de autoevaluación habían sido presentados antes de que se cerrara el proyecto;
- g) Aunque la mayor parte de los documentos de proyectos indicaban que habría un seguimiento de los proyectos, la Junta no encontró prueba alguna de que la Administración lo hubiera llevado a cabo.

48. La Administración declaró que el número medio de revisiones por proyecto había disminuido de 1,9 en el bienio 1994-1995 a 1,7 en el bienio 1996-1997. Estaba examinando la posibilidad de establecer reservas operacionales, particularmente para los fondos fiduciarios de carácter continuo. La Administración declaró también que en respuesta a las recomendaciones de auditorías anteriores, había hecho todo lo posible por obtener los informes pendientes sobre proyectos a fin de poder dar por terminados los proyectos finalizados. También había adoptado diversas medidas para mejorar la formulación y fiscalización de los proyectos mediante la publicación de directrices revisadas en forma de un manual sobre formulación, aprobación, fiscalización y evaluación de proyectos, que, entre otras cosas, hace hincapié en la importancia de desarrollar y utilizar conceptos mensurables y trata de las mejoras posibles en la fiscalización de proyectos y en la presentación de informes sobre ellos.

49. La Administración había introducido también la utilización de un resumen analítico de gestión del proyecto para los proyectos aprobados en el bienio 1996-1997, en el que se enumeraban todos los informes y las fechas en que se esperaban y se recibieron. El examen por la Junta de los resúmenes analíticos de gestión de proyectos, sin embargo, reveló que el sistema, que había comenzado en el bienio 1996-1997, no se había utilizado aún efectivamente ya que no se indicaban muchos elementos de información. Además, los "productos" no se especificaban en los resúmenes analíticos de gestión de proyectos.

50. La Junta recomienda que la Administración mejore su gestión y control de proyectos velando por que los objetivos y productos se especifiquen claramente; las atribuciones de los consultores se especifiquen; y los informes de situación

semestrales y de gastos semestrales se reciban pronto. La Junta reitera también la recomendación que hizo en su informe para 1990-1991 y de nuevo en 1994-1995 de que se tomen medidas para obtener todos los informes prescritos a fin de que los proyectos finalizados puedan quedar cerrados a su debido tiempo.

51. La Junta recomienda también que la Administración examine el resumen analítico de gestión de proyectos e incluya en él los productos específicos, además de velar por que se actualicen a título continuo para que sirvan como instrumento eficaz de gestión de proyectos.

3. Fondo para el Medio Ambiente

52. En vista de las deficiencias registradas en la planificación y ejecución de proyectos con cargo a fondos fiduciarios, la Junta amplió su examen para abarcar proyectos en el marco del Fondo para el Medio Ambiente.

53. Durante el bienio, el Fondo para el Medio Ambiente tenía 396 proyectos en curso, 217 inactivos y 263 finalizados y cerrados. El resultado del análisis de la Junta de los proyectos del Fondo se resume en el cuadro 2 que figura a continuación:

Cuadro 2

Proyectos del Fondo para el Medio Ambiente

	Proyectos en curso	Proyectos inactivos	Proyectos cerrados durante el bienio
Número total de proyectos	396 ^a	217 ^b	263 ^c
Proyectos que comenzaron sin haber sido aceptados o aprobados	273	124	161
Proyectos que no se revisaron aunque la fecha final prevista había pasado ya	53	200 ^d	n.d.

^a Veintiuno comenzaron durante el bienio.

^b Diecisiete comenzaron durante el bienio.

^c En 62 el procedimiento de cierre llevó de 2 a 9 años.

^d De los cuales 19 eran proyectos inactivos desde 1989.

54. La Junta advirtió que de los 396 proyectos en curso, la Administración no había recibido informes de situación semestrales para 148 proyectos y estados de gastos trimestrales para 81 proyectos. Aunque 264 de los proyectos habían quedado finalizados, seguían clasificados como proyectos en curso porque no se habían recibido informes terminales o fichas descriptivas de autoevaluación; de ellos, 140 quedaron finalizados el 31 de diciembre de 1995 o antes de esa fecha.

55. Además, el examen de 22 proyectos por la Junta reveló lo siguiente:

a) Los objetivos y productos no se especificaron en términos claramente mensurables (10 proyectos);

b) No se fijaron objetivos claramente definidos para las diferentes fases (6 proyectos);

c) No se especificaron las atribuciones de los consultores (11 proyectos);

d) No se recibieron a su debido tiempo los informes de gastos trimestrales (seis proyectos) o no se recibieron en absoluto (7 proyectos);

e) No se presentaron informes de situación semestrales (9 proyectos) o sólo se presentaron datos parciales (5 proyectos);

f) No se prepararon informes finales (3 proyectos) o los informes terminales se retrasaron de 2 a 18 meses (7 proyectos).

56. Como se ha indicado antes, se advirtieron problemas análogos en relación con los proyectos referentes a fondos fiduciarios. La Junta reitera las recomendaciones que hizo en el caso de los fondos fiduciarios.

Base de datos computarizada para proyectos

57. La base de datos computarizada para proyectos es la fuente principal para el registro, la fiscalización y preparación de proyectos del documento del Consejo de Administración que se prepara bienalmente entre períodos de sesiones del Consejo y se refiere a la ejecución del programa. El examen de la base de datos por la Junta reveló que, mientras que las fechas previstas de comienzo y las fechas reales de finalización de proyectos estaban indicadas en la base de datos, las fechas reales de comienzo y las fechas previstas de finalización no se habían indicado. De manera análoga, mientras que los costos finales de los proyectos figuraban en la base de datos, sus costos originales no se habían indicado. La Junta estima que es necesario que la base de datos de proyectos contenga información completa para la fiscalización eficaz de los programas.

58. Aunque aceptó que se incluyera una "fecha de comienzo", la Administración declaró que desde 1994 se venía incluyendo un historial de revisiones.

59. La Junta seguirá ocupándose de esta cuestión.

4. Junta de Fiscalización de Bienes

60. La Junta de Auditores examinó documentos referentes a 64 casos presentados a la Junta de Fiscalización de Bienes del PNUMA durante el bienio 1996-1997, que la Junta de Fiscalización de Bienes había examinado en cuatro reuniones celebradas entre marzo de 1997 y enero de 1998. La Junta de Auditores observó que en el 50% de los casos no se había ultimado la acción de conformidad con las decisiones adoptadas por la Junta de Fiscalización de Bienes. Para abril de 1998, por ejemplo, de los 32 casos que habían sido objeto de decisión en marzo de 1997, no finalizado todavía la acción en 13 casos. La Administración comunicó a la Junta de Auditores que se habían prescrito procedimientos, incluida la fijación de plazos límite de tiempo, para la adopción de medidas en relación con las decisiones de la Junta de Fiscalización de Bienes.

61. La Junta recomienda que la Administración vele por que los procedimientos para la adopción de medidas en relación con las decisiones de la Junta de Fiscalización de Bienes se pongan en práctica y que fiscalice su cumplimiento.

5. La cuestión del año 2000

62. La cuestión de la gestión del año 2000 por lo que se refiere al sistema de información del PNUMA corre por cuenta de la Oficina de las Naciones Unidas en Nairobi. Las observaciones de la Junta sobre esta cuestión se incluyen en el informe de la Junta sobre la Sede de las Naciones Unidas para 1996-1997.

6. Casos de fraude y de presunto fraude

63. La Administración comunicó a la Junta que durante el bienio 1996-1997 no se había denunciado ningún caso de fraude o presunto fraude.

D. Agradecimiento

64. La Junta de Auditores desea expresar su reconocimiento por la cooperación y la asistencia que les brindaron el Director Ejecutivo del Programa de las Naciones Unidas para el Medio Ambiente, sus colaboradores y el personal a su cargo.

(Firmado) Vijay Krishna SHUNGLU
Contralor y Auditor General
de la India

(Firmado) Osei Tutu PREMPEH
Auditor General de Ghana

(Firmado) Sir John BOURN
Contralor y Auditor General
del Reino Unido de Gran Bretaña
e Irlanda del Norte

15 de julio de 1998

ANEXO

Medidas adoptadas en aplicación de las recomendaciones anteriores de la Junta de Auditores contenidas en su informe correspondiente al bienio terminado el 31 de diciembre de 1995^a

RECOMENDACIÓN 11 a)

1. Debería acelerarse aún más la elaboración de un marco normativo que facilitara la interacción con las organizaciones no gubernamentales que participan en la esfera del medio ambiente. Deberían definirse con claridad la función catalizadora que desempeña el PNUMA y la función de las oficinas exteriores en lo que respecta a planificación de programas y formulación y ejecución de proyectos.

Medidas adoptadas por la Administración

2. El 30 de octubre de 1996 se formuló una declaración de política sobre el tema de la política del PNUMA en relación con las organizaciones no gubernamentales y otros grupos principales, a raíz de un proceso de consulta con organizaciones no gubernamentales seleccionadas y con el Comité Ejecutivo del PNUMA. La función catalizadora del PNUMA se lleva a cabo pidiendo a las comunidades científicas y a otras comunidades que aporten material o artículos sobre cuestiones ambientales.

Observaciones de la Junta

3. La Junta toma nota de las medidas que había adoptado la Administración.

RECOMENDACIÓN 11 b)

4. Deberían examinarse las ventajas e inconvenientes del sistema actual de planificación de arriba abajo y sus consecuencias para la ejecución de proyectos a fin de determinar si debería sustituirse por un proceso que diera lugar a una mayor participación y se cumpliera en los plazos apropiados.

Medidas adoptadas por la Administración

5. El actual sistema de planificación del PNUMA comienza a partir del nivel de director de programa. Aunque hubo algunos retrasos administrativos en la preparación del programa de trabajo y aprobación de proyectos en 1994-1995, ninguno de esos problemas se repitieron en el programa de 1996-1997. Los subproyectos directamente vinculados con actividades de proyectos de ámbito general y anexos se someten a aprobación distribuyendo los documentos entre los miembros del Grupo de Aprobación de Proyectos, para cerciorarse de que están en conformidad con los proyectos principales. Si no lo están, el Grupo se reúne según sea necesario.

^a Documentos Oficiales de la Asamblea General, quincuagésimo primer período de sesiones, Suplemento No. 5F (A/51/5/Add.6), cap. II, párr. 11.

Observaciones de la Junta

6. La Junta toma nota de las medidas adoptadas por la Administración.

RECOMENDACIÓN 11 c)

7. Deberían integrarse los procesos de planificación y de elaboración de presupuestos obteniendo todas las aprobaciones que requieren los programas y proyectos de conformidad con un calendario. Habría que coordinar la ejecución de proyectos de manera de evitar una distribución irregular de los gastos.

Medidas adoptadas por la Administración

8. El PNUMA ha establecido un Grupo de Aprobación de Proyectos para que examine y apruebe proyectos y, en general, para que mejore la coordinación. No se ha registrado ninguna corriente importante irregular de gastos. Ahora bien, esto depende de posibles fluctuaciones en la financiación y del pago oportuno de las contribuciones prometidas (véase también el párr. 21).

Observaciones de la Junta

9. La Junta toma nota de la situación.

RECOMENDACIÓN 11 d)

10. Debería establecerse un mecanismo de control presupuestario para evitar que los gastos excedan de las habilitaciones y que se registren con demora.

Medidas adoptadas por la Administración

11. Se está haciendo todo lo posible para conseguir que haya un mínimo de revisiones de proyectos. Como resultado de ello, se ha reducido el número de revisiones.

Observaciones de la Junta

12. La Junta confía en que se siga reforzando el mecanismo de control presupuestario.

RECOMENDACIÓN 11 e)

13. El PNUMA debería adoptar medidas destinadas a obtener los documentos necesarios para facilitar el cierre de todos los proyectos terminados.

Medidas adoptadas por la Administración

14. Se han adoptado medidas para pedir a los organismos de ejecución que faciliten todos los informes de proyectos pendientes y que efectúen a su debido tiempo el cierre de los proyectos. En espera de que se presenten los informes pendientes se están aplazando los anticipos en efectivo para proyectos en curso.

Un centenar de proyectos quedaron cerrados en 1996 y 163 el 31 de diciembre de 1997.

Observaciones de la Junta

15. La Junta toma nota de los esfuerzos especiales desarrollados por la Administración para obtener los documentos y para mejorar la situación en lo que se refiere al cierre de los proyectos, pero el examen hecho por la Junta durante el bienio 1996-1997 reveló que en el caso de cierto número de proyectos no se habían recibido los documentos necesarios, como se indica en el presente informe.

RECOMENDACIÓN 11 f)

16. Se debería seguir procurando que todos los organismos de ejecución presentaran, poco después de que concluyera el ejercicio económico, estados de gastos comprobados y certificados de comprobación de cuentas respecto de las sumas procedentes del Fondo para el Medio Ambiente.

Medidas adoptadas por la Administración

17. El manual del PNUMA sobre diseño, aprobación y evaluación de proyectos establece las condiciones para la presentación de certificados de auditoría. El PNUMA ha instituido las medidas necesarias para la presentación oportuna de los estados de gastos comprobados, o sea que el PNUMA retendrá los anticipos en efectivo en el caso de las organizaciones que no hayan proporcionado los certificados de auditoría y no concertará ningún arreglo contractual nuevo con organizaciones de apoyo que no hayan facilitado los documentos de auditoría necesarios. Con ello, los intensos esfuerzos y las rigurosas políticas han puesto prácticamente fin a la lista de certificados de auditoría pendientes. Los pocos que siguen pendientes serán objeto de medidas en breve.

Observaciones de la Junta

18. Como se indica en el presente informe de la Junta, la Administración no había obtenido certificados de auditoría de 87 de los 147 organismos de ejecución, por valor de 4,5 millones de dólares, en el momento de finalizar los estados financieros. La Administración debería esforzarse por obtener todos los certificados de auditoría que aún no han presentado los organismos de ejecución antes de que se finalicen los estados financieros del bienio.

RECOMENDACIÓN 11 g)

19. Deberían modificarse las hipótesis presupuestarias de manera de adoptar un método de promedios para calcular los tipos de cambio y de utilizar las tasas de vacantes propias de cada lugar. El PNUMA también debería preparar estimaciones más realistas de las contribuciones voluntarias.

Medidas adoptadas por la Administración

20. Se han modificado los supuestos presupuestarios en consonancia con las recomendaciones. El presupuesto revisado para 1996-1997 y el propuesto

para 1998-1999 reflejan esas modificaciones. Los supuestos relativos a contribuciones que se utilizan en documentos presupuestarios preparados para el Consejo de Administración se basan en pagos hechos realmente para el año o los dos años anteriores y en una estimación de los pagos futuros. No son más que una estimación de las contribuciones que se necesitarían para ejecutar el programa propuesto al Consejo, basado por lo general en el programa pedido por el Consejo en su período de sesiones anterior. Una vez que el Consejo ha aprobado un presupuesto por programas para el bienio siguiente en el período de sesiones en curso, se prepara una estimación de las contribuciones necesarias para ejecutar el presupuesto aprobado. Esto representa el objetivo de las contribuciones para dicho bienio. Este objetivo no se ha indicado hasta ahora en el informe del Consejo, pero se tiene la intención de hacerlo en el futuro. Desgraciadamente, este objetivo ajustado no proporcionará necesariamente una protección contra la posibilidad de que los gobiernos reduzcan sus contribuciones en comparación con el año anterior (como ha sucedido en el bienio actual) ni tampoco contra la posibilidad de que los gobiernos no contribuyan en la cuantía que habían convenido en el Consejo de Administración cuando aprobaron el programa.

Observaciones de la Junta

21. La Junta toma nota de la situación.

RECOMENDACIÓN 11 h)

22. Debería acabarse con la práctica de hacer pedidos sueltos para adquirir uno a uno artículos de uso habitual.

Medidas adoptadas por la Administración

23. El PNUMA presenta ahora un plan anual de adquisiciones a la Oficina de las Naciones Unidas en Nairobi, que encarga y almacena los suministros de mobiliario, papel y útiles de oficina y otros artículos análogos para todo un año. Otros suministros, como por ejemplo los que tienen un plazo de utilización, se encargan de una sola vez para seis meses. La Oficina de las Naciones Unidas en Nairobi estima que no siempre es posible obtener planes de adquisición para proyectos, debido a las diferentes fechas de aprobación, financiación, planes de ejecución que se modifican o cambian, prioridades y lugares. La Oficina de las Naciones Unidas en Nairobi ha efectuado también un estudio sobre la posibilidad de reemplazar todas las fotocopiadoras por fotocopiadoras arrendadas, y está finalizando actualmente la aplicación de sus resultados.

Observaciones de la Junta

24. La Junta toma nota de las medidas adoptadas.

RECOMENDACIÓN 11 i)

25. Deberían aplicarse más rigurosamente las normas y procedimientos sobre compras, incluidos los relativos a la licitación pública.

Medidas adoptadas por la Administración

26. Se está poniendo en práctica la recomendación.

Observaciones de la Junta

27. La Junta examinará la aplicación de las recomendaciones en sus auditorías futuras.

RECOMENDACIÓN 11 j)

28. Debería comprobarse que los proveedores entreguen los suministros conforme al calendario estipulado y debería establecerse lo antes posible un sistema para evaluar a los proveedores. Debería examinarse la posibilidad de incluir en los contratos, al menos con criterio selectivo, una cláusula punitiva.

Medidas adoptadas por la Administración

29. Se está comprobando si los proveedores entregan los suministros a su debido tiempo y se ha establecido un sistema para evaluar a los proveedores.

30. Se han establecido cláusulas punitivas específicas con criterio selectivo. Las condiciones generales de entrega de mercaderías de la Oficina de las Naciones Unidas en Nairobi prevén una cláusula punitiva que, en caso necesario, permitirá que la Oficina reclame en caso de perjuicios. Todos los pedidos de compra se rigen por las condiciones generales. Ahora bien, como la Oficina de las Naciones Unidas en Nairobi se halla en un país en desarrollo de África, los proveedores no siempre aceptan la mencionada cláusula. La cláusula puede ser contraproducente pues la experiencia indica que la inclusión de una cláusula punitiva en un documento de licitación incrementa a menudo los precios que ofrecen los proveedores. La Oficina de Asuntos Jurídicos de la Secretaría de las Naciones Unidas ha expresado también la opinión de que el objetivo que desea conseguirse mediante la inclusión de una cláusula punitiva en los contratos puede lograrse también mediante la inclusión de cláusulas de reembolso de daños, sin los problemas de validez y aplicación que pueden plantear las cláusulas punitivas.

Observaciones de la Junta

31. La Junta confía en que la Administración incluya y aplique prudentemente la cláusula punitiva, por lo menos en los casos en los que es esencial que se cumpla el plazo de entrega.

RECOMENDACIÓN 11 k)

32. Deberían establecerse, de común acuerdo con todos los directores de programas, planes de publicación anuales de carácter más amplio. Para evitar que las publicaciones se envíen a impresión externa sin que ello esté planificado de antemano, habría que establecer directrices en las que se incluyera el requisito de la aprobación previa del comité editorial.

Medidas adoptadas por la Administración

33. El 8 de enero de 1997 se publicó una instrucción ejecutiva sobre la Junta de Información y Publicaciones. En la actualidad hay una planificación más efectiva por conducto de la Junta de Información y Publicaciones, que colaborará estrechamente con el Comité de Coordinación de Programas. El programa de publicaciones para 1996-1997 se había aprobado anteriormente.

34. El 20 de agosto de 1996 se publicaron directrices según las cuales todos los pedidos para impresión han de pasar en primer lugar por la Dependencia de Distribución y Reproducción de Documentos de la Oficina de las Naciones Unidas en Nairobi, que los examina para ver si la labor puede realizarse en la Oficina antes de iniciar gestiones para obtener licitaciones y ofertas del exterior. Se exceptúa la impresión de publicaciones en el marco de un programa conjunto de publicaciones.

35. El Manual de Publicaciones del PNUMA estipula que todas las publicaciones necesitan la aprobación del Comité Editorial. Por lo tanto no se necesitan otras directrices por separado acerca de esta cuestión.

36. La Junta de Información y Publicaciones ha aprobado nuevos capítulos sobre publicación electrónica que se añadirán al Manual de Publicaciones del PNUMA.

Observaciones de la Junta

37. La Junta toma nota con agrado de las medidas adoptadas por la Administración.

RECOMENDACIÓN 11 1)

38. El nombramiento de consultores debería conformarse a las políticas establecidas; la lista de consultores debería actualizarse periódicamente. Antes de seleccionar a los consultores deberían examinarse candidaturas alternativas ampliando la búsqueda de posibles candidatos. Deberían establecerse normas para determinar los honorarios de los consultores.

Medidas adoptadas por la Administración

39. El 5 de marzo de 1995 el PNUMA publicó normas revisadas para la contratación de consultores con objeto de que los nombramientos se basaran en una necesidad real, la competencia técnica y una adecuada relación costo-beneficios. El PNUMA hará todo lo posible por seleccionar consultores procedentes de una gran variedad de países, incluidos los países en desarrollo y los países con economías en transición, atendiendo debidamente a la necesidad de mantener un equilibrio geográfico y entre hombres y mujeres. Además, tras la cuestión de la fusión de las administraciones de la Fundación de Asentamientos Humanos y Hábitat de las Naciones Unidas y del PNUMA el 1º de enero de 1996, se estableció un grupo conjunto de trabajo para efectuar un amplio examen del procedimiento por el que se rige la contratación de consultores (por ejemplo, los honorarios) y para mejorar la evaluación comparativa, armonizando al mismo tiempo los procedimientos del PNUMA, de Hábitat y de la Oficina de las Naciones Unidas en Nairobi. La propuesta del grupo de trabajo acerca de la armonización de procedimientos de consultoría quedó finalizada y el 27 de junio de 1997 se distribuyó una circular que introducía nuevas normas que entrarían en vigor el

15 de julio de 1997 y que se examinarían cada nueve meses. También se ha actualizado la lista de candidatos.

40. El Director Ejecutivo informa trimestralmente sobre la situación de las consultorías al Comité de Representantes Permanentes. La información, que se transmite regularmente, incluye detalles acerca de la finalidad de las consultorías concedidas, su duración, la distribución geográfica de los consultores, la cantidad pagada por las Naciones Unidas y una evaluación de las consultorías ya finalizadas.

Observaciones de la Junta

41. La Junta toma nota de las medidas adoptadas por la Administración.

RECOMENDACIÓN 11 m)

42. Habría de tenerse en cuenta la posibilidad de alquilar a entidades externas la capacidad excedente de las instalaciones de conferencias.

Medidas adoptadas por la Administración

43. La Oficina de las Naciones Unidas en Nairobi ha concertado un contrato con una empresa para la comercialización, promoción y relaciones públicas de los servicios de conferencias. La empresa se ha comprometido a promover la utilización de instalaciones de conferencias en el Complejo de las Naciones Unidas (Gigiri).

Observaciones de la Junta

44. La Junta tiene la intención de examinar los resultados de las medidas adoptadas por la Administración en sus auditorías futuras.

Capítulo III

OPINIÓN DE LOS AUDITORES

Hemos examinado los estados financieros adjuntos, que llevan los números I a VIII, del Programa de las Naciones Unidas para el Medio Ambiente, así como las notas correspondientes al período del 1º de enero de 1996 al 31 de diciembre de 1997. Estos estados financieros son de la responsabilidad del Director Ejecutivo del Programa de las Naciones Unidas para el Medio Ambiente en Nairobi. Nuestra responsabilidad es expresar una opinión sobre esos estados financieros sobre la base de nuestra auditoría.

Hemos efectuado la auditoría de conformidad con las normas corrientes de comprobación de cuentas del Grupo de Auditores Externos de las Naciones Unidas, los organismos especializados y el Organismo Internacional de Energía Atómica. Esas normas requieren que preparemos y efectuemos la comprobación de las cuentas de forma que obtengamos una seguridad razonable de que no hay errores importantes. Una auditoría incluye una comprobación de prueba, según hemos considerado necesario dadas las circunstancias, y todos los asientos correspondientes a sumas y transacciones en los estados financieros. También comprende una evaluación de los principios contables aplicados y las estimaciones significativas efectuadas por el Director Ejecutivo, así como una evaluación general de la presentación de los estados financieros. Estimamos que la comprobación de cuentas que hemos efectuado ofrece una base razonable para la opinión de los auditores.

Opinamos que estos estados financieros presentan adecuadamente, desde todos los puntos de vista, la situación financiera al 31 de diciembre de 1997 y los resultados de las operaciones y las corrientes de efectivo durante el período terminado en dicha fecha, de conformidad con las normas contables indicadas por la Organización en la nota 2 de los estados financieros, que se aplicaron según una base compatible con la del ejercicio financiero anterior.

Además, en nuestra opinión, las transacciones del Programa de las Naciones Unidas para el Medio Ambiente que hemos comprobado como parte de nuestra auditoría, se conforman desde todo punto de vista al Reglamento Financiero y a la base legislativa pertinente.

De conformidad con el artículo XII del Reglamento Financiero, hemos publicado también un informe extenso sobre nuestra comprobación de cuentas de los estados financieros del Programa de las Naciones Unidas para el Medio Ambiente.

(Firmado) Vijay Krishna SHUNGLU
Contralor y Auditor General
de la India

(Firmado) Osei Tutu PREMPEH
Auditor General de Ghana

(Firmado) Sir John BOURN
Contralor y Auditor General
del Reino Unido de Gran Bretaña
e Irlanda del Norte

15 de julio de 1998

Capítulo IV

CERTIFICACIÓN DE LOS ESTADOS FINANCIEROS

4 de mayo de 1998

Certifico que los estados financieros adjuntos del Programa de las Naciones Unidas para el Medio Ambiente, que llevan los números I a VIII, son correctos.

(Firmado) Klaus TOPFER
Director Ejecutivo
Programa de las Naciones Unidas
para el Medio Ambiente

Capítulo V

ESTADOS FINANCIEROS CORRESPONDIENTES AL BIENIO TERMINADO
EL 31 DE DICIEMBRE DE 1997

Estado de cuentas I

Fondo para el Medio Ambiente: ingresos y gastos y variaciones
en las reservas y saldos del Fondo correspondientes al bienio
terminado el 31 de diciembre de 1997

(En dólares EE.UU.)

<u>Ingresos</u>	<u>1996-1997</u>	<u>1994-1995</u>
Contribuciones voluntarias (cuadro 1.1)	89 963 854	122 026 886
Ingresos por servicios prestados	-	267 392
Ingresos por concepto de intereses	2 244 878	3 513 343
Ingresos diversos	5 574 406	1 594 364
Ganancias (pérdidas) por diferencias cambiarias	<u>(331 907)</u>	<u>(1 338 066)</u>
TOTAL DE INGRESOS	<u>97 471 231</u>	<u>126 063 919</u>
 <u>Gastos</u>		
Actividades del programa del Fondo (cuadro 1.2)	54 612 805	116 646 909
Actividades de reserva del programa del Fondo (cuadro 1.2)	4 342 727	4 676 445
Gastos de apoyo administrativo y de gestión (cuadro 1.3)	<u>29 496 521</u>	<u>38 620 049</u>
TOTAL DE GASTOS	<u>88 452 053</u>	<u>159 943 403</u>
Exceso (déficit) de los ingresos respecto de los gastos (estado de cuentas II)	9 019 178	(33 879 484)
Ajustes del período anterior	<u>(256 918)</u>	<u>(258 687)</u>
EXCESO (DÉFICIT) NETO DE LOS INGRESOS RESPECTO DE LOS GASTOS	8 762 260	(34 138 171)
Economías logradas en las obligaciones de períodos anteriores o liquidación de dichas obligaciones	1 321 770	962 269
Transferencia a reservas financieras	(3 411 528)	-
Saldos del Fondo al comienzo del período	<u>5 608 827</u>	<u>38 784 729</u>
SALDOS DEL FONDO AL FINAL DEL PERÍODO	<u>12 281 329</u>	<u>5 608 827</u>
RESERVAS FINANCIERAS AL COMIENZO DEL PERÍODO	6 588 472	6 588 472
Transferencia del estado de ingresos y gastos	<u>3 411 528</u>	-
RESERVAS FINANCIERAS AL FINAL DEL PERÍODO	<u>10 000 000</u>	<u>6 588 472</u>

Cuadro 1.1

Fondo para el Medio Ambiente: Estado de las contribuciones al 31 de diciembre de 1997

(En dólares EE.UU.)

Países	Contribuciones prometidas y pendientes de pago al 1° de enero de 1996	Ajustes de las contribuciones prometidas para años anteriores	Contribuciones prometidas y ajustes para 1996 y 1997	Contribuciones prometidas para años futuros	Sumas recaudadas en años anteriores para 1996 y 1997	Sumas recaudadas durante 1996 y 1997	Sumas recaudadas para años futuros	Contribuciones prometidas y pendientes de pago correspondientes a 1997 y años anteriores		Contribuciones prometidas y pendientes de pago correspondientes a años futuros
								Contribuciones prometidas pendientes de pago correspondientes a 1997 y años anteriores	Sumas recaudadas para años futuros	
Alemania	-	-	11 948 724	-	-	11 948 724	-	-	-	-
Andorra	-	-	9 000	-	-	9 000	-	-	-	-
Angola	-	-	6 000	-	-	-	-	6 000	-	-
Arabia Saudita	53 333	-	-	-	-	-	-	53 333	-	-
Argelia	-	-	24 975	-	-	24 975	-	-	-	-
Argentina	-	70 000	70 000	-	-	140 000	-	-	-	-
Australia	-	-	1 606 524	-	813 780	792 744	-	-	-	-
Austria	-	-	1 106 844	495 868	-	1 106 844	-	-	-	495 868
Bahamas	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Bahrein	-	21 000	10 500	-	-	31 500	-	-	-	-
Bangladesh	86	-	5 100	-	-	5 100	-	86	-	-
Barbados	-	-	6 000	-	-	6 000	-	-	-	-
Belarús	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Bélgica	423 729	(19 172)	753 826	-	-	1 158 383	-	-	-	-
Belize	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Benin	-	-	7 000	10 000	-	7 000	11 000	-	-	(1 000)
Bhután	-	-	2 000	-	-	2 000	-	-	-	-
Botswana	-	-	17 521	-	-	17 521	-	-	-	-
Brasil	-	20 000	238 039	20 000	-	230 632	-	27 407	-	20 000
Bulgaria	900	(622)	139	-	-	417	-	-	-	-
Burkina Faso	-	-	8 850	-	-	8 850	-	-	-	-
Burundi	-	-	4 000	-	-	-	-	4 000	-	-
Camerún	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Canadá	-	-	1 703 653	1 321 429	-	1 703 653	-	-	-	1 321 429
Chad	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Chile	-	15 000	15 000	-	-	30 000	-	-	-	-
China	-	-	337 436	-	-	337 436	-	-	-	-
Chipre	-	-	12 000	-	-	12 000	-	-	-	-
Colombia	-	-	72 333	-	-	72 333	-	-	-	-
Costa Rica	-	-	20 143	-	-	20 143	-	-	-	-
Côte d'Ivoire	-	-	10 000	-	-	10 000	-	-	-	-
Cuba	-	-	6 000	-	-	6 000	-	-	-	-
Dinamarca	-	-	4 654 058	-	-	4 654 058	-	-	-	-
Ecuador	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Egipto	-	-	14 788	-	-	-	-	8 902	-	-
Eslovaquia	-	-	20 000	-	-	20 000	-	-	-	-

Países	Contribuciones prometidas pendientes de pago al 1º de enero de 1996			Ajustes de las contribuciones prometidas para años anteriores			Contribuciones prometidas y ajustes para 1996 y 1997		Sumas recaudadas en años anteriores para 1996 y 1997		Sumas recaudadas durante 1996 y 1997		Sumas recaudadas para años futuros		Contribuciones prometidas pendientes de pago correspondientes a 1997 y años anteriores		Contribuciones prometidas pendientes de pago correspondientes a años futuros		
México	-	-	-	-	78 315	200 000	74	69 766	-	-	8 475	200 000	-	-	200 000	-	-	-	-
Mongolia	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Mozambique	-	-	-	-	10 000	20 000	-	10 000	-	-	-	20 000	-	-	20 000	-	-	-	-
Myanmar	-	-	-	-	2 000	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Nepal	-	-	-	-	2 000	-	-	2 000	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Nicaragua	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Níger	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Nigeria	52 573	-	7 999	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	60 572	-	-
Noruega	-	-	-	-	4 594 696	-	-	4 594 696	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Nueva Zelanda	-	-	-	-	182 297	-	-	182 297	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Omán	-	-	-	-	20 000	-	-	20 000	-	-	-	10 000	-	-	10 000	-	-	-	-
Países Bajos	-	-	-	-	4 387 125	4 102 564	-	4 387 125	-	-	-	4 387 125	-	-	4 102 564	-	-	-	-
Pakistán	-	-	-	-	100 005	-	-	100 005	-	-	-	50 005	-	-	50 005	-	-	-	-
Panamá	-	-	-	-	8 000	-	-	8 000	-	-	-	8 000	-	-	-	-	-	-	-
Papua Nueva Guinea	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Perú	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Polonia	-	-	-	-	200 000	200 000	-	200 000	-	-	-	200 000	-	-	200 000	-	-	-	-
Portugal	-	-	-	-	40 000	-	-	40 000	-	-	-	40 000	-	-	-	-	-	-	-
Qatar	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Reino Unido	-	-	-	-	12 340 333	-	-	12 340 333	-	-	-	12 340 333	-	-	-	-	-	-	-
República Árabe Siria	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
República Centroafricana	-	-	-	-	5 952	-	-	5 952	-	-	-	5 952	-	-	-	-	-	-	-
República Checa	57 034	-	881	-	196 490	205 479	-	196 490	-	-	-	254 405	-	-	205 479	-	-	-	-
República de Corea	-	-	-	-	230 000	300 000	-	230 000	-	-	-	230 000	-	-	300 000	-	-	-	-
República Democrática del Congo	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
República Dominicana	-	-	-	-	5 957	-	-	5 957	-	-	-	5 957	-	-	-	-	-	-	-
República Democrática Popular Lao	-	-	-	-	4 000	-	-	4 000	-	-	-	2 000	-	-	2 000	-	-	-	-
República Unida de Tanzania	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Rumania	1 334	-	(33)	-	5 219	-	-	5 219	-	-	-	6 520	-	-	-	-	-	-	-
Rwanda	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Santa Lucía	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Senegal	-	-	-	6 377	16 376	-	-	16 376	-	-	-	22 753	-	-	-	-	-	-	-
Seychelles	-	-	-	-	5 265	-	-	5 265	-	-	-	5 265	-	-	-	-	-	-	-
Singapur	-	-	-	-	30 000	-	-	30 000	-	-	-	30 000	-	-	-	-	-	-	-
Somalia	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Sri Lanka	-	-	-	-	10 000	-	-	10 000	-	-	-	10 000	-	-	-	-	-	-	-
Sudáfrica	-	-	-	-	60 000	-	-	60 000	-	-	-	60 000	-	-	-	-	-	-	-
Sudán	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Suecia	-	-	-	-	5 607 779	2 554 278	-	5 607 779	-	-	-	5 607 779	-	-	2 554 278	-	-	-	-
Suiza	-	-	-	-	5 767 455	2 603 448	-	5 767 455	-	-	-	5 767 455	-	-	2 603 448	-	-	-	-

Países	Contribuciones prometidas pendientes de pago al 1º de enero de 1996	Ajustes de las contribuciones prometidas para años anteriores	Contribuciones prometidas y ajustes para 1996 y 1997	Contribuciones prometidas para años futuros	Sumas recaudadas en años anteriores para 1996 y 1997	Sumas recaudadas durante 1996 y 1997	Sumas recaudadas para años futuros	Contribuciones prometidas	
								de pago correspondientes a 1997 y años anteriores	pendientes de pago correspondientes a años futuros
Swazilandia	-	-	12 000	12 000	-	12 000	-	-	12 000
Tailandia	-	-	20 000	-	-	20 000	-	-	-
Togo	-	381	-	-	-	381	-	-	-
Trinidad y Tabago	-	12 705	20 000	20 000	-	22 705	-	10 000	20 000
Túnez	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Turquía	20 530	-	28 565	100 000	-	36 872	-	12 223	100 000
Ucrania	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Uganda	-	-	4 000	8 100	-	4 000	8 100	-	-
Uruguay	10 000	30 000	-	-	-	40 000	-	-	-
Vanuatu	-	-	685	-	-	-	-	685	-
Venezuela	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Viet Nam	-	-	3 000	3 000	-	3 000	-	-	3 000
Yemen	-	-	5 444	-	-	5 444	-	-	-
Yugoslavia	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Zambia	-	-	6 000	-	-	-	-	6 000	-
Zimbabwe	-	-	18 200	-	-	-	-	18 200	-
Total	1 878 006	(127 765)	89 983 854	12 318 666	818 854	88 909 319	24 600	2 005 922	12 294 066

Cuadro 1.2

Fondo para el Medio Ambiente: resumen de las consignaciones, los créditos asignados, los gastos efectuados, los saldos no utilizados de las consignaciones y los créditos asignados en relación con las actividades del programa y de la reserva del Fondo en el bienio terminado el 31 de diciembre de 1997

(En dólares EE.UU.)

	Gastos efectuados en 1996-1997				Saldos no utilizados de créditos asignados
	Consignaciones 1996-1997	Créditos asignados 1996-1997	Desembolsos	Obligaciones por liquidar	
				Total	Saldos no utilizados de consignaciones
I. Actividades del programa del Fondo					
En relación con agua dulce, zonas costeras, recursos marinos	8 637 036	8 637 036	5 667 091	1 288 901	1 681 044
En relación con recursos biológicos	5 222 096	5 222 096	3 814 305	423 623	984 168
En relación con recursos terrestres	4 771 948	4 771 948	3 926 017	424 529	421 402
Información para la adopción de decisiones y la planificación de medidas	4 445 007	4 445 007	3 680 560	173 485	5 90 962
Producción sostenible	5 100 387	5 100 387	4 602 587	209 112	288 688
Reducción de las repercusiones ambientales de la utilización de energía	1 886 609	1 886 609	1 599 486	196 245	90 878
Producción ecológicamente sostenible y pautas de consumo	328 775	328 775	320 275	1 843	6 657
Reducción de las repercusiones de los desechos y productos químicos tóxicos	4 945 750	4 945 750	4 529 954	250 881	164 915
Mejoramiento de las prácticas de gestión ambiental en zonas urbanas	2 218 737	2 218 737	1 646 940	257 652	314 145
Emergencias y cambios ambientales	624 480	624 480	467 659	51 127	105 694
Comercio y medio ambiente	797 677	797 677	666 642	51 642	79 561
Economía ambiental	687 457	687 457	446 877	17 346	223 234
Derecho ambiental	2 944 170	2 944 170	2 639 265	34 630	270 275
Coordinación y promoción de investigaciones de interés normativo	784 013	784 013	659 547	24 691	99 775
Evaluación ambiental	4 092 875	4 092 875	2 926 615	290 822	875 438
Apoyo para la cooperación regional y subregional	6 213 026	6 213 026	4 235 838	437 654	1 539 534
Actividades de mentalización pública, educación y divulgación en beneficio de grupos importantes	6 007 232	6 007 232	4 914 368	562 624	530 240
Elaboración y ejecución de un sistema coordinado para el intercambio internacional de informaciones: UNEPNET	3 792 725	3 792 725	2 958 389	213 751	620 585
Total de actividades del programa del Fondo	63 500 000	63 500 000	49 702 415	4 910 390	8 887 195
II. Total de actividades de reserva del programa del Fondo	5 000 000	5 000 000	3 321 105	1 021 622	657 273
Total	68 500 000	68 500 000	53 023 520	5 932 012	9 544 468

Cuadro 1.3

Fondo para el Medio Ambiente: resumen de las consignaciones, los créditos habilitados, los gastos efectuados, los saldos no utilizados de las consignaciones y los créditos habilitados en relación con los gastos de apoyo administrativo y de gestión para el bienio terminado el 31 de diciembre de 1997

(En dólares EE.UU.)

	Consignaciones 1996-1997		Créditos habilitados 1996-1997 ^a		Gastos efectuados en 1996-1997			Saldos no utilizados de consignaciones	Saldos no utilizados de créditos habilitados
			Desembolsos	Obligaciones por liquidar	Total				
Puestos de plantilla	15 368 800	15 368 800	14 400 008	15 417	14 415 425	953 375	953 375	953 375	
Personal supernumerario en general	977 900	977 900	1 053 444	5 932	1 059 376	(81 476)	(81 476)	(81 476)	
Consultores (incluidos viajes)	235 100	235 100	105 758	37 286	143 044	92 056	92 056	92 056	
Horas extraordinarias y plus por trabajo nocturno	194 100	194 100	188 884	5 293	194 177	(77)	(77)	(77)	
Gastos de personal y otros gastos conexos	8 638 700	8 638 700	7 447 638	316 638	7 764 276	874 424	874 424	874 424	
Viajes	1 662 700	1 662 700	1 181 676	143 620	1 325 296	337 404	337 404	337 404	
Servicios por contrata	931 000	931 000	819 703	84 512	904 215	26 785	26 785	26 785	
Gastos de funcionamiento	4 927 900	4 927 900	3 176 675	324 405	3 501 080	1 426 820	1 426 820	1 426 820	
Suministros y materiales	738 100	738 100	117 935	1 825	119 760	618 340	618 340	618 340	
Adquisiciones	187 100	187 100	30 391	39 481	69 872	117 228	117 228	117 228	
Total	33 861 400	33 861 400	28 522 112	974 409	29 496 521	4 364 879	4 364 879	4 364 879	

^a Los créditos habilitados al 31 de diciembre de 1997 se basaban en consignaciones aprobadas por el Consejo de Administración por valor de 33.861.400 dólares.

Estado de cuentas II

Fondo para el Medio Ambiente: Activo, pasivo, reservas y saldos del Fondo
al 31 de diciembre de 1997

(En dólares EE.UU.)

	<u>1997</u>	<u>1995</u>
<u>Activo</u>		
Efectivo y depósitos a plazo		
Monedas convertibles (cuadro 2.1)	31 715 091	27 478 022
Monedas no convertibles (cuadro 2.2)	3 975 862	499 497
Cuentas por cobrar		
Contribuciones voluntarias por cobrar (cuadro 1.1)	14 299 968	8 217 941
Saldos entre fondos (nota 6)	10 071 735	10 868 894
Otros (nota 10)	12 701 810	9 951 572
Otros elementos del activo		
Cargos diferidos (nota 5)	592 746	2 342 110
Fondos operativos suministrados a los organismos de ejecución	<u>11 276 860</u>	<u>11 453 036</u>
TOTAL DEL ACTIVO	<u>84 634 092</u>	<u>70 811 072</u>
<u>Pasivo</u>		
Contribuciones recibidas por anticipado (cuadro 1.1)	12 318 666	7 163 288
Obligaciones por liquidar (cuadros 1.2 y 1.3)	7 072 815	17 171 452
Cuentas por pagar		
Saldos entre fondos (nota 7)	26 368 105	18 892 764
Otros (nota 4)	5 983 773	1 709 523
Otros elementos del pasivo		
Fondos operativos suministrados por los organismos de ejecución	<u>10 609 404</u>	13 676 746
TOTAL DEL PASIVO	<u>62 352 763</u>	<u>58 613 773</u>
<u>Reservas y saldos del Fondo</u>		
Reservas financieras	10 000 000	6 588 472
Superávit acumulativo	<u>12 281 329</u>	<u>5 608 827</u>
TOTAL DE LAS RESERVAS Y LOS SALDOS DEL FONDO	<u>22 281 329</u>	<u>12 197 299</u>
TOTAL DEL PASIVO, LAS RESERVAS Y LOS SALDOS DEL FONDO	<u>84 634 092</u>	<u>70 811 072</u>

Cuadro 2.1

Fondo para el Medio Ambiente: efectivo en moneda convertible, depósitos bancarios
e inversiones al 31 de diciembre de 1997

(En dólares EE.UU.)

<u>Fondo para el Medio Ambiente</u> <u>(estado de cuentas II)</u>	(Porcentaje)		<u>Valor en libros</u>
Efectivo en bancos			4 715 091
National Bank Kuwait	Nueva York	5,7187	vencimiento 30 de julio de 1998
Standard S.A.	Johannesburgo	5,8125	vencimiento 30 de abril de 1998
Banco de Santander	Nueva York	5,8125	vencimiento 30 de junio de 1998
Total			<u>31 715 091</u>
 <u>Fondos fiduciarios y otras cuentas del PNUMA</u> <u>(estados de cuentas III, V.1, V.2, V.3, VI, VII.1)</u>			
Efectivo en bancos			22 425 833
Deutsche Bank	Gran Caimán	6,0000	vencimiento 8 de enero de 1998
Svenska Handels	Gran Caimán	5,6562	vencimiento 30 de enero de 1998
Generale Bank	Gran Caimán	5,7000	vencimiento 27 de febrero de 1998
Dresdner Bank	Nueva York	5,6875	vencimiento 27 de marzo de 1998
National Australia	Nueva York	5,6900	vencimiento 31 de marzo de 1998
Royal Bank Scotland	Nueva York	6,6875	vencimiento 30 de abril de 1998
Standard Bank	Nassau	5,8125	vencimiento 28 de mayo de 1998
Anz Bank	Nueva York	5,7813	vencimiento 31 de julio de 1998
Royal Bank	Nueva York	5,8125	vencimiento 1º de septiembre de 1998
Total			<u>85 925 833^a</u>
 <u>Fondo Multilateral establecido en virtud del Protocolo</u> <u>de Montreal relativo a las sustancias que agotan</u> <u>la capa de ozono (estado de cuentas IV)</u>			
Efectivo en bancos			<u>2 788 866</u>
Total			<u>2 788 866</u>
 <hr/>			
^a Fondos fiduciarios para fines generales del PNUMA (estado de cuentas III)		44 054 421	
Fondos fiduciarios para la cooperación técnica del PNUMA (estado de cuentas V.1)		17 856 015	
Fondos fiduciarios para el Programa de contratación de oficiales del cuadro orgánico y subalternos del PNUMA (estado de cuentas V.2)		2 935 154	
Fondo fiduciario para los premios internacionales en la esfera del medio ambiente (estado de cuentas V.3)		1 576 844	
Cuenta Especial para los gastos de apoyo al programa (estado de cuentas VI)		4 381 344	
Cuenta de contribuciones de contraparte (estado de cuentas VII.1)		<u>15 122 055</u>	
Total			<u>85 925 833</u>

Cuadro 2.2

Fondo para el Medio Ambiente: efectivo en moneda no convertible
y depósitos bancarios al 31 de diciembre de 1997

(En dólares EE.UU.)

	<u>Moneda local</u>	<u>Equivalente en dólares EE.UU.</u>
<u>Fondo para el Medio Ambiente (estado de cuentas II)</u>		
Rublos rusos ^a	6 686 288	3 552 147
Yuan chinos	2 970 601	358 768
Coronas checas	—	17 659
Forint húngaros	6 642 292	34 239
Leva búlgaros	99 435	56
Lei rumanos	100 889 107	<u>12 993</u>
Total		<u>3 975 862</u>
<u>Fondos fiduciarios del PNUD para fines generales</u>		
Dracmas griegos (estado de cuentas VII.2)		1 438
Dólares de Jamaica (estado de cuentas VII.3)		<u>13 526</u>
Total		<u>14 964</u>

^a Se trata de moneda convertible en determinadas condiciones prescritas, e incluye 2 millones de dólares en depósito a plazo que devenga interés a razón de 4,25% al año en la Vnesheconombank, Federación de Rusia.

	Fondo para el Medio Ambiente	Fondos fiduciarios para fines generales	Fondo multilateral	Fondos fiduciarios para la cooperación técnica	Oficiales subalternos	Premios internacionales	Cuenta especial para los gastos de apoyo al programa	Contribuciones de contraparte	Contraparte: Mediterráneo	Contraparte: Caribe	Fondo rotatorio (información)	Total de 1997
Corrientes de efectivo de otras fuentes												
Economías logradas en las obligaciones de períodos anteriores o por cancelación de dichas obligaciones	1 321 770	-	-	-	-	-	79 423	-	-	-	-	1 401 193
Transferencia a otros fondos	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	(157 832)	(157 832)
EFFECTIVO NETO DE OTRAS FUENTES	1 321 770	-	-	-	-	-	79 423	-	-	-	(157 832)	1 243 361
Aumento neto (disminución neta) del efectivo y los depósitos a plazo	7 713 434	21 611 141	(9 652 555)	(6 638 987)	1 634 143	(123 748)	(194 154)	(399 179)	(6 414)	4 919	-	13 948 590
EFFECTIVO Y DEPÓSITOS A PLAZO A COMIENZO DEL PERÍODO	27 977 619	22 858 428	12 441 421	24 495 012	1 301 011	1 700 692	4 576 498	15 521 234	7 852	8 607	-	110 887 172
EFFECTIVO Y DEPÓSITOS A PLAZO AL FINAL DEL PERÍODO	35 690 953	44 469 567	2 768 686	17 856 015	2 935 154	1 576 844	4 381 344	15 122 055	1 438	13 526	-	124 835 762

Estado de cuentas III

Fondos fiduciarios para fines generales

(En dólares EE.UU.)

Estado combinado de ingresos y gastos y variaciones en las reservas y en los saldos de los fondos correspondiente al bienio terminado el 31 de diciembre de 1997

	(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)	(8)	(9)	(10)	(11)	(12)	(13)
	Mediterráneo	Plan de Acción de Kuwait	Cites	Mares del Asia oriental	Caribe	Región de África occidental y central	Mares de la región de África oriental	Red de capacitación sobre medio ambiente	Protocolo de Montreal	Convención de Viena	Conservación de especies migratorias	Convenio de Basilea	Aplicación del Convenio de Basilea
Ingresos													
Contribuciones voluntarias (cuadro 3.1)	8 987 183	-	9 184 197	401 400	2 179 350	-	1 256 010	430 000	6 365 569	1 187 426	1 951 787	4 886 185	949 296
Ingresos por concepto de intereses	685 812	7 437	94 405	117 063	264 960	41 229	228 658	20 015	392 666	150 975	210 443	392 115	52 314
Ingresos diversos	1 762 632	-	83 683	108 510	-	-	477 342	-	13 596	-	5 609	196 028	-
Ganancias por diferencias cambiarias	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
TOTAL DE INGRESOS	11 435 627	7 437	9 362 285	626 973	2 444 310	41 229	1 962 010	450 015	6 771 831	1 338 401	2 167 839	5 474 328	1 001 610
Gastos													
Gastos de personal y otros gastos conexos	4 899 813	-	5 055 604	253 022	1 115 399	240 979	412 399	15 585	1 964 504	527 242	1 205 921	2 397 189	-
Consultores	1 641 366	-	299 101	7 000	61 694	17 081	14 113	27 290	48 507	-	146 003	92 115	57 196
Voluntarios	-	-	-	5 000	-	-	2 385	-	-	-	-	-	-
Viajes	542 473	-	527 532	23 209	152 004	23 005	116 672	16 733	231 238	(3 098)	103 657	107 396	24 668
Servicios por contrata	605 648	-	427 974	25 000	361 730	40 000	187 608	-	(4 000)	-	56 150	4 982	26 063
Becas	67 727	-	-	-	8 579	-	-	-	-	-	-	-	39 351
Reuniones y conferencias	1 287 657	-	261 546	112 623	226 918	-	13 330	97 024	1 715 707	335 326	193 679	20 627	484 148
Alquileres	-	-	91 454	-	106 763	-	-	-	40 724	12 097	-	64 334	(467)
Gastos de funcionamiento	250 461	-	256 376	1 000	48 122	429	29 614	504	41 101	19 178	18 629	44 258	-
Adquisiciones	243 371	-	26 804	16 450	(55)	10 851	720	-	59 832	9 179	31 323	33 122	-
Gastos de presentación de informes	133 254	-	62 461	13 168	59 115	-	52 590	22 773	150 058	29 915	13 280	52 211	-
Gastos diversos	261 322	-	325 918	10 256	119 936	4 339	7 907	6 564	233 729	40 827	43 120	95 060	-
Gastos de participación del PNUMA	-	-	-	-	(17 096)	-	133 369	-	-	-	-	-	-
Atenciones sociales	3 609	-	1 984	571	414	-	2 160	-	22 018	2 416	(66)	1 547	-
Cargos bancarios	120	-	25	-	15	-	18	-	294	121	195	279	61
Pérdidas por diferencias cambiarias	1 118	-	875 317	-	184	-	-	-	-	-	43 870	-	-
Gastos de apoyo al programa (estado de cuentas VI)	1 291 771	-	953 779	60 748	291 658	45 026	126 473	24 241	585 444	126 501	235 520	378 669	62 025
TOTAL DE GASTOS	11 229 710	-	9 185 885	528 047	2 535 380	391 380	1 099 358	210 714	5 089 156	1 099 704	2 091 281	3 291 789	713 046
Exceso (déficit) de los ingresos respecto de los gastos	205 917	7 437	196 400	98 926	(91 070)	(350 151)	862 652	239 301	1 682 675	235 697	76 558	2 182 539	268 564
Ajustes del periodo anterior	-	-	(241 415)	-	(13 410)	-	-	-	-	(20 357)	(6 841)	(241 026)	(15 044)
EXCESO (DÉFICIT) NETO DE LOS INGRESOS RESPECTO DE LOS GASTOS	205 917	7 437	(45 015)	98 926	(104 480)	(350 151)	862 652	239 301	1 682 675	218 340	69 717	1 941 513	270 323
RESERVAS Y SALDOS DE LOS FONDOS AL COMIENZO DEL PERIODO	6 515 117	89 430	5 165 513	1 118 589	3 634 244	429 124	2 950 902	192 216	5 481 674	1 493 110	2 242 829	2 286 322	414 099
RESERVAS Y SALDOS DE LOS FONDOS AL FINAL DEL PERIODO	6 721 034	96 867	5 120 498	1 217 515	3 529 764	78 973	3 813 554	431 517	7 164 349	1 711 450	2 312 546	4 227 835	684 619

	(14)	(15)	(16)	(17)	(18)	(19)	(20)	(21)	(22)	(23)	Total 1996-1997	Total 1994-1995
	Convenio sobre la Diversidad Biológica (secretaría interina)	Convenio sobre la Diversidad Biológica	Región del Pacífico noroccidental	Procedimiento de consen- timiento fundamentado previo	Reducción de los riesgos químicos	AMCEN	Apoyo de actividades aprobadas en materia de diversidad biológica	Participación de Partes en la diversidad biológica	Acción internacional en materia de contaminantes orgánicos de acción persistente	Comité de Alto Nivel del PNUMA		
Ingresos	(14)	(15)	(16)	(17)	(18)	(19)	(20)	(21)	(22)	(23)		
Contribuciones voluntarias (cuadro 3.1)	-	13 114 626	580 000	3 013 676	122 520	801 206	204 725	1 595 363	1 112 811	47 151	58 370 481	41 469 261
Ingresos por concepto de intereses	20 583	542 345	14 726	38 390	5 907	46 884	4 948	7 506	5 167	2 078	3 346 626	1 482 716
Ingresos diversos	-	2 542 360	1 728	-	-	-	200 000	-	-	-	5 391 488	6 179 565
Ganancias por diferencias cambiarias	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	2 148 840
TOTAL DE INGRESOS	20 583	16 199 331	596 456	3 052 066	126 427	848 090	409 673	1 602 869	1 117 978	49 229	67 108 597	51 280 382
Gastos												
Gastos de personal y otros gastos conexos	(176 909)	4 599 121	-	551 460	31 662	-	-	-	-	-	23 101 991	19 458 269
Consultores	(21 937)	707 796	69 155	-	-	-	-	-	20 000	-	3 186 460	1 269 247
Voluntarios	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	7 385	-
Viajes	-	476 302	-	65 478	32 985	-	-	6 549	11 360	-	2 468 853	2 047 172
Servicios por contrata	-	480 405	44 000	-	-	-	-	-	11 000	-	2 268 580	2 789 471
Becas	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	115 657	204 074
Reuniones y conferencias	(61 211)	1 810 914	29 803	306 546	26 570	-	-	694 512	126 362	6 451	7 690 333	5 094 992
Alquileres	(3 248)	(43 273)	-	24 996	-	-	-	-	-	-	293 390	230 066
Gastos de funcionamiento	(518)	200 316	-	-	-	-	-	-	5 000	-	914 470	692 721
Adquisiciones	-	479 882	-	-	-	-	-	-	-	-	911 479	400 979
Gastos de presentación de informes	(227)	251 349	5 000	-	-	-	-	-	8 184	-	853 131	665 335
Gastos diversos	(900)	534 317	-	35 690	(469)	-	-	-	-	-	1 716 616	1 493 460
Gastos de participación del PNUMA	-	12 090	6 173	-	-	-	-	-	-	-	134 536	73 570
Atenciones sociales	-	37 678	659	-	-	-	-	-	1 000	-	73 990	40 360
Cargos bancarios	-	829	-	-	-	18	18	78	15	-	2 086	-
Pérdidas por diferencias cambiarias	-	16 424	-	-	-	-	10	-	-	-	936 923	4 657
Gastos de apoyo al programa (estado de cuentas VI)	(34 573)	1 241 096	20 097	129 667	11 797	-	-	91 138	23 778	839	5 685 694	4 479 762
TOTAL DE GASTOS	(300 523)	10 805 246	174 687	1 115 837	102 545	18	26	792 277	206 699	7 290	50 349 554	38 944 135
Exceso (déficit) de los ingresos respecto de los gastos	321 106	5 394 085	421 769	1 936 229	25 882	848 072	409 645	810 592	911 279	41 939	16 759 043	12 336 247
Ajustes del período anterior	-	8 147	-	-	-	-	-	-	-	-	(532 946)	(4 071 305)
EXCESO (DÉFICIT) NETO DE LOS INGRESOS RESPECTO DE LOS GASTOS RESERVAS Y SALDOS DE LOS FONDOS AL COMIENZO DEL PERÍODO	321 106	5 402 232	421 769	1 936 229	25 882	848 072	409 645	810 592	911 279	41 939	16 226 097	8 264 942
RESERVAS Y SALDOS DE LOS FONDOS AL COMIENZO DEL PERÍODO	(10 600)	2 963 296	70 000	-	-	-	-	-	-	-	35 035 865	26 770 923
RESERVAS Y SALDOS DE LOS FONDOS AL FINAL DEL PERÍODO	310 506	8 365 528	491 769	1 936 229	25 882	848 072	409 645	810 592	911 279	41 939	51 261 962	35 035 865

Estado combinado del activo, el pasivo, las reservas y los saldos de los fondos al 31 de diciembre de 1997

	(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)	(8)	(9)	(10)	(11)	(12)	(13)
Activo	Mediterráneo	Plan de Acción de Kuwait	Cites	Mares del Asia oriental	Caribe	Región de África occidental y central	Mares de la región de África oriental	Red de capacitación sobre medio ambiente	Protocolo de Montreal	Convención de Viena	Conservación de especies migratorias	Convenio de Basilea	Aplicación del Convenio de Basilea
Efectivo y depósitos a plazo (cuadro 2.1)	6 386 195	71 443	4 670 010	980 624	2 156 135	220 302	1 436 886	381 727	4 569 747	636 452	2 668 619	4 395 508	1 139 821
Contribuciones voluntarias por cobrar (cuadro 3.1)	5 216 450	-	6 979 834	280 478	1 720 701	-	2 440 634	159 048	7 731 882	973 348	1 372 353	3 019 152	(40 000)
Saldo entre fondos por cobrar (nota 7)	-	-	-	171 599	-	-	255 384	-	-	613 075	-	-	-
Otras cuentas por cobrar	896 346	3 337	188 905	21 921	302 614	8 797	70 993	6 373	143 071	25 087	207 741	110 527	32 527
Otros elementos del activo: cargos diferidos (nota 5)	62 772	-	46 177	-	-	-	-	-	33 499	-	22 714	-	-
Fondos operativos suministrados a organismos de ejecución	380 548	22 541	132 671	28 526	43 921	-	38 731	-	1 195	-	-	-	-
TOTAL DEL ACTIVO	12 922 311	97 321	12 017 597	1 461 150	4 223 371	229 099	4 242 628	547 148	12 479 394	2 247 962	4 271 427	7 525 187	1 132 348
Pasivo													
Contribuciones recibidas por anticipado (cuadro 3.1)	4 623 146	-	4 434 861	158 700	-	-	249 750	-	3 679 702	382 341	1 118 779	2 943 387	-
Obligaciones por liquidar	459 531	-	348 289	11 545	321 047	-	125 717	22 121	1 130 567	103 053	308 864	206 503	62 371
Saldos entre fondos por pagar (nota 6)	680 394	-	1 386 931	-	196 264	142 029	-	85 271	426 832	-	476 842	71 985	377 696
Otras cuentas por pagar	438 206	454	727 018	73 390	174 296	8 097	53 607	8 239	77 944	51 118	32 933	75 477	7 662
Otras obligaciones: anticipos de organismos de ejecución	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	21 463	-	-
TOTAL DEL PASIVO	6 201 277	454	6 897 099	243 635	693 607	150 126	429 074	115 631	5 315 045	536 512	1 958 881	3 297 352	447 729
Reservas y saldos de los fondos													
Exceso acumulativo	6 721 034	96 867	5 120 498	1 217 515	3 529 764	78 973	3 813 554	431 517	7 164 349	1 711 450	2 312 546	4 227 835	684 619
TOTAL DE LAS RESERVAS Y LOS SALDOS DE LOS FONDOS	6 721 034	96 867	5 120 498	1 217 515	3 529 764	78 973	3 813 554	431 517	7 164 349	1 711 450	2 312 546	4 227 835	684 619
TOTAL DEL PASIVO, LAS RESERVAS Y LOS SALDOS DE LOS FONDOS	12 922 311	97 321	12 017 597	1 461 150	4 223 371	229 099	4 242 628	547 148	12 479 384	2 247 962	4 271 427	7 525 187	1 132 348
(1) Fondo Fiduciario para la protección del Mar Mediterráneo contra la contaminación													
(2) Fondo Fiduciario Regional para la protección y el desarrollo del medio marino y las zonas costeras de Arabia Saudita, Bahrein, los Emiratos Árabes Unidos, Irán (República Islámica del), Iraq, Kuwait, Omán y Qatar													
(3) Fondo Fiduciario para la Convención sobre el comercio internacional de especies amenazadas de la fauna y flora silvestre													
(4) Fondo Fiduciario Regional para la ejecución del Plan de Acción para la protección y el desarrollo del medio marino y las zonas costeras de los mares del Asia oriental													
(5) Fondo Fiduciario regional para la ejecución del Plan de Acción del Programa para el medio ambiente del Caribe													
(6) Fondo Fiduciario para la protección y el desarrollo del medio marino y las zonas costeras de la región del África occidental y central													
(7) Fondo Fiduciario Regional para los mares del África oriental													
(8) Fondo Fiduciario para la Red de formación ambiental para América Latina y el Caribe													
(9) Fondo Fiduciario del Protocolo de Montreal relativo a las sustancias que agotan la capa de ozono													
(10) Fondo Fiduciario del Convenio de Viena para la protección de la capa de ozono													
(11) Fondo Fiduciario para la Convención sobre la conservación de las especies migratorias de animales silvestres													
(12) Fondo Fiduciario para el Convenio de Basilea para el control de los movimientos transfronterizos de los desechos peligrosos y su eliminación													
(13) Fondo Fiduciario para ayudar a los países en desarrollo y otros países que necesitan asistencia técnica para la aplicación del Convenio de Basilea													

	(14)	(15)	(16)	(17)	(18)	(19)	(20)	(21)	(22)	(23)	Total 1997	Total 1995
	Convenio sobre la Diversidad Biológica (secretaría interina)	Convenio sobre la Diversidad Biológica	Región del Pacífico noroccidental	Procedimiento de consentimiento fundamntado previo	Reducción de los riesgos químicos	AMCEN	Apoyo de actividades aprobadas en materia de diversidad biológica	Participación de Países en la diversidad biológica	Acción internacional en materia de contaminantes orgánicos de acción persistente	Comité de Alto Nivel del PNUMA		
Activo	(14)	(15)	(16)	(17)	(18)	(19)	(20)	(21)	(22)	(23)		
Efectivo y depósitos a plazo (cuadro 2.1)	272 799	8 703 077	332 272	1 410 968	(34 191)	824 048	1 039 497	683 063	787 870	341 549	44 054 421	22 858 426
Contribuciones voluntarias por cobrar (cuadro 3.1)	-	6 486 140	175 000	1 329 682	-	10 000	626 180	1 274 447	-	6 803	39 762 132	30 147 865
Saldos entre fondos por cobrar (nota 7)	-	-	-	-	63 962	10 000	-	-	323 706	-	1 437 726	4 493 019
Otras cuentas por cobrar	37 707	579 633	2 681	16 317	1 251	4 024	10 395	4 941	2 924	877	2 678 989	919 432
Otros elementos del activo: cargos diferidos (nota 5)	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	165 162	69 754
Fondos operativos suministrados a organismos de ejecución	-	10 000	26 483	-	-	-	-	162 423	-	-	827 041	1 707 746
TOTAL DEL ACTIVO	310 506	15 778 850	536 436	2 756 967	31 022	848 072	1 676 072	2 124 874	1 114 502	349 229	88 925 473	59 696 242
Pasivo												
Contribuciones recibidas por anticipado (cuadro 3.1)	-	4 825 281	-	-	-	-	474 103	454 335	-	-	23 344 385	19 520 140
Obligaciones por liquidar	-	1 297 789	14 522	91 854	-	-	-	486 687	179 445	4 014	5 173 919	3 096 827
Saldos entre fondos por pagar (nota 6)	-	798 712	15 328	663 217	-	-	792 324	372 020	-	302 437	6 790 262	1 042 335
Otras cuentas por pagar	-	491 540	16 817	66 667	5 140	-	-	1 240	23 778	838	2 333 462	993 817
Otras obligaciones: anticipos de organismos de ejecución	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	21 463	7 258
TOTAL DEL PASIVO	0	7 413 322	46 667	820 738	5 140	0	1 266 427	1 314 282	203 223	307 290	37 663 511	24 660 377
Reservas y saldos de los fondos												
Exceso acumulativo	310 506	8 365 528	491 769	1 936 229	25 882	848 072	409 645	810 592	911 279	41 939	51 261 962	35 035 865
TOTAL DE LAS RESERVAS Y LOS SALDOS DE LOS FONDOS	310 506	8 365 528	491 769	1 936 229	25 882	848 072	409 645	810 592	911 279	41 939	51 261 962	35 035 865
TOTAL DEL PASIVO, LAS RESERVAS Y LOS SALDOS DE LOS FONDOS	310 506	15 778 850	536 436	2 756 967	31 022	848 072	1 676 072	2 124 874	1 114 502	349 229	88 925 473	59 696 242
(14) Fondo Fiduciario para la creación de la secretaría interina del Convenio sobre la Diversidad Biológica												
(15) Fondo Fiduciario para el Convenio sobre la Diversidad Biológica												
(16) Fondo Fiduciario para la protección, la ordenación y explotación del medio costero y marino y los recursos de la región del Pacífico noroccidental												
(17) Fondo Fiduciario para la preparación y negociación de un instrumento internacional jurídicamente vinculante para la aplicación del procedimiento de consentimiento fundamentado previo a ciertos plaguicidas y productos químicos peligrosos objeto de comercio internacional												
(18) Fondo Fiduciario de apoyo a la labor del Grupo de Expertos designados por los gobiernos para la reducción de riesgos químicos												
(19) Fondo Fiduciario de apoyo a la Conferencia Ministerial Africana sobre el Medio Ambiente												
(20) Fondo Fiduciario para obtener nuevas contribuciones voluntarias en apoyo de las actividades aprobadas en el marco del Convenio sobre la Diversidad Biológica												
(21) Fondo Fiduciario de contribuciones voluntarias para facilitar la participación de Países en el proceso del Convenio sobre la Diversidad Biológica												
(22) Fondo Fiduciario en apoyo de la preparación y la negociación de un instrumento internacional jurídicamente vinculante de acción contra contaminantes orgánicos de acción persistente e intercambio de informaciones conexas y actividades de asistencia técnica												
(23) Fondo Fiduciario de apoyo a la labor del Comité de Alto Nivel de Ministros y funcionarios encargados del medio ambiente, del PNUMA												

Cuadro 3.1

Fondos fiduciarios para fines generales: estado combinado de las contribuciones al 31 de diciembre de 1997

(En dólares EE.UU.)

Países/organizaciones	Contribuciones prometidas pendientes de pago al 1º de enero de 1996	Ajustes de las contribuciones prometidas y recibidas para años anteriores	Contribuciones prometidas para 1996 y 1997	Contribuciones prometidas para años futuros	Sumas recaudadas en 1996-1997 para años anteriores	Sumas recaudadas en 1996-1997 para años futuros	Contribuciones prometidas		Contribuciones prometidas correspondientes a años futuros
							pendientes de pago correspondientes a 1997 y años anteriores	pendientes de pago correspondientes a años futuros	
Fondo Fiduciario para la protección del Mar Mediterráneo contra la contaminación									
Albania	5 525	-	6 384	3 256	11 909	-	-	-	3 256
Argelia	-	95 771	48 844	125 410	-	-	(29 639)	-	48 844
Bosnia y Herzegovina	24 256	-	27 364	13 956	-	-	51 620	-	13 956
Chipre	-	-	12 770	6 513	12 770	-	-	-	6 513
Croacia	39 212	-	88 474	45 122	-	-	127 686	-	45 122
Egipto	-	-	44 694	22 794	43 938	-	756	-	22 794
Eslovenia	-	-	61 111	31 167	29 522	-	31 589	-	31 167
España	-	-	1 344 134	697 299	1 344 134	-	-	-	697 299
Francia	-	-	3 404 721	1 766 272	3 404 721	-	-	-	1 766 272
Grecia	(22 812)	-	256 303	130 714	456 000	-	(222 509)	-	130 714
Israel	-	-	134 080	68 381	134 080	-	-	-	68 381
Italia	-	-	2 812 907	1 430 643	2 668 783	-	144 124	-	1 430 643
Jamahiriyá Árabe Libia	416 557	-	179 686	91 640	590 810	-	5 433	-	91 640
Libano	2 830	-	6 384	3 256	5 914	-	3 300	-	3 256
Malta	(2 830)	-	6 384	3 256	3 808	-	(254)	-	3 256
Marruecos	11 319	-	25 540	13 025	36 839	-	20	-	13 025
Mónaco	2 830	-	6 384	3 256	9 190	-	24	-	3 256
República Árabe Siria	22 636	-	25 540	13 025	36 998	-	11 178	-	13 025
Túnez	62	-	19 154	9 769	19 216	-	-	-	9 769
Turquía	-	-	205 225	104 664	205 225	-	-	-	104 664
Yugoslavia	459 976	-	-	-	-	-	469 976	-	0
Comunidad Europea	-	-	224 173	116 294	224 173	-	-	-	116 294
Subtotal	969 561	-	8 987 183	4 623 146	9 363 440	-	593 304	-	4 623 146
Fondo Fiduciario para la Convención sobre el comercio internacional de especies amenazadas de la fauna y flora silvestre (CITES)									
Afganistán	680	-	899	453	-	-	1 579	-	453
Alemania	-	-	905 058	410 420	867 980	-	37 078	-	410 420
Antigua y Barbuda	-	-	-	453	-	-	-	-	453
Arabia Saudita	-	-	50 782	32 163	50 782	-	-	-	32 163
Argelia	-	-	15 478	7 248	-	-	15 478	-	7 248
Argentina	134 954	-	53 302	21 744	191 887	-	(3 631)	-	21 744
Australia	-	-	147 860	67 044	143 999	-	3 861	-	67 044

Países/organizaciones	Contribuciones	Ajustes de las	Contribuciones	Contribuciones	Sumas recaudadas	Sumas recaudadas	Contribuciones	Contribuciones	Contribuciones
	prometidas pendientes de pago al 1º de enero de 1996	contribuciones prometidas y recibidas para años anteriores	1996 y 1997 prometidas para años futuros	en 1996-1997 para años anteriores	en 1996-1997 para años anteriores	en 1996-1997 para años futuros	pendientes de pago correspondientes a 1997 y años anteriores	pendientes de pago correspondientes a años futuros	pendientes de pago correspondientes a años futuros
Austria	-	-	76 713	39 411	73 599	-	3 114	39 411	39 411
Bahamas	677	-	1 870	906	3 124	-	(577)	906	906
Bangladesh	-	-	1 065	453	1 433	-	(368)	453	453
Barbados	473	-	920	453	1 233	-	160	453	453
Belarus	-	-	18 000	12 684	18 000	-	-	12 684	12 684
Bélgica	-	-	106 477	45 754	103 021	-	3 456	45 754	45 754
Belice	1 420	-	824	453	-	-	2 244	453	453
Benin	-	-	1 000	453	967	-	33	453	453
Bolivia	2 817	-	935	453	3 171	-	581	453	453
Botswana	-	-	968	453	449	-	519	453	453
Brasil	43 246	-	148 685	73 387	87 366	-	104 565	73 387	73 387
Brunei Darussalam	-	-	3 000	906	1 582	-	1 418	906	906
Bulgaria	-	-	13 176	3 603	12 752	-	424	3 603	3 603
Burkina Faso	2 493	-	716	453	1 880	-	1 329	453	453
Burundi	2 187	-	747	453	-	-	2 934	453	453
Camboya	-	-	-	453	-	-	-	453	453
Camerún	2 937	-	973	453	-	-	3 910	453	453
Canadá	-	-	304 533	140 884	294 394	-	10 139	140 884	140 884
Chad	2 601	-	935	453	-	-	3 536	453	453
Chile	7 736	-	6 959	3 624	10 000	-	4 695	3 624	3 624
China	-	-	75 708	33 522	74 159	-	1 549	33 522	33 522
Chipre	-	-	1 958	1 359	1 875	-	83	1 359	1 359
Colombia	(7 920)	-	12 157	4 530	6 914	-	(2 677)	4 530	4 530
Comoras	395	-	-	453	-	-	395	453	453
Congo	2 296	-	974	453	3 659	-	(389)	453	453
Costa Rica	(31 048)	-	935	453	-	-	(30 113)	453	453
Côte d'Ivoire	414	296	989	453	-	-	1 699	453	453
Cuba	18 735	-	6 818	2 265	19 044	-	6 509	2 265	2 265
Dinamarca	-	-	66 485	32 616	64 366	-	2 119	32 616	32 616
Djibouti	1 659	-	800	453	-	-	2 469	453	453
Dominica	-	-	-	453	-	-	-	453	453
Ecuador	244	-	2 805	906	1 414	-	1 635	906	906
Egipto	(44)	-	7 099	3 624	3 786	-	3 269	3 624	3 624
El Salvador	2 851	-	935	453	-	-	3 786	453	453
Emiratos Árabes Unidos	9 946	-	21 284	8 607	30 545	-	685	8 607	8 607
Eritrea	-	-	935	453	1 082	-	(147)	453	453
Eslovaquia	-	-	17 848	3 624	17 316	-	532	3 624	3 624
España	-	-	194 841	107 814	193 505	-	1 336	107 814	107 814
Estados Unidos de América	252 220	-	2 412 433	1 132 504	2 100 000	-	564 653	1 132 504	1 132 504
Estonia	3 316	-	6 533	1 812	9 669	-	180	1 912	1 912
Etiopía	473	-	967	453	981	-	459	453	453
Federación de Rusia	344 098	(241 711)	627 469	193 432	236 000	-	493 856	193 432	193 432

Países/organizaciones	Contribuciones	Ajustes de las	Contribuciones	Contribuciones	Sumas recaudadas	Sumas recaudadas	Contribuciones	Contribuciones	Contribuciones
	prometidas pendientes de pago al 1º de enero de 1996	contribuciones prometidas y recibidas para años anteriores	prometidas para 1996 y 1997	prometidas para años futuros	en 1996-1997 para anteriores	en 1996-1997 para años futuros	prometidas pendientes de pago correspondientes a 1997 y años anteriores	prometidas pendientes de pago correspondientes a años futuros	prometidas pendientes de pago correspondientes a años futuros
Filipinas	(7 040)	-	6 546	2 718	2 559	-	(3 063)	2 718	
Finlandia	-	-	57 769	28 086	55 402	-	2 367	28 086	
Francia	-	-	608 102	290 827	588 542	-	19 560	290 827	
Gabón	3 732	-	1 558	453	-	-	5 290	453	
Gambia	473	-	935	453	1 072	-	336	453	
Georgia	-	-	-	4 979	-	-	-	4 979	
Ghana	-	-	979	453	946	-	33	453	
Grecia	(33 160)	-	37 753	17 214	33 271	-	(28 678)	17 214	
Guatemala	2 403	-	1 870	906	3 882	-	391	906	
Guinea	1 778	-	788	453	-	-	2 566	453	
Guinea-Bissau	2 284	-	738	453	-	-	3 022	453	
Guinea Ecuatorial	1 628	-	804	453	-	-	2 432	453	
Guyana	522	-	935	453	738	-	719	453	
Honduras	(291)	-	935	453	-	-	644	453	
Hungría	-	-	17 848	6 342	17 486	-	362	6 342	
India	-	-	36 161	14 043	19 144	-	17 017	14 043	
Indonesia	17 742	-	14 962	6 342	31 700	-	1 004	6 342	
Irán (República Islámica del)	122 708	-	62 123	20 385	-	-	184 831	20 385	
Israel	-	-	22 530	12 231	21 850	-	680	12 231	
Italia	449 127	-	374 023	237 826	487 945	-	335 205	237 826	
Japón	-	-	1 204 398	708 948	536 819	-	667 579	708 948	
Jordania	473	-	920	453	-	-	1 393	453	
Kenya	526	-	926	453	1 388	-	64	453	
Letonia	-	-	2 396	3 624	2 396	-	-	3 624	
Liberia	2 493	-	716	453	-	-	3 209	453	
Liechtenstein	(947)	-	935	453	938	-	(950)	453	
Luxemburgo	(2 902)	-	6 293	3 171	5 751	-	(2 360)	3 171	
Madagascar	2 216	-	744	453	2 034	-	926	453	
Malasia	-	-	11 222	453	11 771	-	(549)	453	
Malawi	707	-	923	453	1 157	-	473	453	
Mali	553	-	911	453	-	-	1 464	453	
Malta	-	-	1 000	453	967	-	33	453	
Marruecos	2 841	-	2 805	1 359	2 711	-	2 935	1 359	
Mauricio	-	-	935	453	967	-	(32)	453	
México	36 021	-	83 968	35 787	125 295	-	(5 306)	35 787	
Mónaco	-	-	1 000	453	958	-	42	453	
Mongolia	-	-	827	453	770	-	57	453	
Mozambique	-	-	1 014	453	541	-	473	453	
Myanmar	-	-	-	453	-	-	-	453	
Namibia	2 046	-	1 023	453	3 052	-	17	453	
Nepal	1 270	-	962	453	2 187	-	45	453	
Nicaragua	866	-	964	453	1 350	-	480	453	

Países/organizaciones	Contribuciones	Ajustes de las	Contribuciones	Contribuciones	Sumas recaudadas	Sumas recaudadas	Contribuciones	Contribuciones	Contribuciones
	prometidas pendientes de pago al 1º de enero de 1996	contribuciones prometidas y recibidas para años anteriores	prometidas para 1996 y 1997	prometidas para años futuros	en 1996-1997 para anteriores	en 1996-1997 para años futuros	prometidas pendientes de pago correspondientes a 1997 y años anteriores	prometidas pendientes de pago correspondientes a años futuros	prometidas pendientes de pago correspondientes a años futuros
Niger	2 850	-	935	453	-	-	3 785	453	
Nigeria	22 438	-	17 087	4 983	-	-	39 525	4 983	
Noruega	(26 047)	-	51 432	25 368	52 722	-	(27 337)	25 368	
Nueva Zelanda	-	-	24 325	10 872	23 329	-	996	10 872	
Países Bajos	-	-	148 728	72 027	142 500	-	6 228	72 027	
Pakistán	6 549	-	5 144	2 718	-	-	11 693	2 718	
Panamá	(530)	-	2 014	453	750	-	734	453	
Papua Nueva Guinea	1 634	-	803	453	-	-	2 437	453	
Paraguay	(1 333)	-	1 870	453	5 751	-	(5 214)	453	
Perú	(595)	-	6 096	2 718	3 715	-	1 786	2 718	
Polonia	-	-	43 951	14 949	45 230	-	(1 279)	14 949	
Portugal	-	-	19 664	12 684	10 210	-	9 454	12 684	
Reino Unido	-	-	491 561	240 997	481 463	-	10 098	240 997	
República Centroafricana	193	-	993	453	961	-	225	453	
República Checa	(17 365)	-	34 600	11 325	35 543	-	(18 308)	11 325	
República de Corea	8 179	-	64 523	37 146	101 164	-	(28 462)	37 146	
República Democrática del Congo	2 156	-	935	453	-	-	3 091	453	
República Dominicana	1 978	-	1 735	453	-	-	3 713	453	
República Unida de Tanzania	947	-	872	453	1 637	-	182	453	
Rumania	8 722	-	15 817	6 795	23 537	-	1002	6 795	
Rwanda	2 655	-	935	453	-	-	3 590	453	
Saint Kitts y Nevis	479	-	953	453	1 432	-	-	453	
Santa Lucía	-	-	983	453	950	-	33	453	
San Vicente y las Granadinas	2 628	-	935	453	-	-	3 563	453	
Senegal	2 839	-	935	453	-	-	3 774	453	
Seychelles	1 420	-	824	453	-	-	2 244	453	
Sierra Leona	434	-	924	453	600	-	758	453	
Singapur	-	-	12 163	6 342	11 664	-	499	6 342	
Somalia	2 967	-	1 003	453	-	-	3 970	453	
Sri Lanka	-	-	968	453	904	-	64	453	
Sudáfrica	19 417	-	40 382	14 496	58 462	-	1 337	14 496	
Sudán	2 817	-	935	453	-	-	3 752	453	
Suecia	-	-	111 011	55 719	107 392	-	3 619	55 719	
Suiza	-	-	118 648	52 548	113 832	-	4 816	52 548	
Suriname	1 420	-	824	453	-	-	2 244	453	
Swazilandia	-	-	-	453	-	-	-	453	
Tailandia	-	-	10 287	5 889	10 407	-	(120)	5 889	
Togo	2 382	-	935	453	-	-	3 317	453	
Trinidad y Tobago	3 207	-	4 676	1 359	7 752	-	131	1 359	
Túnez	1 255	-	2 805	1 359	3 861	-	199	1 359	
Turquía	-	-	-	17 214	-	-	-	17 214	
Uganda	431	-	935	453	-	-	1 366	453	

Países/organizaciones	Contribuciones prometidas pendientes de pago al 1º de enero de 1996	Ajustes de las contribuciones prometidas y recibidas para años anteriores	Contribuciones prometidas para 1996 y 1997	Contribuciones prometidas para años futuros	Sumas recaudadas en 1996-1997 y años anteriores	Sumas recaudadas en 1996-1997 para años futuros	Contribuciones	
							prometidas pendientes de pago correspondientes a 1997 y años anteriores	Contribuciones prometidas pendientes de pago correspondientes a años futuros
Uruguay	9 970	51	2 793	1 803	-	-	12 814	1 803
Uzbekistán	-	-	-	5 889	-	-	-	5 889
Vanuatu	270	-	928	462	909	-	289	462
Venezuela	89 770	-	38 303	14 949	112 721	-	15 352	14 949
Viet Nam	48	-	963	453	485	-	526	453
Yemen	-	-	-	453	-	-	-	453
Zambia	473	-	935	453	2 012	-	(604)	453
Zimbabue	(724)	-	1 040	453	301	-	15	453
Subtotal	1 561 859	(241 364)	9 184 197	4 434 861	7 959 719	-	2 544 973	4 434 861

Fondo Fiduciario regional para la ejecución del Plan de Acción para la protección y el desarrollo del medio marino y las zonas costeras de los mares del Asia oriental

Australia	-	-	50 000	30 000	40 000	-	10 000	30 000
Camboya	(5 000)	-	10 000	-	-	-	5 000	-
China	-	-	70 000	40 000	70 000	-	-	40 000
Estados Unidos de América	-	-	30 000	-	30 000	-	-	-
Filipinas	(23 123)	-	50 000	-	1 899	-	24 978	-
Indonesia	-	-	66 000	33 000	33 000	-	33 000	33 000
Malasia	1 000	-	37 400	18 700	38 400	-	-	18 700
República de Corea	-	-	30 000	15 000	30 000	-	-	15 000
Singapur	-	-	2 200	1 100	2 200	-	-	1 100
Tailandia	41 800	-	41 800	20 900	41 800	-	41 800	20 900
Viet Nam	-	-	14 000	-	7 000	-	7 000	-
Subtotal	14 677	-	401 400	158 700	294 299	-	121 778	158 700

Fondo Fiduciario regional para la ejecución del Plan de Acción del Programa para el medio ambiente del Caribe

Anguila	2 500	-	5 000	-	7 500	-	-	-
Antigua y Barbuda	82 250	-	14 256	-	-	-	96 506	-
Antillas Neerlandesas	9 322	-	14 256	-	-	-	23 578	-
Aruba	5 734	-	13 000	-	7 475	-	11 259	-
Bahamas	3 497	-	17 124	-	20 621	-	-	-
Barbados	(10)	-	18 664	-	18 664	-	(10)	-
Belice	-	-	13 000	-	-	-	13 000	-
Colombia	13 410	(13 410)	32 430	-	27 215	-	5 215	-
Costa Rica	100 513	-	15 510	-	-	-	116 023	-
Cuba	62 248	-	26 812	-	28 000	-	61 060	-
Dominica	(10 693)	-	14 256	-	-	-	3 563	-
Estados Unidos de América	-	-	630 000	-	355 000	-	275 000	-
Francia	-	-	374 991	-	374 991	-	-	-

Países/organizaciones	Contribuciones prometidas pendientes de pago al 1º de enero de 1996	Ajustes de las contribuciones prometidas y recibidas para años anteriores	Contribuciones prometidas para 1996 y 1997	Contribuciones prometidas para años futuros	Sumas recaudadas en 1996-1997 para años anteriores	Sumas recaudadas en 1996-1997 para años futuros	Contribuciones prometidas	
							pendientes de pago correspondientes a 1997 y años anteriores	pendientes de pago correspondientes a años futuros
Granada	91 212	-	14 256	-	9 322	-	96 146	-
Guatemala	105 286	20 000	15 510	-	-	-	140 796	-
Guyana	23 578	-	14 256	-	-	-	37 834	-
Haití	98 700	-	14 256	-	30 000	-	82 856	-
Honduras	18 149	-	14 256	-	14 335	-	18 070	-
Islas Caimán	-	-	9 000	-	10 350	-	(1 350)	-
Islas Turcas y Caicos	31 500	-	9 000	-	20 000	-	20 500	-
Islas Virgenes Británicas	-	-	11 000	-	5 500	-	5 500	-
Jamaica	29 891	-	21 664	-	29 891	-	21 664	-
México	39 837	-	80 000	-	64 117	-	55 720	-
Montserrat	35 000	-	5 000	-	37 500	-	2 500	-
Nicaragua	58 672	-	14 256	-	9 817	-	63 111	-
Panamá	14 394	-	15 510	-	46 008	-	(16 104)	-
República Dominicana	135 429	-	16 766	-	19 347	-	132 848	-
Santa Lucía	-	-	13 000	-	6 500	-	6 500	-
Saint Kitts y Nevis	(4 322)	-	5 000	-	-	-	678	-
San Vicente y las Granadinas	60 000	-	13 000	-	5 000	-	68 000	-
Suecia	93 006	-	470 748	-	563 754	-	-	-
Suriname	90 472	-	14 256	-	90 473	-	14 255	-
Trinidad y Tabago	(3 476)	-	19 999	-	16 523	-	-	-
Venezuela	365 883	-	199 318	-	199 318	-	365 883	-
Subtotal	1 551 982	6 590	2 179 350	-	2 017 221	-	1 720 701	-
Fondo Fiduciario regional para la región del África oriental								
Comoras	108 800	-	12 100	12 100	-	-	120 900	12 100
Estados Unidos de América	-	-	30 000	-	30 000	-	-	-
Francia	-	-	62 500	62 500	62 500	-	-	62 500
Kenya	304 397	-	36 000	36 000	41 622	-	298 775	36 000
Madagascar	127 874	-	18 150	18 150	-	-	146 024	18 150
Mauricio	217 604	-	24 200	24 200	-	-	241 804	24 200
Mozambique	326 408	-	36 300	36 300	-	-	362 708	36 300
República Unida de Tanzania	326 408	-	36 300	36 300	-	-	362 708	36 300
Seychelles	60 855	-	12 100	12 100	35 006	-	37 949	12 100
Somalia	81 600	-	12 100	12 100	-	-	93 700	12 100
Suecia	-	-	976 260	-	449 944	-	526 316	-
Subtotal	1 553 946	-	1 256 010	249 750	619 072	-	2 190 884	249 750

Países/organizaciones	Contribuciones prometidas pendientes de pago al 1º de enero de 1996	Ajustes de las contribuciones prometidas y recibidas para años anteriores	Contribuciones prometidas para 1996 y 1997	Contribuciones prometidas para años futuros	Sumas recaudadas en 1996-1997 y años anteriores	Sumas recaudadas en 1996-1997 para años futuros	Contribuciones prometidas	
							pendientes de pago correspondientes a 1997 y años anteriores	pendientes de pago correspondientes a años futuros
Fondo Fiduciario para la Red de formación ambiental para América Latina y el Caribe								
Argentina	40 000	-	40 000	-	120 000	-	(40 000)	-
Barbados	-	-	10 000	-	-	-	10 000	-
Bolivia	10 000	-	10 000	-	-	-	20 000	-
Brasil	(35 566)	-	40 000	-	22 463	-	(18 029)	-
Chile	-	-	20 000	-	63 000	-	(43 000)	-
Colombia	21 455	-	40 000	-	35 000	-	26 455	-
Costa Rica	12 584	-	10 000	-	-	-	22 584	-
Cuba	30 000	-	20 000	-	10 000	-	40 000	-
El Salvador	15 000	-	10 000	-	-	-	25 000	-
Ecuador	4 519	-	20 000	-	-	-	24 519	-
Guatemala	(5 000)	-	10 000	-	14 800	-	(9 800)	-
Honduras	15 000	-	10 000	-	-	-	25 000	-
México	(44 736)	-	40 000	-	39 460	-	(44 196)	-
Nicaragua	15 000	-	10 000	-	-	-	25 000	-
Panamá	(5 000)	-	10 000	-	15 000	-	(10 000)	-
Paraguay	(12 800)	-	10 000	-	-	-	(2 800)	-
Perú	30 000	-	20 000	-	-	-	50 000	-
República Dominicana	-	-	10 000	-	-	-	10 000	-
Trinidad y Tabago	(10 000)	-	40 000	-	9 762	-	20 238	-
Uruguay	(5 000)	-	10 000	-	-	-	5 000	-
Venezuela	(4 177)	-	40 000	-	12 746	-	23 077	-
Subtotal	71 279	-	430 000	-	342 231	-	159 048	-

Fondo Fiduciario para el Protocolo de Montreal relativo a las sustancias que agotan la capa de ozono

Alemania	-	-	572 160	330 769	572 160	-	-	330 769
Arabia Saudita	80 634	-	45 157	25 921	125 863	-	(72)	25 921
Argelia	-	-	10 113	5 841	10 113	-	-	5 841
Argentina	3 238	-	93 546	54 033	96 784	-	-	17 524
Australia	3 238	-	93 546	54 033	96 784	-	-	54 033
Austria	-	-	54 850	31 763	54 850	-	-	31 763
Azerbaiyán	-	-	4 885	4 016	-	-	4 885	4 016
Belarus	67 516	-	18 048	10 222	-	-	85 564	10 222
Bélgica	39 270	-	63 768	36 874	67 519	-	35 519	36 874
Brasil	62 404	-	102 394	59 144	107 827	-	56 971	59 144
Canadá	-	-	196 362	113 542	196 362	-	-	113 542
China	-	-	46 633	27 016	46 633	-	-	27 016
Colombia	8 785	-	6 321	3 651	15 106	-	-	3 651

Países/organizaciones	Contribuciones	Ajustes de las	Contribuciones	Contribuciones	Sumas recaudadas	Sumas recaudadas	Contribuciones	Contribuciones	Contribuciones
	prometidas pendientes de pago al 1º de enero de 1996	contribuciones prometidas y recibidas para años anteriores	prometidas para 1996 y 1997	prometidas para años futuros	en 1996-1997 para anteriores	en 1996-1997 para años futuros	pendientes de pago correspondientes a 1997 y años anteriores	prometidas pendientes de pago correspondientes a años futuros	prometidas pendientes de pago correspondientes a años futuros
Croacia	5 102	-	-	-	-	-	5 102	-	-
Dinamarca	-	-	45 439	26 286	45 439	-	-	26 286	-
Emiratos Árabes Unidos	34 562	-	12 009	6 937	12 008	-	34 563	6 937	-
España	-	-	149 941	86 891	149 941	-	-	86 891	-
Estados Unidos de América	1 737 715	-	1 580 164	912 718	420 000	-	2 897 879	912 718	-
Federación de Rusia	18 475	-	274 939	155 892	244 000	-	49 414	155 892	-
Finlandia	-	-	39 118	22 635	39 118	-	-	22 635	-
Francia	-	-	405 435	234 386	405 435	-	-	234 386	-
Georgia	-	-	5 632	4 016	-	-	5 632	4 016	-
Grecia	13 479	-	24 019	13 873	37 498	-	-	13 873	-
Hungría	-	-	8 848	5 111	8 848	-	-	5 111	-
India	-	-	19 594	11 318	19 594	-	-	11 318	-
Indonesia	-	-	8 848	5 111	17 207	-	(8 359)	5 111	-
Irán (República Islámica del)	89 582	-	28 933	16 429	-	-	118 515	16 429	-
Irlanda	-	-	13 273	7 667	13 273	-	-	7 667	-
Israel	-	-	16 995	9 857	16 996	-	-	9 857	-
Italia	30 161	-	330 362	191 671	175 894	-	184 629	191 671	-
Jamahiriyá Árabe Libia	38 632	-	12 711	7 302	20 000	-	31 343	7 302	-
Japón	-	-	983 154	571 361	432 783	-	550 371	571 361	-
Kuwait	-	-	12 009	6 937	12 009	-	-	6 937	-
Malasia	331	(331)	8 848	5 111	8 848	-	-	5 111	-
Maldivas	(2 000)	-	-	-	-	-	(2 000)	-	-
México	58 527	(15 180)	49 863	28 842	76 876	-	16 334	28 842	-
Nigeria	23 197	-	7 092	4 016	-	-	30 289	4 016	-
Noruega	-	-	35 396	20 445	35 396	-	-	20 445	-
Nueva Zelanda	-	-	15 169	8 762	15 169	-	-	8 762	-
Países Bajos	-	-	100 428	58 049	100 428	-	-	58 049	-
Polonia	-	-	21 068	12 048	21 068	-	-	12 048	-
Portugal	-	-	17 558	10 222	15 422	-	2 136	10 222	-
Reino Unido	-	-	336 119	194 226	336 119	194 226	-	-	-
República Checa	(286)	-	16 082	9 127	15 796	-	-	9 127	-
República de Corea	-	-	51 759	29 937	51 759	-	-	29 937	-
Rumania	-	-	9 481	5 476	9 481	-	-	5 476	-
Singapur	-	-	8 848	5 111	8 848	-	-	5 111	-
Sudáfrica	-	-	20 297	11 683	20 297	-	-	11 683	-
Suecia	31 368	-	77 674	44 906	107 492	-	1 550	44 906	-
Suiza	-	-	76 480	44 176	76 480	-	-	44 176	-
Tailandia	-	-	8 217	4 746	8 217	-	-	4 746	-
Turquia	-	-	23 879	13 873	23 879	-	-	13 873	-
Ucrania	-	-	70 298	39 794	31 965	-	38 333	39 794	-
Uzbekistán	22 076	-	8 487	4 746	30 563	-	-	4 746	-

Países/organizaciones	Contribuciones prometidas pendientes de pago al 1º de enero de 1996	Ajustes de las contribuciones prometidas y recibidas para años anteriores	Contribuciones prometidas para 1996 y 1997	Contribuciones prometidas para años futuros	Sumas recaudadas en 1996-1997 para años anteriores	Sumas recaudadas en 1996-1997 para años futuros	Contribuciones	
							prometidas pendientes de pago correspondientes a 1997 y años anteriores	Contribuciones prometidas pendientes de pago correspondientes a años futuros
Venezuela	49 019	-	21 068	12 048	19 281	-	50 806	12 048
Yugoslavia	33 746	-	6 391	3 651	-	-	40 137	3 651
Comunidad Europea	(15 242)	15 242	159 068	91 993	159 068	-	-	91 993
Subtotal	2 452 662	(269)	6 365 569	3 679 702	4 571 556	194 226	4 246 406	3 485 476
Fondo Fiduciario para el Convenio de Viena para la protección de la capa de ozono								
Alemania	-	-	106 320	34 369	106 320	-	-	34 369
Arabia Saudita	5 870	-	10 484	2 693	16 354	-	-	2 693
Argelia	477	-	1 896	607	1 896	-	477	607
Argentina	4 388	-	6 435	1 821	9 118	-	1 705	1 821
Australia	-	-	17 791	5 614	17 791	-	-	5 614
Austria	-	-	9 320	3 300	9 320	-	-	3 300
Azerbaiyán	-	-	694	417	-	-	694	417
Belarus	10 285	-	4 973	1 062	15 258	-	-	1 062
Bélgica	6 475	-	12 385	3 831	15 242	-	3 618	3 831
Brasil	9 713	-	18 955	6 145	22 864	-	5 804	6 145
Bulgaria	-	-	1 075	-	1 075	-	-	-
Canadá	-	-	36 865	11 798	36 865	-	-	11 798
China	-	-	9 020	2 807	9 020	-	-	2 807
Colombia	(1 819)	-	1 433	379	2 300	-	(2 686)	379
Croacia	794	-	1 075	-	-	-	1 869	-
Dinamarca	-	-	7 955	2 731	7 955	-	-	2 731
Emiratos Árabes Unidos	5 721	-	2 418	721	2 418	-	5 721	721
Eslovaquia	-	-	1 075	-	1 075	-	-	-
España	-	-	24 904	9 028	24 904	-	-	9 028
Estados Unidos de América	210 203	-	295 945	94 837	80 000	-	426 148	94 837
Federación de Rusia	-	-	70 798	16 198	41 000	-	29 798	16 198
Finlandia	-	-	6 936	2 352	6 936	-	-	2 352
Francia	-	-	72 627	24 354	72 627	-	-	24 354
Georgia	-	-	914	417	-	-	914	417
Grecia	1 180	-	4 256	1 442	11 000	-	(5 564)	1 442
Hungría	-	-	1 991	531	1 991	-	-	531
India	(16 313)	16 313	4 089	1 176	4 089	-	-	1 176
Indonesia	-	-	1 825	531	1 323	-	502	531
Irán (República Islámica del)	15 570	-	7 981	1 707	-	-	23 551	1 707
Irlanda	-	-	2 241	797	2 241	-	-	797
Israel	-	-	2 869	1 024	2 869	-	-	1 024
Italia	-	-	54 292	19 916	54 292	-	-	19 916
Jamahiriyá Árabe Libia	7 441	-	2 702	759	10 143	-	-	759
Japón	20 000	-	159 043	59 368	102 976	-	76 067	59 368

Países/organizaciones	Contribuciones prometidas pendientes de pago al 1º de enero de 1996	Ajustes de las contribuciones prometidas y recibidas para años anteriores	Contribuciones prometidas para 1996 y 1997	Contribuciones prometidas para años futuros	Sumas recaudadas en 1996-1997 para años anteriores	Sumas recaudadas en 1996-1997 para años futuros	Contribuciones prometidas pendientes de pago correspondientes a 1997 y años anteriores	Contribuciones prometidas pendientes de pago correspondientes a años futuros
	Kuwait	1 527	-	2 749	721	4 276	-	-
Liechtenstein	-	-	-	-	-	-	-	-
Malasia	-	-	1 495	531	1 495	-	-	531
México	(1 662)	-	10 109	2 997	10 065	-	(1 618)	2 997
Nigeria	4 289	-	2 048	417	-	-	6 337	417
Noruega	(3 168)	-	6 555	2 124	3 387	-	-	2 124
Nueva Zelanda	-	-	2 845	910	2 845	-	-	910
Países Bajos	-	-	18 103	6 032	18 103	-	-	6 032
Polonia	-	-	5 069	1 252	5 069	-	-	1 252
Portugal	-	-	2 657	1 062	2 657	-	-	1 062
Reino Unido	-	-	60 580	20 181	60 580	20 181	-	-
República Checa	-	-	4 370	948	4 370	-	-	948
República de Corea	5 629	-	8 645	3 111	15 629	-	(1 355)	3 111
Rumania	-	-	1 943	569	1 943	-	-	569
Singapur	357	(357)	1 495	531	1 495	-	-	531
Sudáfrica	(40)	-	4 537	1 214	4 497	-	-	1 214
Suecia	6 781	-	13 588	4 666	20 369	-	-	4 666
Suiza	-	-	13 516	4 590	13 516	-	-	4 590
Tailandia	-	-	1 376	493	1 376	-	-	493
Turquía	-	-	3 594	1 442	3 594	-	-	1 442
Ucrania	-	-	19 372	4 135	-	-	19 372	4 135
Uzbekistán	3 695	-	2 617	493	7 280	-	(968)	493
Venezuela	7 005	-	5 235	1 252	3 541	-	8 699	1 252
Yugoslavia	10 422	-	1 681	379	-	-	12 103	379
Comunidad Europea	15 242	(15 242)	29 665	9 559	29 665	-	-	9 559
Subtotal	330 062	714	1 187 426	382 341	907 014	20 181	611 188	362 160

Fondo Fiduciario para la Convención sobre la conservación de las especies migratorias de animales salvajes

Alemania	-	-	438 484	240 381	438 484	-	-	240 381
Arabia Saudita	-	-	47 139	18 838	47 139	-	-	18 838
Argentina	35 822	-	27 989	12 735	63 811	-	-	12 735
Australia	-	-	74 145	39 268	74 145	-	-	39 268
Bélgica	-	-	52 049	26 797	-	-	52 049	26 797
Benin	1 665	(609)	491	265	1 877	-	(330)	265
Burkina Faso	789	-	491	265	-	-	1 280	265
Camerún	1 665	-	491	265	-	-	2 156	265
Chad	-	-	66	265	-	-	66	265
Chile	4 542	-	3 929	2 123	8 471	-	-	2 123
Dinamarca	-	-	31 916	19 103	31 916	-	-	19 103
Egipto	10 307	-	3 437	2 123	2 954	-	10 790	2 123

Países/organizaciones	Contribuciones prometidas pendientes de pago al 1º de enero de 1996	Ajustes de las contribuciones prometidas y recibidas para años anteriores	Contribuciones prometidas para 1996 y 1997	Contribuciones prometidas para años futuros	Sumas recaudadas en 1996-1997 para anteriores	Sumas recaudadas en 1996-1997 para años futuros	Contribuciones	
							prometidas pendientes de pago correspondientes a 1997 y años anteriores	Contribuciones prometidas pendientes de pago correspondientes a años futuros
Eslovaquia	-	1 818	5 522	2 123	7 340	-	-	2 123
España	-	-	97 223	63 146	-	-	97 223	63 146
Filipinas	-	-	3 452	1 592	3 452	-	-	1 592
Finlandia	-	-	27 989	16 450	27 989	-	-	16 450
Francia	-	-	294 614	170 336	294 614	-	-	170 336
Ghana	229	(229)	491	265	212	-	279	265
Guinea	285	229	491	265	-	-	1 005	265
Guinea-Bissau	-	-	491	265	-	-	491	265
Hungría	3 050	(3 050)	8 839	3 714	8 839	-	-	3 714
India	7 552	-	17 677	8 225	16 196	-	10 033	8 225
Irlanda	-	-	8 839	5 572	8 839	-	-	5 572
Israel	5 000	-	11 294	7 164	11 294	-	-	7 164
Italia	293 954	(5 000)	210 649	139 294	504 603	-	-	139 294
Luxemburgo	-	-	2 946	1 857	2 946	-	-	1 857
Malí	666	-	491	265	-	-	1 157	265
Marruecos	629	-	1 473	796	1 266	-	836	796
Mónaco	-	-	491	265	491	-	-	265
Níger	1 365	-	491	265	-	-	1 856	265
Nigeria	11 509	-	9 821	2 919	-	-	21 330	2 919
Noruega	-	-	27 009	14 858	27 009	-	-	14 858
Países Bajos	-	-	73 653	42 186	73 653	-	-	42 186
Pakistán	1 259	-	2 946	1 592	-	-	4 205	1 592
Panamá	(380)	-	982	265	300	-	302	265
Perú	-	-	974	1 592	-	-	974	1 592
Polonia	-	-	5 307	8 756	2 769	-	2 538	8 756
Portugal	(1 396)	-	9 820	7 429	2 850	-	5 574	7 429
Reino Unido	-	-	246 494	141 151	246 494	-	-	141 151
República Checa	-	-	20 623	6 633	20 623	-	-	6 633
República Democrática del Congo	439	-	491	265	-	-	930	265
Senegal	1 423	-	491	265	-	-	1 914	265
Somalia	1 665	-	491	265	-	-	2 156	265
Sri Lanka	439	-	491	265	651	-	279	265
Sudáfrica	17 690	-	20 131	8 490	37 821	-	-	8 490
Suecia	-	-	54 504	32 635	23 569	-	30 935	32 635
Suiza	-	-	49 558	32 104	49 558	-	-	32 104
Togo	-	-	474	265	-	-	474	265
Túnez	3	-	1 473	796	2 092	-	(616)	796
Uruguay	2 573	-	1 964	1 061	849	-	930	265
Comunidad Europea	-	-	50 000	30 700	50 000	-	-	30 700
Subtotal	402 744	(6 841)	1 951 787	1 118 779	2 094 116	-	253 574	1 118 779

Países/organizaciones	Contribuciones prometidas pendientes de pago al 1º de enero de 1996		Ajustes de las contribuciones prometidas y recibidas para años anteriores		Contribuciones prometidas para 1996 y 1997		Contribuciones prometidas para años futuros		Sumas recaudadas en 1996-1997 para años anteriores		Sumas recaudadas en 1996-1997 para años futuros		Contribuciones prometidas pendientes de pago correspondientes a 1997 y años anteriores		Contribuciones prometidas pendientes de pago correspondientes a años futuros	
<u>Fondo Fiduciario para el Convenio de Basilea sobre el control de los movimientos transfronterizos de los desechos peligrosos y su eliminación</u>																
Alemania	213 341	(213 341)	658 848	369 008	658 848	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	369 008
Arabia Saudita	81 802	—	51 010	28 918	23 915	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	28 918
Argentina	48 582	—	34 938	19 550	83 520	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	19 550
Australia	(49 198)	—	107 722	60 279	58 524	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Austria	(28 927)	173	63 156	35 435	34 402	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Bélgica	35 320	—	73 429	41 137	68 811	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	41 137
Brasil	52 986	—	117 912	65 982	106 838	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	65 982
Canadá	75 050	74 333	226 111	126 668	225 394	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	126 668
Chile	—	—	10 000	—	10 000	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
China	(21 866)	—	53 695	30 140	56 829	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	30 140
Colombia	—	—	2 141	2 940	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	2 940
Côte d'Ivoire	(109 375)	109 375	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Dinamarca	—	—	52 322	29 325	52 322	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Emiratos Árabes Unidos	17 919	—	13 829	7 739	25 858	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	7 739
Eslavaquia	—	—	4 424	—	4 424	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
España	136 292	(31 014)	172 645	96 936	277 923	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Estados Unidos de América	—	—	140 000	—	40 000	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Federación de Rusia	213 583	—	316 775	173 914	324 800	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	173 914
Finlandia	—	—	45 044	25 252	45 044	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	25 252
Francia	(26 448)	—	466 862	261 482	440 414	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	261 482
Grecia	20 024	—	27 658	15 477	55 000	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	15 477
Hungría	(793)	—	10 190	5 702	3 861	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	5 702
India	30 665	—	22 563	12 626	40 968	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	12 626
Indonesia	5 331	—	10 190	5 702	15 521	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Irán (República Islámica del)	44 053	—	33 334	18 328	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Irlanda	(8 871)	6 357	17 181	8 553	14 667	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	8 553
Israel	—	—	19 569	10 997	19 569	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Italia	146 150	(112 578)	380 375	213 829	411 947	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	213 829
Japón	(100 000)	—	513 126	637 414	413 126	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	637 414
Kuwait	8 330	—	13 829	7 739	22 163	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	7 739
Letonia	4 332	—	—	—	4 177	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Liechtenstein	4 301	—	7 361	—	7 872	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Malasia	(4 098)	—	10 190	5 702	6 092	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
México	5 259	—	57 417	32 176	42 067	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Nigeria	10 169	(1 332)	8 173	4 480	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Noruega	—	—	40 759	22 808	40 759	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Nueva Zelanda	(3 332)	1 334	17 468	9 775	13 100	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Países Bajos	(122 256)	—	115 644	64 760	(6 612)	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Polonia	—	—	24 268	13 441	24 268	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Portugal	11 442	—	20 213	11 404	31 655	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—

Países/organizaciones	Contribuciones prometidas pendientes de pago al 1º de enero de 1996	Ajustes de las contribuciones prometidas y recibidas para años anteriores	Contribuciones prometidas para 1996 y 1997	Contribuciones prometidas para años futuros	Sumas recaudadas en 1996-1997 para anteriores	Sumas recaudadas en 1996-1997 para años futuros	Contribuciones prometidas	
							pendientes de pago correspondientes a 1997 y años anteriores	pendientes de pago correspondientes a años futuros
Reino Unido	-	-	387 049	216 680	387 049	216 680	-	-
República Checa	(1 851)	-	18 529	10 182	14 827	-	1 851	10 182
República de Corea	-	-	59 600	33 398	59 600	33 398	-	-
Rumania	-	-	10 917	6 109	10 461	-	456	6 109
Sudáfrica	(10 720)	-	23 374	13 033	12 654	-	-	13 033
Suecia	-	-	89 442	50 097	89 442	-	-	50 097
Suiza	-	-	128 291	49 282	128 291	-	-	49 282
Trinidad y Tabago	-	-	4 839	-	9 443	-	(4 604)	-
Turquía	(227)	-	27 491	15 477	27 264	-	-	15 477
Comunidad Europea	-	-	175 282	73 511	175 282	-	-	73 511
Subtotal	526 869	(166 693)	4 886 185	2 943 387	4 622 379	548 217	623 982	2 395 170

Fondo Fiduciario para ayudar a los países en desarrollo y otros países que necesiten asistencia técnica para la aplicación del Convenio de Basilea

Australia	-	-	29 992	-	29 992	-	-	-
Austria	-	-	6 000	-	6 000	-	-	-
Canadá	13 867	(13 867)	80 000	-	80 000	-	-	-
China	-	-	60 015	-	60 015	-	-	-
Dinamarca	-	-	90 000	-	90 000	-	-	-
Finlandia	-	-	10 000	-	10 000	-	-	-
India	-	-	9 500	-	9 500	-	-	-
Japón	-	-	332 307	-	432 307	-	(100 000)	-
Noruega	-	-	50 167	-	50 167	-	-	-
Reino Unido	-	-	73 000	-	73 000	-	-	-
Suecia	-	-	49 915	-	49 915	-	-	-
Suiza	-	-	55 000	-	55 000	-	-	-
Comunidad Europea	-	-	103 400	-	43 400	-	60 000	-
Subtotal	13 867	(13 867)	949 296	-	989 296	-	(40 000)	-

Fondo Fiduciario para el Convenio sobre la Diversidad Biológica

Albania	-	-	1 654	638	-	-	1 654	638
Alemania	372 130	-	1 496 267	578 218	1 868 397	-	-	578 218
Antigua y Barbuda	-	-	1 654	638	2 292	-	(638)	638
Argelia	-	-	26 454	10 211	26 454	-	-	10 211
Argentina	36 088	-	79 361	30 634	115 449	-	-	30 634
Armenia	6 015	-	8 741	3 191	-	-	14 756	3 191
Australia	(14 532)	-	244 694	94 455	230 162	94 455	0	0
Austria	63 905	-	143 367	55 524	207 272	-	-	55 524
Bahamas	-	-	3 306	1 276	3 306	-	-	1 276

Países/organizaciones	Contribuciones	Ajustes de las	Contribuciones	Contribuciones	Sumas recaudadas	Sumas recaudadas	Contribuciones	Contribuciones	Contribuciones
	prometidas pendientes de pago al 1º de enero de 1996	contribuciones prometidas y recibidas para años anteriores	prometidas para 1996 y 1997	prometidas para años futuros	en 1996-1997 para anteriores	en 1996-1997 para años futuros	prometidas pendientes de pago correspondientes a 1997 y años anteriores	prometidas pendientes de pago correspondientes a años futuros	prometidas pendientes de pago correspondientes a años futuros
Bangladesh	479	-	1 216	477	-	-	1 695	477	477
Barbados	-	-	1 654	638	949	-	705	638	638
Belarús	27 817	-	47 479	17 870	16 462	-	58 834	17 870	17 870
Bélgica	-	-	72 076	60 063	-	-	72 076	60 063	60 063
Belize	(752)	-	1 654	638	-	-	902	638	638
Benin	-	-	1 216	477	2 052	-	(836)	477	477
Bhután	-	-	1 216	477	1 216	477	0	0	0
Bolivia	752	-	1 654	638	-	-	2 406	638	638
Botswana	-	-	1 654	638	2 359	-	(705)	638	638
Brasil	-	-	267 841	103 390	228 572	-	39 269	103 390	103 390
Bulgaria	-	-	5 637	5 106	5 637	-	-	5 106	5 106
Burkina Faso	(479)	479	1 216	477	1 328	-	(112)	477	477
Cabo Verde	-	-	1 216	477	-	-	1 216	477	477
Camboya	-	-	1 216	477	1 380	-	(164)	477	477
Camerún	752	-	1 654	638	-	-	2 406	638	638
Canadá	-	-	1 330 128	198 483	1 330 128	-	-	198 483	198 483
Chad	479	-	1 216	477	-	-	1 695	477	477
Chile	6 015	-	13 227	5 106	19 242	-	-	5 106	5 106
China	-	-	121 873	47 227	121 873	-	-	47 227	47 227
Chipre	-	-	2 114	1 915	2 114	-	-	1 915	1 915
Colombia	8 270	-	16 533	6 382	24 803	-	-	6 382	6 382
Comoras	479	-	1 216	477	-	-	1 695	477	477
Congo	-	-	705	638	-	-	705	638	638
Costa Rica	752	-	1 654	638	-	-	2 406	638	638
Côte d'Ivoire	(752)	-	1 654	638	-	-	902	638	638
Croacia	-	-	6 342	5 744	-	-	6 342	5 744	5 744
Cuba	5 263	-	8 504	3 191	5 236	-	8 531	3 191	3 191
Dinamarca	-	-	118 803	45 951	118 803	-	-	45 951	45 951
Djibouti	479	-	1 216	477	2 000	-	(305)	477	477
Dominica	752	-	1 654	638	2 406	-	-	638	638
Ecuador	151	-	3 306	1 276	2 048	-	1 409	1 276	1 276
Egipto	-	-	12 278	5 106	12 278	-	-	5 106	5 106
El Salvador	752	-	1 654	638	-	-	2 406	638	638
Eritrea	-	-	526	477	526	477	0	0	0
Eslovaquia	7 518	(9 428)	13 464	5 106	11 554	-	-	5 106	5 106
Eslovenia	-	-	4 932	4 467	-	-	4 932	4 467	4 467
España	-	-	391 835	151 894	391 835	-	-	151 894	151 894
Estados Unidos de América	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Estonia	3 759	-	6 850	2 553	7 791	-	2 818	2 553	2 553
Etiopía	479	(479)	1 216	477	-	-	1 216	477	477
Federación de Rusia	-	-	723 054	272 515	350 000	-	373 054	272 515	272 515
Fiji	-	-	1 654	638	949	-	705	638	638

Países/organizaciones	Contribuciones	Ajustes de las	Contribuciones	Contribuciones	Sumas recaudadas	Sumas recaudadas	Contribuciones	Contribuciones	Contribuciones
	prometidas pendientes de pago al 1º de enero de 1996	contribuciones prometidas y recibidas para años anteriores	prometidas para 1996 y 1997	prometidas para años futuros	en 1996-1997 y años anteriores	en 1996-1997 para años futuros	pendientes de pago correspondientes a 1997 y años anteriores	pendientes de pago correspondientes a años futuros	prometidas pendientes de pago correspondientes a años futuros
Filipinas	-	-	9 920	3 829	9 935	-	-	(15)	3 829
Finlandia	-	-	102 270	39 569	102 270	39 569	0	0	0
Francia	-	-	1 060 259	409 730	1 060 259	-	-	-	409 730
Gambia	479	-	1 216	477	1 727	-	(32)	477	477
Georgia	12 029	-	18 899	7 020	-	-	30 928	7 020	7 020
Ghana	-	-	1 654	638	-	-	1 654	638	638
Granada	752	-	1 654	638	1 701	-	705	638	638
Grecia	27 817	-	62 827	24 252	95 000	-	(4 356)	24 252	24 252
Guatemala	-	-	3 306	1 276	-	-	3 306	1 276	1 276
Guinea	479	-	1 216	477	690	-	1 005	477	477
Guinea-Bissau	-	-	1 216	477	-	-	1 216	477	477
Guinea Ecuatorial	479	-	1 216	477	-	-	1 695	477	477
Guyana	752	-	1 654	638	1 701	-	705	638	638
Haití	-	-	526	477	-	-	526	477	477
Honduras	-	-	1 654	638	-	-	1 654	638	638
Hungría	-	-	23 147	8 935	23 147	-	-	-	8 935
India	23 307	-	51 253	19 784	74 560	-	-	-	19 784
Indonesia	-	-	23 147	8 935	13 784	-	9 363	8 935	8 935
Irán (República Islámica del)	-	-	31 708	28 719	-	-	31 708	28 719	28 719
Irlanda	-	-	14 797	13 402	14 797	13 402	0	0	0
Islandia	-	-	4 960	1 915	4 960	-	-	-	1 915
Islas Cook	752	-	1 654	638	-	-	2 406	638	638
Islas Marshall	752	-	1 654	638	752	-	1 654	638	638
Islas Salomón	-	-	1 216	477	-	-	1 216	477	477
Israel	-	8 152	44 403	17 232	52 555	-	-	17 232	17 232
Italia	360 123	-	863 024	335 060	1 223 147	-	-	335 060	335 060
Jamaica	38	-	1 654	638	1 692	-	-	638	638
Japón	(10)	10	2 567 082	998 797	1 464 357	-	1 102 725	998 797	998 797
Jordania	-	-	1 654	638	1 654	-	-	638	638
Kazajstán	19 547	-	32 362	12 126	-	-	51 909	12 126	12 126
Kenya	(752)	-	1 654	638	981	-	(79)	638	638
Kirguistán	-	-	2 114	1 915	-	-	2 114	1 915	1 915
Kiribati	-	-	1 216	477	1 216	-	-	477	477
Lesotho	479	-	1 216	477	1 695	-	-	477	477
Letonia	-	-	13 464	5 106	13 464	5 106	-	-	-
Libano	752	-	1 654	638	3 402	-	(996)	638	638
Lituania	-	-	13 701	5 106	-	-	13 701	5 106	5 106
Luxemburgo	-	-	11 573	4 467	11 573	-	-	4 467	4 467
Madagascar	-	-	526	477	-	-	526	477	477
Malasia	-	-	23 147	8 935	23 147	-	-	8 935	8 935
Malawi	-	-	1 216	477	1 216	477	-	-	-
Maldivas	-	-	1 216	477	526	-	690	477	477

Países/organizaciones	Contribuciones prometidas pendientes de pago al 1º de enero de 1996	Ajustes de las contribuciones prometidas y recibidas para años anteriores	Contribuciones prometidas para 1996 y 1997	Contribuciones prometidas para años futuros	Sumas recaudadas en 1996-1997 para años anteriores	Sumas recaudadas en 1996-1997 para años futuros	Contribuciones	
							prometidas pendientes de pago correspondientes a 1997 y años anteriores	Contribuciones prometidas pendientes de pago correspondientes a años futuros
Malí	-	-	1 216	477	-	-	1 216	477
Marruecos	-	-	4 960	1 915	4 960	-	-	1 915
Mauricio	-	-	1 654	638	1 654	638	-	-
Mauritania	-	-	526	477	-	-	526	477
México	58 642	-	130 377	50 419	115 354	-	73 665	50 419
Micronesia (Estados Federados de)	-	-	1 654	638	1 654	638	-	-
Mónaco	-	-	1 654	638	1 654	-	-	638
Mongolia	-	-	1 654	638	1 654	-	-	638
Mozambique	-	-	1 216	477	1 216	477	-	-
Myanmar	479	-	1 216	477	-	-	1 695	477
Namibia	-	-	410	-	410	-	-	-
Nauru	-	-	1 654	638	-	-	1 654	638
Nepal	-	-	1 216	477	2 383	-	(1 167)	477
Nicaragua	-	-	1 654	638	-	-	1 654	638
Níger	-	-	1 216	477	-	-	1 216	477
Nigeria	12 029	-	18 661	7 020	-	-	30 690	7 020
Niue	-	-	705	638	-	-	705	638
Noruega	-	-	92 588	35 740	92 588	-	-	35 740
Nueva Zelanda	-	-	39 680	15 317	39 680	15 317	-	-
Omán	-	-	6 613	2 553	6 613	-	-	2 553
Países Bajos	-	-	262 644	101 475	262 644	-	-	101 475
Pakistán	4 511	-	9 920	3 829	14 441	-	(10)	3 829
Panamá	1 504	-	1 654	638	752	-	2 406	638
Papua Nueva Guinea	-	-	1 654	638	1 654	-	-	638
Paraguay	752	-	1 654	638	1 701	-	705	638
Perú	4 511	-	9 920	3 829	10 203	-	4 228	3 829
Polonia	-	-	55 271	21 061	23 252	-	32 019	21 061
Portugal	18 044	-	45 819	17 870	44 134	-	19 729	17 870
Qatar	-	-	2 818	2 553	2 818	-	-	2 553
Reino Unido	-	-	879 103	339 527	879 103	339 527	-	-
República Árabe Siria	-	-	8 267	3 191	4 744	-	3 523	3 191
República Centroafricana	-	-	1 216	477	1 166	-	50	477
República Checa	(9 413)	9 413	42 282	15 955	42 282	-	-	15 955
República de Corea	-	-	135 337	52 333	135 337	52 333	-	-
República Democrática del Congo	479	-	1 216	477	-	-	1 695	477
República Democrática Popular Lao	-	-	526	477	526	-	-	477
República de Moldova	-	-	13 701	5 106	-	-	13 701	5 106
República Dominicana	-	-	526	-	526	-	-	-
República Popular Democrática de Corea	3 007	-	8 267	3 191	-	-	11 274	3 191
República Unida de Tanzania	-	-	526	477	-	-	526	477
Rumania	11 277	-	24 800	9 573	36 077	-	-	9 573

Países/organizaciones	Contribuciones prometidas pendientes de pago al 1º de enero de 1996	Ajustes de las contribuciones prometidas y recibidas para años anteriores	Contribuciones prometidas para 1996 y 1997	Contribuciones prometidas para años futuros	Sumas recaudadas en 1996-1997 para anteriores	Sumas recaudadas en 1996-1997 para años futuros	Contribuciones	
							prometidas pendientes de pago correspondientes a 1997 y años anteriores	Contribuciones prometidas pendientes de pago correspondientes a años futuros
Rwanda	-	-	526	477	-	-	526	477
Saint Kitts y Nevis	-	-	1 654	638	1 654	-	-	638
Samoa	-	-	1 216	477	-	-	1 216	477
San Marino	-	-	1 654	638	1 654	-	-	638
Santa Lucía	-	-	1 654	638	949	-	705	638
San Vicente y las Granadinas	-	-	705	638	-	-	705	638
Senegal	752	-	1 654	638	2 586	-	(180)	638
Seychelles	752	-	1 654	638	-	-	2 406	638
Sierra Leona	479	-	1 216	477	-	-	1 695	477
Singapur	-	-	23 443	8 935	23 443	-	-	8 935
Sri Lanka	-	-	1 654	638	1 654	-	-	638
Sudáfrica	-	-	53 144	20 423	53 144	-	-	20 423
Sudán	-	-	1 216	477	-	-	1 216	477
Suecia	62 713	-	203 124	78 500	265 837	-	-	78 500
Suiza	-	-	200 072	77 223	200 072	-	-	77 223
Suriname	-	-	1 395	638	-	-	1 395	638
Swazilandia	-	-	1 654	638	1 654	-	-	638
Togo	-	-	1 216	477	-	-	1 216	477
Trinidad y Tabago	-	-	2 114	1 915	2 114	-	-	1 915
Túnez	-	-	4 960	1 915	6 875	-	(1 915)	1 915
Turkmenistán	-	-	2 818	2 553	-	-	2 818	2 553
Ucrania	-	-	184 958	69 565	-	-	184 958	69 565
Uganda	(958)	-	1 216	477	-	-	258	477
Uruguay	3 007	-	6 613	2 553	-	-	9 620	2 553
Uzbekistán	-	-	22 205	8 297	13 045	-	9 160	8 297
Vanuatu	-	-	1 216	477	690	-	526	477
Venezuela	30 073	-	55 271	21 061	138 113	-	(52 769)	21 061
Viet Nam	-	-	1 654	638	1 654	-	-	638
Yemen	-	-	705	638	-	-	705	638
Zambia	479	-	1 216	477	1 169	-	526	477
Zimbabue	752	-	1 654	638	2 406	638	-	-
Comunidad Europea	-	-	303 926	119 130	303 926	-	-	119 130
Subtotal	1 178 217	8 147	13 114 626	4 825 281	12 076 600	563 531	2 224 390	4 261 750

Países/organizaciones	Contribuciones prometidas pendientes de pago al 1º de enero de 1996	Ajustes de las contribuciones prometidas y recibidas para años anteriores	Contribuciones prometidas para 1996 y 1997	Contribuciones prometidas para años futuros	Sumas recaudadas en 1996-1997 y años anteriores	Sumas recaudadas en 1996-1997 para años futuros	Contribuciones prometidas	
							pendientes de pago correspondientes a 1997 y años anteriores	Contribuciones prometidas correspondientes a años futuros
<u>Fondo Fiduciario para la protección, ordenación y explotación del medio costero y marítimo y los recursos de la región del Pacífico noroccidental</u>								
China	-	-	80 000	-	80 000	-	-	-
Federación de Rusia	-	-	100 000	-	50 000	-	50 000	-
Japón	-	-	250 000	-	125 000	-	125 000	-
República de Corea	-	-	150 000	-	150 000	-	-	-
Subtotal	-	-	580 000	-	405 000	-	175 000	-

Fondo Fiduciario para la preparación y negociación de un instrumento internacional jurídicamente vinculante para la aplicación del procedimiento de consentimiento fundamentado previo a ciertos plaguicidas y productos químicos peligrosos objeto de comercio internacional

Bélgica	-	-	172 526	-	172 526	-	-	-
Dinamarca	-	-	50 000	-	50 000	-	-	-
Estados Unidos de América	-	-	900 000	-	900 000	-	-	-
Noruega	-	-	56 501	-	56 501	-	-	-
Países Bajos	-	-	1 317 365	-	-	-	1 317 365	-
Suecia	-	-	20 000	-	20 000	-	-	-
Suiza	-	-	374 132	-	374 132	-	-	-
Comunidad Europea	-	-	123 152	-	110 835	-	12 317	-
Subtotal	-	-	3 013 676	-	1 683 994	-	1 329 682	-

Fondo Fiduciario de apoyo a la labor del Grupo de Expertos designados por los gobiernos para la reducción de riesgos químicos

Dinamarca	-	-	122 520	-	122 520	-	-	-
Subtotal	-	-	122 520	-	122 520	-	-	-

Fondo Fiduciario de apoyo a la Conferencia Ministerial Africana sobre el Medio Ambiente

Benin	-	-	5 000	-	5 000	-	-	-
Burkina Faso	-	-	10 000	-	10 000	-	-	-
Egipto	-	-	689 800	-	689 800	-	-	-
Ghana	-	-	68 500	-	68 500	-	-	-
Mauritania	-	-	10 000	-	-	-	10 000	-
Seychelles	-	-	500	-	500	-	-	-
Sudáfrica	-	-	5 000	-	5 000	-	-	-
Zimbabue	-	-	12 406	-	12 406	-	-	-
Subtotal	-	-	801 206	-	791 206	-	10 000	-

Países/organizaciones	Contribuciones prometidas pendientes de pago al 1º de enero de 1996			Ajustes de las contribuciones prometidas y recibidas para años anteriores		Contribuciones prometidas para 1996 y 1997		Contribuciones prometidas para años futuros		Sumas recaudadas en 1996-1997 para años anteriores		Sumas recaudadas en 1996-1997 para años futuros		Contribuciones prometidas pendientes de pago correspondientes a 1997 y años anteriores		Contribuciones prometidas pendientes de pago correspondientes a años futuros	
Canadá	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Eslovaquia	-	-	-	-	14 672	-	14 672	416 536	-	-	-	-	-	14 672	-	-	416 536
España	-	-	-	-	82 233	-	82 233	-	-	-	-	-	-	82 233	-	-	-
Japón	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Países Bajos	-	-	-	-	32 200	-	32 200	-	-	27 000	-	-	-	5 200	-	-	-
Reino Unido	-	-	-	-	55 620	-	55 620	57 567	-	7 648	-	-	-	47 972	-	-	57 567
Suiza	-	-	-	-	20 000	-	20 000	-	-	18 000	-	-	-	2 000	-	-	-
Subtotal	-	-	-	-	204 725	-	204 725	474 103	-	52 648	-	-	-	152 077	-	-	474 103

Fondo Fiduciario para obtener nuevas contribuciones voluntarias en apoyo de las actividades aprobadas en el marco del Convenio sobre la Diversidad Biológica

Fondo Fiduciario de contribuciones voluntarias para facilitar la participación de Partes en el proceso del Convenio sobre la Diversidad Biológica

Alemania	-	-	-	-	55 597	-	55 597	-	-	55 597	-	-	-	-	-	-	-
Australia	-	-	-	-	44 564	-	44 564	-	-	44 564	-	-	-	-	-	-	-
Austria	-	-	-	-	10 000	-	10 000	30 000	-	40 000	-	-	-	(30 000)	-	-	30 000
Canadá	-	-	-	-	-	-	-	150 000	-	-	-	-	-	-	-	-	150 000
Chile	-	-	-	-	5 000	-	5 000	-	-	5 000	-	-	-	-	-	-	-
Dinamarca	-	-	-	-	100 000	-	100 000	-	-	80 000	-	-	-	20 000	-	-	-
Finlandia	-	-	-	-	42 529	-	42 529	20 000	-	22 529	-	20 000	-	20 000	-	-	-
Irlanda	-	-	-	-	-	-	-	43 335	-	-	-	-	-	-	-	-	43 335
Japón	-	-	-	-	523 931	-	523 931	-	-	-	-	-	-	523 931	-	-	-
Noruega	-	-	-	-	151 953	-	151 953	-	-	151 953	-	-	-	-	-	-	-
Nueva Zelanda	-	-	-	-	15 955	-	15 955	-	-	15 955	-	-	-	-	-	-	-
Países Bajos	-	-	-	-	124 995	-	124 995	-	-	24 995	-	-	-	100 000	-	-	-
Reino Unido	-	-	-	-	50 000	-	50 000	96 000	-	50 000	-	-	-	-	-	-	96 000
República de Corea	-	-	-	-	50 000	-	50 000	50 000	-	50 000	-	-	-	-	-	-	50 000
Suecia	-	-	-	-	166 400	-	166 400	-	-	166 400	-	-	-	-	-	-	-
Suiza	-	-	-	-	72 572	-	72 572	65 000	-	15 378	-	-	-	57 194	-	-	65 000
Comunidad Europea	-	-	-	-	181 867	-	181 867	-	-	32 880	-	-	-	148 987	-	-	-
Subtotal	-	-	-	-	1 595 363	-	1 595 363	454 335	-	755 251	-	20 000	-	840 112	-	-	434 335

Países/organizaciones	Contribuciones prometidas pendientes de pago al 1º de enero de 1996	Ajustes de las contribuciones prometidas y recibidas para años anteriores	Contribuciones prometidas para 1996 y 1997	Contribuciones prometidas para años futuros	Sumas recaudadas en 1996-1997 y años anteriores	Sumas recaudadas en 1996-1997 para años futuros	Contribuciones prometidas	
							pendientes de pago correspondientes a 1997 y años anteriores	Contribuciones prometidas correspondientes a años futuros
<u>Fondo fiduciario en apoyo de la preparación y negociación de un instrumento internacional jurídicamente vinculante de acción contra contaminantes orgánicos de acción persistente e intercambio de informaciones conexas y actividades de asistencia técnica</u>								
Australia	-	-	21 624	-	21 624	-	-	-
Estados Unidos de América	-	-	750 000	-	750 000	-	-	-
Islandia	-	-	14 018	-	14 018	-	-	-
Noruega	-	-	327 169	-	327 169	-	-	-
Subtotal	-	-	1 112 811	-	1 112 811	-	-	-
<u>Fondo Fiduciario de apoyo a la labor del Comité de Alto Nivel de Ministros y funcionarios encargados del medio ambiente, del PNUMA</u>								
Australia	-	-	7 308	-	7 308	-	-	-
Reino Unido	-	-	33 040	-	33 040	-	-	-
Suiza	-	-	6 803	-	-	-	6 803	-
Subtotal	-	-	47 151	-	40 348	-	6 803	-
Total	10 627 725	(413 583)	58 370 481	23 344 385	50 820 721	1 346 155	17 763 902	21 998 230

Estado de cuentas IV

Fondo Multilateral establecido en virtud del Protocolo de Montreal relativo a las sustancias
que agotan la capa de ozono

(En dólares EE.UU.)

Ingresos y gastos y variaciones en las reservas y en los saldos del Fondo correspondientes
al bienio terminado el 31 de diciembre de 1997

	<u>1996-1997</u>	<u>1994-1995</u>
<u>Ingresos</u>		
Contribuciones voluntarias (cuadro 4.1)	300 868 726	288 614 887
Ingresos por concepto de intereses	29 941 063	16 913 456
Ingresos diversos	<u>797 303</u>	<u>1 079 987</u>
TOTAL DE INGRESOS	<u>331 607 092</u>	<u>306 608 330</u>
<u>Gastos</u>		
Gastos de personal y otros gastos conexos	2 798 064	2 543 907
Consultores	176 965	169 005
Viajes	206 335	244 334
Servicios por contrata	162 061	361 911
Reuniones y conferencias	366 003	509 020
Adquisiciones	(35 441)	64 479
Alquileres	573 817	1 039 062
Gastos de funcionamiento	72 507	97 543
Gastos de presentación de informes	15 929	174 138
Gastos diversos	96 085	115 200
Atenciones sociales	8 906	10 562
Cargos bancarios	473	
Pérdidas por diferencias cambiarias	43 109	19 114
Gastos de apoyo al programa (estado de cuentas VI)	303 017	246 919
Actividades administradas por el PNUMA	8 100 500	7 881 279
Actividades administradas por el PNUD	87 702 603	20 604 476
Actividades administradas por el ONUDI	61 503 573	21 369 531
Actividades administradas por el Banco Mundial	<u>96 584 104</u>	<u>44 046 137</u>
TOTAL DE GASTOS	<u>258 228 610</u>	<u>99 496 617</u>
Exceso de los ingresos respecto de los gastos	73 378 482	207 111 713
Ajustes del período anterior	(20 321 013)	(1 880 640)
EXCESO (DÉFICIT) NETO DE LOS INGRESOS RESPECTO DE LOS GASTOS	<u>53 057 469</u>	<u>205 231 073</u>
RESERVAS Y SALDOS DEL FONDO AL COMIENZO DEL PERÍODO	<u>421 949 040</u>	<u>216 717 967</u>
RESERVAS Y SALDOS DEL FONDO AL FINAL DEL PERÍODO	<u>475 006 509</u>	<u>421 949 040</u>

Activo, pasivo, reservas y saldos del Fondo al 31 de diciembre de 1997

	<u>1997</u>	<u>1995</u>
<u>Activo</u>		
Efectivo y depósitos a plazo (cuadro 2.1)	2 788 866	12 441 421
Contribuciones voluntarias por cobrar (cuadro 4.1)	312 571 431	259 662 812
Saldo entre fondos por cobrar (nota 7)	1 473 486	-
Otras cuentas por cobrar	443 662	430 857
Otros elementos del activo: cargos diferidos (nota 5)	28 697	6 520
Pagarés	25 130 505	39 372 892
Fondos operativos suministrados a los organismos de ejecución	<u>290 074 877</u>	<u>262 249 463</u>
TOTAL DEL ACTIVO	<u>632 511 524</u>	<u>574 163 965</u>
<u>Pasivo</u>		
Contribuciones recibidas por anticipado (cuadro 4.1)	157 313 204	151 666 667
Obligaciones por liquidar	168 913	375 723
Saldo entre fondos por pagar (nota 6)	-	163 303
Otras cuentas por pagar	<u>22 898</u>	<u>9 232</u>
TOTAL DEL PASIVO	<u>157 505 015</u>	<u>152 214 925</u>
<u>Reservas y saldos del Fondo</u>		
Superávit acumulativo	<u>475 006 509</u>	<u>421 949 040</u>
TOTAL DE LAS RESERVAS Y LOS SALDOS DEL FONDO	<u>475 006 509</u>	<u>421 949 040</u>
TOTAL DEL PASIVO, LAS RESERVAS Y LOS SALDOS DEL FONDO	<u>632 511 524</u>	<u>574 163 965</u>

Cuadro 4.1

Fondo Multilateral establecido en virtud del Protocolo de Montreal relativo a las sustancias que agotan la capa de ozono: Estado de las contribuciones al 31 de diciembre de 1997

(En dólares EE.UU.)

Países/organizaciones	Contribuciones prometidas pendientes de pago al 1º de enero de 1996	Ajustes de las contribuciones prometidas para años anteriores	Contribuciones prometidas y ajustes para 1996 y 1997	Sumas recaudadas en 1996-1997 para 1997 y años anteriores	Sumas recaudadas en 1996-1997 para años futuros	Contribuciones prometidas pendientes de pago		Contribuciones prometidas pendientes de pago correspondientes a años futuros
						Contribuciones prometidas para años futuros	Contribuciones prometidas correspondientes a 1997 y años anteriores	
Alemania	-	-	32 363 955	32 192 469	-	171 486	16 615 295	16 615 295
Australia	(1 500 876)	-	4 781 539	3 280 663	-	-	2 719 451	2 719 451
Austria	-	-	2 979 288	2 964 126	-	15 162	1 589 409	1 589 409
Azerbaiyán	-	-	279 084	-	-	279 084	215 902	215 902
Belarús	2 800 167	(2 773 223)	1 046 885	-	-	1 073 829	537 459	537 459
Bélgica	-	-	3 605 937	3 605 937	-	-	1 851 248	1 851 248
Bulgaria	-	-	143 684	143 684	-	-	-	-
Canadá	1 588 439	(743 659)	10 226 503	10 106 926	-	964 357	5 700 741	5 700 741
Chipre	-	-	52 249	52 249	-	-	-	-
Dinamarca	-	-	2 568 000	2 568 000	-	-	1 318 383	1 318 383
Emiratos Árabes Unidos	732 634	(732 634)	-	-	-	-	-	-
Eslavaquia	438 867	40 572	295 275	647 947	-	126 767	151 591	151 591
Esllovenia	-	-	61 290	-	-	61 290	-	-
España	-	-	8 455 609	8 455 609	-	-	4 341 016	4 341 016
Estados Unidos de América	21 924 624	(1 184 500)	75 998 000	66 973 600	-	29 764 524	38 833 333	38 833 333
Federación de Rusia	47 063 372	-	15 926 967	-	-	62 990 339	8 176 728	8 176 728
Finlandia	-	-	2 013 161	1 879 723	-	133 438	1 134 636	1 134 636
Francia	224 353	3 501 612	20 254 836	19 541 549	-	4 439 252	11 773 570	11 773 570
Grecia	(962 005)	-	1 360 055	400 000	-	(1 950)	698 237	698 237
Hungría	280 719	-	501 073	781 792	-	-	257 245	257 245
Irlanda	-	-	751 610	751 610	-	-	385 868	385 868
Islandia	-	-	107 373	52 249	-	55 124	55 124	55 124
Israel	401 204	(401 204)	957 407	833 884	-	123 523	491 522	491 522
Italia	18 938 239	-	18 602 340	21 023 211	-	16 517 368	9 550 235	9 550 235
Japón	-	-	55 243 313	21 717 336	-	33 525 977	28 361 303	28 361 303
Kuwait	286 549	-	-	286 349	-	200	-	-
Liechtenstein	-	-	35 791	35 791	-	-	18 375	18 375
Luxemburgo	-	-	250 637	250 537	-	-	128 623	128 623
Mónaco	17 444	-	35 791	53 223	-	12	18 375	18 375
Noruega	-	-	2 004 293	975 311	-	1 028 982	1 028 982	1 028 982
Nueva Zelandia	418 647	(418 647)	858 982	858 982	-	-	440 992	440 992
Países Bajos	-	-	5 681 812	5 681 812	-	-	2 916 979	2 916 979

Países/organizaciones	Contribuciones prometidas pendientes al 1º de enero de 1996		Ajustes de las contribuciones prometidas para años anteriores		Contribuciones prometidas y ajustes para 1996 y 1997		Contribuciones prometidas para años futuros		Sumas recaudadas en 1996-1997 para 1997 y años anteriores		Sumas recaudadas en 1996-1997 para años futuros		Contribuciones prometidas pendientes de pago a 1997 y años anteriores		Contribuciones prometidas pendientes de pago correspondientes a años futuros	
Polonia	2 265 912	(2 265 912)	621 751	620 145	620 145	620 145	620 145	620 145	620 145	620 145	620 145	620 145	620 145	620 145	620 145	620 145
Portugal	1 116 356	(14)	984 250	505 303	505 303	505 303	505 303	505 303	505 303	505 303	505 303	505 303	505 303	505 303	505 303	505 303
Reino Unido	-	-	19 022 883	9 766 137	9 766 137	9 766 137	9 766 137	9 766 137	18 522 846	18 522 846	18 522 846	18 522 846	18 522 846	18 522 846	18 522 846	18 522 846
República Checa	146 294	(40 572)	829 781	477 741	477 741	477 741	477 741	477 741	935 503	935 503	935 503	935 503	935 503	935 503	935 503	935 503
Sudáfrica	405 190	-	1 154 257	-	-	-	-	-	1 559 447	1 559 447	1 559 447	1 559 447	1 559 447	1 559 447	1 559 447	1 559 447
Suecia	-	-	4 393 338	2 255 491	2 255 491	2 255 491	2 255 491	2 255 491	3 942 240	3 942 240	3 942 240	3 942 240	3 942 240	3 942 240	3 942 240	3 942 240
Suiza	246 244	(242 600)	4 296 803	2 223 335	2 223 335	2 223 335	2 223 335	2 223 335	3 891 012	3 891 012	3 891 012	3 891 012	3 891 012	3 891 012	3 891 012	3 891 012
Turkmenistán	-	-	116 321	59 718	59 718	59 718	59 718	59 718	-	-	-	-	-	116 321	59 718	59 718
Ucrania	10 070 912	(10 071 952)	2 006 703	2 094 712	2 094 712	2 094 712	2 094 712	2 094 712	-	-	-	-	2 005 663	2 094 712	2 094 712	2 094 712
Uzbekistán	1 123 460	(1 123 460)	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Total	108 026 745	(16 456 193)	300 868 726	157 313 204	157 313 204	157 313 204	157 313 204	157 313 204	237 181 051	237 181 051	237 181 051	237 181 051	155 258 227	157 313 204	157 313 204	157 313 204

Estado de cuentas V.1

Fondos fiduciarios para la cooperación técnica

(En dólares EE.UU.)

Estado combinado de ingresos y gastos y variaciones en las reservas y los saldos del Fondo correspondientes al bienio terminado el 31 de diciembre de 1997

	Gestión industrial y ambiental de las materias primas andinos (Alemania)	Asesoramiento a países en desarrollo (Finlandia)	Contratación de funcionarios del cuadro orgánico**	Riesgos ambientales para la salud (Alemania)	Sensibilización y mecanismos ambientales (Alemania)	Convención de Viena y Protocolo de Montreal (Finlandia)	Centro de la GRID en Arendal (Noruega)	Aplicación del Protocolo de Montreal (Suecia)	Establecimiento de la cuenta para Infoterra (Estados Unidos)	Daños al medio ambiente - conflicto entre el Iraq y Kuwait	Fondo para el medio ambiente mundial	Aplicación del Fondo Multilateral para el PNUMA	Centro internacional de Tecnología sobre el Medio Ambiente (Japón)	Gestión de productos químicos (Suiza)
Ingresos														
Contribuciones voluntarias	-	633 543	680 150	-	-	55 600	-	457 103	50 000	-	22 559 994	7 466 010	5 000 000	-
Ingresos por concepto de intereses	4 175	70 481	39 897	-	27 049	90 047	-	27 454	2 105	46 056	1 175 916	563 596	361 297	10 054
Ingresos varios	(483)	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	58 305	-
Ganancias por diferencia cambiarias	-	-	-	-	-	-	518	-	-	-	373	-	-	-
TOTAL DE INGRESOS	3 692	704 024	14 845	730 047	27 049	145 647	518	484 557	52 105	46 056	23 736 283	8 061 606	5 419 602	10 054
Gastos														
Gastos de personal y otros gastos conexos	22 463	31 508	442 672	-	-	1 884	-	124 905	-	-	4 973 599	2 521 858	3 034 946	70 819
Consultores	(142)	127 581	-	-	-	21 878	-	3 629	-	-	5 166 804	400 488	447 873	(904)
Voluntarios	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	980	-	-
Viajes	430	39 802	11 258	-	(839)	-	-	7 024	3 310	-	1 105 287	482 564	376 773	(154)
Servicios por contrata	-	87 702	-	-	-	29 700	-	46 011	-	91	1 831 899	1 092 808	23 266	-
Reuniones y conferencias	-	62 697	19 309	-	-	2 218	-	70 219	(18)	(1 080)	2 843 371	817 929	198 399	(53)
Adquisiciones	-	2 164	8 064	-	-	-	-	1 415	-	-	731 667	218 720	43 932	-
Alquileres	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	144 181	396 647	-	-
Gastos de funcionamiento	400	(2 256)	-	-	770	-	-	3 462	-	-	306 005	248 998	187 773	-
Gastos de presentación de informes	-	16 509	5 000	-	-	9 750	-	-	-	-	652 821	253 660	111 999	-
Gastos de participación del PNUMA	355	24 914	-	-	-	-	-	-	-	-	166 063	171	30 552	-
Gastos diversos	-	25 313	10 600	-	-	1 518	(22 581)	19 177	-	-	534 511	526 538	165 316	(70 819)
Atenciones sociales	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	21 974	9 163	2 332	-
Cargos bancarios	-	15	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Pérdidas por diferencias cambiarias	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	24 394
Gastos de apoyo al programa (estado de cuentas V)	-	-	-	-	-	-	-	-	-	(129)	-	-	-	-
TOTAL DE GASTOS	26 562	444 417	107 735	508 449	14 613	75 651	(25 517)	311 701	3 720	(1 118)	18 498 182	8 101 440	5 248 566	(1 255)
Exceso (déficit) de los ingresos respecto de los gastos	(22 870)	259 607	221 598	-	12 436	69 996	26 035	172 856	48 385	47 174	5 238 121	(39 834)	171 036	11 309
Ajustes del periodo anterior	8 494	100 000	-	-	-	(293 181)	-	-	-	-	1 303	-	-	(176 978)
EXCESO (DÉFICIT) NETO DE LOS INGRESOS RESPECTO DE LOS GASTOS	(14 376)	359 607	(92 890)	221 598	12 436	(223 185)	26 035	172 856	48 385	47 174	5 236 798	(39 834)	171 036	(165 669)
RESERVAS Y SALDOS DE LOS FONDOS AL COMIENZO DEL PERIODO	15 964	96 024	163 002	344 199	1 210	701 262	(26 035)	135 180	23 328	355 100	5 845 199	2 193 647	2 126 487	175 723
RESERVAS Y SALDOS DE LOS FONDOS AL FINAL DEL PERIODO	1 588	455 631	70 112	585 797	1 210	478 077	-	308 036	71 713	402 274	11 081 997	2 153 813	2 297 523	10 054

	Comité de Alto Nivel de Ministros y funcionarios										Total						
											1996-1997	1994-1995					
	Capacidad institucional y normativa en África (Países Bajos)	Evaluación y cartografía de la degradación de la tierra en Kenia (Países Bajos)	Medidas de acuerdo con el Programa 21 (Suecia)	Sistemas de información geográfica en investigación agrícola (Noruega)	Aplicación del Programa 21 en Europa (Países Bajos)	Innovación y excelencia de la gestión (Estados Unidos)	Protocolo de Montreal para los países africanos de habla francesa (Francia)	Red de capacitación ambiental terciario (Dinamarca)	Adscripción de personal a CSD (Países Bajos)	Apoyo del Centro de Aplicación UNEP/NET (Noruega)	Convenio de Basilea (Suiza)	Centros regionales en el marco del Convenio de Basilea (Suiza)	Encargados del medio ambiente del PNUMA (Estados Unidos)	Apoyo de las actividades sobre cuestiones ambientales (Japón)	Reforma programática y administrativa del PNUMA (Estados Unidos)	Prestación de los servicios de un experto en minería (Sudáfrica)	
Ingresos																	
Contribuciones voluntarias	2 133 051	—	—	432 410	553 299	—	122 241	461 924	270 000	383 588	640 000	300 000	300 000	800 000	65 668	43 376 601	28 795 347
Ingresos por concepto de intereses	306 927	8 672	53 393	14 916	29 788	2 741	2 323	12 517	18 300	—	2 666	—	9 673	4 530	—	2 929 418	2 241 368
Ingresos varios	—	—	—	148 331	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	206 153	6 303
Ganancias por diferencia cambiarias	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	891	1 257
TOTAL DE INGRESOS	2 439 978	8 672	53 393	595 657	583 087	2 741	124 564	474 441	288 300	383 588	642 666	300 000	309 673	804 530	65 668	46 513 063	31 044 275
Gastos																	
Gastos de personal y otros gastos conexos	606 001	41 589	8 038	177 694	19 002	—	—	14 985	118 663	—	27 135	54 300	—	—	—	12 292 051	7 951 992
Consultores	634 357	(2 007)	92 749	31 176	63 386	—	—	55 218	—	—	1 900	—	—	—	—	7 193 127	4 544 019
Voluntarios	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	980	—
Viajes	112 680	(537)	37 669	75 785	17 429	—	—	5 132	—	—	4 956	—	—	—	—	2 278 207	1 735 181
Servicios por contrata	208 728	—	118 456	128 758	175 203	—	6 000	—	—	—	—	—	—	—	—	3 748 622	2 895 264
Reuniones y conferencias	712 993	49 854	107 577	51 274	121 105	52 746	90 177	46 827	53 912	—	110 674	—	100 000	—	—	5 510 130	6 793 479
Adquisiciones	25 192	718	35 772	—	—	—	—	—	—	—	11 873	—	—	—	—	1 079 517	935 810
Alquileres	15 000	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	555 828	401 233
Gastos de funcionamiento	26 912	4 964	4 712	—	904	—	—	—	—	—	4 553	—	—	—	—	787 197	619 211
Gastos de presentación de informes	38 437	49 671	62 020	—	23 722	—	—	7 009	—	—	7 413	—	—	—	—	1 238 011	1 054 604
Gastos de participación del PNUMA	66 674	—	38 071	12 889	1 021	—	—	4 413	—	—	—	18 504	—	—	—	234 701	31 285
Gastos diversos	—	—	1 355	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1 431 500	1 730 723
Atenciones sociales	—	—	—	18	—	—	—	—	—	15	—	—	—	—	—	35 587	65 696
Cargos bancarios	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	86	—
Pérdidas por diferencias cambiarias	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	24 394	—
Gastos de apoyo al programa (estado de cuentas VI)	318 206	18 753	65 834	62 085	54 830	6 857	12 503	17 366	20 706	—	21 914	9 485	13 000	—	—	2 319 005	1 934 037
TOTAL DE GASTOS	2 765 943	163 005	572 253	539 679	476 602	59 603	108 680	150 950	193 273	15	190 505	82 269	113 000	—	20	38 728 943	30 492 514
Exceso (déficit) de los ingresos respecto de los gastos	(325 965)	(154 333)	(518 860)	55 978	106 485	(56 862)	15 884	323 491	95 027	383 573	452 161	217 731	196 673	804 530	65 668	7 784 120	551 761
Ajustes del período anterior	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	(362 968)	(63 283)
EXCESO (DÉFICIT) NETO DE LOS INGRESOS RESPECTO DE LOS GASTOS	325 965	(154 333)	(518 860)	55 978	106 485	(56 862)	15 884	323 491	95 027	383 573	452 161	217 731	196 673	804 530	65 668	7 421 152	468 478
RESERVAS Y SALDOS DE LOS FONDOS AL COMIENZO DEL PERÍODO	2 209 485	196 372	683 607	(23 224)	80 069	60 000	—	—	—	—	—	—	—	—	—	15 583 987	15 115 509
RESERVAS Y SALDOS DE LOS FONDOS AL FINAL DEL PERÍODO	1 883 520	42 039	164 747	32 754	186 554	3 138	15 884	323 491	95 027	383 573	452 161	217 731	196 673	804 530	65 668	23 005 139	15 563 987

Estado combinado del activo, el pasivo, las reservas y los saldos de los fondos al 31 de diciembre de 1997

	Ecosistemas andinos (Alemania)	Gestión industrial, ambiental y materias primas (Suecia)	Asesoramiento a países en desarrollo (Finlandia)	Contratación de funcionarios del cuadro orgánico** (Finlandia)	Riesgos ambientales para la salud (Alemania)	Sensibilización y mecanismos ambientales (Alemania)	Convención de Viena y Protocolo de Montreal (Finlandia)	Centro de la GRID en Arendal (Noruega)	Aplicación del Protocolo de Montreal (Suecia)	Establecimiento de la cuenta para Infoterra (Estados Unidos)	Daños al medio ambiente – conflicto entre el Iraq y Kuwait	Fondo para el medio ambiente mundial	Aplicación del Fondo Multilateral para el PNUMA	Centro Internacional de Tecnología sobre el Medio Ambiente (Japón)	Gestión de productos químicos (Suiza)
Activo															
Efectivo y depósitos a plazo (cuadro 2.1)	27 062	(31 822)	76 477	577 527	1 210	239 362	367 743	–	445 025	76 348	401 771	7 720 385	479 652	2 926 818	6 437
Contribuciones voluntarias por cobrar	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–
Saldos entre fondos por cobrar (nota 7)	8 494	512 324	–	191 154	–	95 322	–	–	–	–	6 560	–	1 595 673	–	–
Otras cuentas por cobrar	718	15 936	4 224	32 205	–	5 613	20 997	–	6 552	2 915	12 059	348 306	166 439	269 202	3 617
Otros elementos del activo: cargos diferidos (nota 5)	–	–	–	11 680	–	–	–	–	–	–	–	83 631	4 949	13 049	–
Fondos operativos suministrados a organismos de ejecución	–	–	5 000	–	–	–	15 031	–	–	–	–	4 542 485	1 016 610	–	–
TOTAL DEL ACTIVO	36 274	496 438	87 701	812 546	1 210	244 975	499 093	–	451 577	79 263	420 390	12 694 787	3 263 323	3 209 069	10 054
Pasivo															
Obligaciones por liquidar	–	25 645	10 772	17 870	–	3 611	16 860	–	45 500	1 900	13 130	1 390 311	519 941	229 221	–
Cuentas por pagar	4 179	15 162	1 158	35 321	–	42	4 156	–	6 080	1 630	4 986	39 818	589 569	202 449	–
Saldos entre fondos por pagar (nota 6)	–	–	5 658	193 558	–	1 496	–	–	91 961	4 020	–	182 661	–	446 953	–
Otras obligaciones: anticipos de organismos de ejecución	30 507	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	32 923	–
TOTAL DEL PASIVO	34 686	40 807	17 589	246 749	–	5 151	21 016	–	143 541	7 550	18 116	1 612 790	1 109 510	911 546	–
Reservas y saldos de los fondos															
Superávit (déficit) acumulativo	1 588	455 631	70 112	565 797	1 210	239 824	478 077	–	308 036	71 713	402 274	11 081 997	2 153 813	2 297 523	10 054
TOTAL DE LAS RESERVAS Y LOS SALDOS DE LOS FONDOS	1 588	455 631	70 112	565 797	1 210	239 824	478 077	–	308 036	71 713	402 274	11 081 997	2 153 813	2 297 523	10 054
TOTAL DEL PASIVO, LAS RESERVAS Y LOS SALDOS DE LOS FONDOS	36 274	496 438	87 701	812 546	1 210	244 975	499 093	–	451 577	79 263	420 390	12 694 787	3 263 323	3 209 069	10 054

** Esta partida contiene los siguientes fondos fiduciarios:

- a) Fondo Fiduciario para la contratación de funcionarios del cuadro orgánico (Finlandia);
- b) Fondo Fiduciario para facilitar servicios de expertos a la Secretaría del Ozono del PNUMA (Estados Unidos);
- c) Fondo Fiduciario para facilitar servicios de expertos a la base de datos sobre servicios mundiales (GRID) del PNUMA;
- d) Fondo Fiduciario para facilitar los servicios de un experto forestal (Estados Unidos);
- e) Fondo Fiduciario para la contratación de funcionarios del cuadro orgánico (República de Corea).

	Comité de Alto Nivel de Ministros y funcionarios											1997	1995			
	Capacidad institucional y normativa en África (Países Bajos)	Evaluación y cartografía de la degradación de la tierra en Kenya (Países Bajos)	Medidas de acuerdo con el Programa 21 (Suecia)	Sistemas de información geográfica en investigación agrícola (Noruega)	Aplicación del Programa 21 en Europa (Países Bajos)	Innovación y excelencia en gestión (Estados Unidos)	Protocolo de Montreal para los países africanos de habla francesa (Francia)	Red de capacidad ambiental a nivel terciario (Dinamarca)	Adscripción de personal a CSD (Países Bajos)	Apoyo del Centro de Aplicación UNEP/NET (Noruega)	Centros regionales en el marco del Convenio de Basilea (Suiza)	encargados del medio ambiente del PNUMA (Estados Unidos)	Apoyo de las actividades sobre cuestiones ambientales (Japón)	Reforma programática y administrativa del PNUMA (Estados Unidos)	Prestación de los servicios de un experto en minería (Suíza)	Total
Activo																
Efectivo y depósitos a plazo (cuadro 2.1)	2 290 786	(30 965)	(209 713)	130 568	465 339	6 567	(6 392)	268 827	25 900	383 573	37 048	-	308 284	804 530	65 668	17 856 015
Contribuciones voluntarias por cobrar	-	-	-	-	-	-	-	116 208	-	-	-	-	-	-	-	116 208
Saldos entre fondos por cobrar (nota 7)	-	76 546	342 790	18 440	-	-	21 494	-	80 767	-	258 086	245 700	-	-	-	3 453 350
Otros elementos por cobrar	68 947	2 564	41 621	2 285	17 306	286	2 473	5 161	6 147	-	5 600	-	1 396	-	-	1 042 569
Otros elementos del activo: cargos diferidos (nota 5)	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Fondos operativos suministrados a organismos de ejecución	354 669	-	39 426	-	-	-	-	-	-	-	151 427	-	-	-	-	113 289
TOTAL DEL ACTIVO	2 714 402	48 145	214 124	151 293	482 645	6 853	17 575	390 196	112 814	383 573	452 161	245 700	309 880	804 530	65 668	28 706 059
Pasivo																
Obligaciones por liquidar	675 486	-	20 180	-	72 238	-	-	24 591	-	-	-	18 504	7 390	-	-	3 093 150
Cuentas por pagar	49 398	6 106	29 197	61 592	31 495	3 588	1 691	9 665	17 787	-	-	9 465	13 007	-	-	1 137 542
Saldos entre fondos por pagar (nota 6)	105 998	-	-	-	182 105	127	-	32 449	-	-	-	-	92 610	-	-	1 339 598
Otras obligaciones: anticipos de organismos de ejecución	-	-	-	56 947	10 253	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	130 630
TOTAL DEL PASIVO	830 882	6 106	49 377	118 539	296 091	3 715	1 691	66 705	17 787	-	-	27 969	113 007	-	-	5 700 920
Reservas y saldos de los fondos																
Superávit (déficit) acumulativo	1 883 520	42 039	164 747	32 754	186 554	3 138	15 884	323 491	95 027	383 573	452 161	217 731	196 673	804 530	65 668	23 005 139
TOTAL DE LAS RESERVAS Y LOS SALDOS DE LOS FONDOS	1 883 520	42 039	164 747	32 754	186 554	3 138	15 884	323 491	95 027	383 573	452 161	217 731	196 673	804 530	65 668	23 005 139
TOTAL DEL PASIVO, LAS RESERVAS Y LOS SALDOS DE LOS FONDOS	2 714 402	48 145	214 124	151 293	482 645	6 853	17 575	390 196	112 814	383 573	452 161	245 700	309 880	804 530	65 668	28 706 059

Estado de cuentas V.2

Otros fondos fiduciarios: programa de contratación de funcionarios subalternos del cuadro orgánico financiado por los Gobiernos de Austria, Dinamarca, Noruega, Alemania, Japón, Países Bajos, Suecia, Francia, Italia, Bélgica, Australia y Estados Unidos

(En dólares EE.UU.)

Estado combinado de ingresos y gastos y variaciones en las reservas y saldos de los fondos correspondientes al bienio terminado el 31 de diciembre de 1997

	Austria	Dinamarca	Noruega	Alemania	Japón	Países Bajos	Suecia	Francia	Italia	Bélgica	Australia	Estados Unidos	Total 1996-1997	Total 1994-1995
<u>Ingresos</u>														
Contribuciones voluntarias	168 786	795 228	4 360	168 781	196 905	430 671	393 776	301 785	123 737	-	96 052	150 000	2 830 081	2 532 625
Ingreso por concepto de intereses	8 958	25 822	-	7 142	38 662	31 713	20 713	25 716	3 885	29 974	17 857	-	210 442	153 576
TOTAL DE INGRESOS	177 744	821 050	4 360	175 923	235 567	462 384	414 489	327 501	127 622	29 974	113 909	150 000	3 040 523	2 686 201
<u>Gastos</u>														
Gastos de personal y otros gastos conexos	115 825	337 892	(2 340)	247 242	35 670	319 632	440 086	228 043	141 337	176 200	106 118	128 272	2 273 977	2 684 150
Consultores	-	-	-	-	-	-	-	(179)	-	-	-	-	(179)	7 710
Viajes	3 017	29 729	(978)	(2 873)	-	10 627	25 086	5 715	8 562	2 869	3 336	-	85 090	128 315
Cargos bancarios	-	53	15	-	-	-	18	-	-	-	-	-	86	-
Gastos de apoyo al programa (estado de cuentas VI)	14 261	44 115	(398)	29 324	4 280	39 631	55 821	28 030	17 988	21 488	13 134	15 393	283 067	338 421
TOTAL DE GASTOS	133 103	411 789	(3 701)	273 693	39 950	369 890	521 011	261 609	167 887	200 557	122 588	143 665	2 642 041	3 158 596
Exceso (déficit) de los ingresos respecto de los gastos	44 641	409 261	8 061	(97 770)	195 617	92 494	(106 522)	65 892	(40 265)	(170 583)	(8 679)	6 335	398 482	(472 395)
Ajustes del período anterior	-	-	-	-	-	(28 609)	-	-	-	-	-	-	(28 609)	-
EXCESO (DÉFICIT) NETO DE LOS INGRESOS RESPECTO DE LOS GASTOS	44 641	409 261	8 061	(97 770)	195 617	63 885	(106 522)	65 892	(40 265)	(170 583)	(8 679)	6 335	369 873	(472 395)
RESERVAS Y SALDOS DE LOS FONDOS AL COMIENZO DEL PERÍODO	52 014	86 918	(4 561)	195 336	162 062	234 599	133 085	117 124	50 808	329 916	97 114	-	1 453 615	1 926 010
RESERVAS Y SALDOS DE LOS FONDOS AL FINAL DEL PERÍODO	96 655	496 179	3 700	97 566	357 679	298 484	26 563	183 016	10 543	158 333	88 435	6 335	1 823 488	1 453 615

Estado combinado del activo, el pasivo, las reservas y los saldos de los fondos al 31 de diciembre de 1997

	Austria	Dinamarca	Noruega	Alemania	Japón	Países Bajos	Suecia	Francia	Italia	Bélgica	Australia	Estados Unidos	Total 1996-1997	Total 1994-1995
<u>Activo</u>														
Efectivo y depósitos a plazo (cuadro 2.1)	174 704	742 803	5 402	221 160	504 131	515 565	91 616	294 175	106 825	204 541	87 318	(13 086)	2 835 154	1 301 011
Contribuciones voluntarias por cobrar	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	150 000	150 000	-
Saldos entre fondos por cobrar (nota 7)	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	533 909
Otras cuentas por cobrar	1 316	18 925	854	40 144	20 207	20 834	9 817	11 807	5 685	11 157	19 824	-	160 570	52 079
Otros elementos del activo: cargos diferidos (nota 5)	-	-	5 908	-	-	-	2 299	-	-	-	3 658	-	11 865	-
TOTAL DEL ACTIVO	176 020	761 728	12 164	261 304	524 338	536 399	103 732	305 982	112 510	215 698	110 800	136 914	3 257 589	1 886 999
<u>Pasivo</u>														
Obligaciones por liquidar	2 839	18 094	-	4 670	8 534	17 126	16 430	-	14 711	11 252	-	5 798	99 454	82 583
Saldo entre fondos por liquidar (nota 6)	72 232	213 256	-	91 211	41 785	196 904	31 712	113 999	81 103	37 023	20 668	122 474	1 022 367	73 982
Otras cuentas por pagar	4 294	34 199	8 464	67 857	116 340	23 885	29 027	8 967	6 153	9 090	1 697	2 307	312 280	276 819
TOTAL DEL PASIVO	79 365	265 549	8 464	163 738	166 659	237 915	77 169	122 966	101 967	57 365	22 365	130 579	1 434 101	433 384
<u>Reservas y saldos de los fondos</u>														
Superávit (déficit) acumulativo	96 655	496 179	3 700	97 566	357 679	298 484	26 563	183 016	10 543	158 333	88 435	6 335	1 823 488	1 453 615
TOTAL DE LAS RESERVAS Y LOS SALDOS DE LOS FONDOS	96 655	196 179	3 700	97 566	357 679	298 484	26 563	183 016	10 543	158 333	88 435	6 335	1 823 488	1 453 615
TOTAL DEL PASIVO, LAS RESERVAS Y LOS SALDOS DE LOS FONDOS	176 020	761 728	12 164	261 304	524 338	536 399	103 732	305 982	112 510	215 698	110 800	136 914	3 257 589	1 886 999

Estado de cuentas V.3

Otros fondos fiduciarios: premios internacionales en la esfera del medio ambiente

(En dólares EE.UU.)

Ingresos y gastos y variaciones en las reservas y los saldos de los fondos correspondientes al bienio terminado el 31 de diciembre de 1997

	<u>1996-1997</u>	<u>1994-1995</u>
<u>Ingresos</u>		
Contribuciones voluntarias	425 000	500 000
Ingresos por concepto de intereses	<u>159 419</u>	<u>148 101</u>
TOTAL DE INGRESOS	<u>584 419</u>	<u>648 101</u>
<u>Gastos</u>		
Personal de apoyo administrativo	7 162	15 000
Viajes	23 563	9 181
Servicios por contrata	(5 153)	25 019
Reuniones y conferencias	56 688	49 403
Gastos de funcionamiento	5 500	2 810
Gastos de presentación de informes	529	-
Gastos diversos	24 132	586
Atenciones sociales (ceremonia de concesión del premio)	41 711	-
Gastos de apoyo al programa (estado de cuentas VI)	46 037	13 260
Premios	<u>600 000</u>	<u>200 000</u>
TOTAL DE GASTOS	<u>800 169</u>	<u>315 259</u>
EXCESO (DÉFICIT) DE LOS INGRESOS RESPECTO DE LOS GASTOS	<u>(215 750)</u>	<u>332 842</u>
RESERVAS Y SALDO DE LOS FONDOS AL COMIENZO DEL PERÍODO	<u>1 685 575</u>	<u>1 352 733</u>
RESERVAS Y SALDOS DE LOS FONDOS AL FINAL DEL PERÍODO	<u>1 469 825</u>	<u>1 685 575</u>

Estado del activo, el pasivo, las reservas y los saldos de los fondos al 31 de diciembre de 1997

	<u>1996-1997</u>	<u>1994-1995</u>
<u>Activo</u>		
Efectivo y depósitos a plazo (cuadro 2.1)	1 576 844	1 700 592
Cuentas por cobrar		
Otros	<u>34 776</u>	<u>812</u>
TOTAL DEL ACTIVO	<u>1 611 620</u>	<u>1 701 404</u>
<u>Pasivo</u>		
Obligaciones por liquidar	55 534	10 692
Cuentas por pagar		
Saldos entre fondos (nota 6)	46 636	4 990
Otros	<u>39 625</u>	<u>147</u>
TOTAL DEL PASIVO	<u>141 795</u>	<u>15 829</u>
<u>Reservas y saldos de los fondos</u>		
Superávit (déficit) acumulativo	<u>1 469 825</u>	<u>1 685 575</u>
TOTAL DE LAS RESERVAS Y LOS SALDOS DE LOS FONDOS	<u>1 469 825</u>	<u>1 685 575</u>
TOTAL DEL PASIVO, LAS RESERVAS Y LOS SALDOS DE LOS FONDOS	<u>1 611 620</u>	<u>1 701 404</u>

Estado de cuentas VI

Cuenta Especial para los gastos de apoyo al programa

(En dólares EE.UU.)

Ingresos y gastos y variaciones en las reservas y saldos de fondos correspondientes
al bienio terminado el 31 de diciembre de 1997

	<u>1996-1997</u>	<u>1994-1995</u>
<u>Ingresos</u>		
Ingresos por concepto de intereses	620 874	348 138
Gastos diversos	1 220	27 001
Gastos de apoyo al programa: Fondos fiduciarios del PNUD para fines generales (estado de cuentas III)	5 685 694	4 479 762
Gastos de apoyo al programa: Fondo Multilateral (estado de cuentas IV)	303 017	246 919
Gastos de apoyo al programa: Fondos fiduciarios del PNUMA para la cooperación técnica (estado de cuentas V.1)	2 319 005	1 934 037
Gastos de apoyo al programa: Programa de contratación de funcionarios subalternos del cuadro orgánico del PNUMA (estado de cuentas V.2)	283 067	338 421
Gastos de apoyo al programa: Premios internacionales en la esfera del medio ambiente (estado de cuentas V.3)	<u>46 037</u>	<u>13 260</u>
TOTAL DE INGRESOS	<u>9 258 914</u>	<u>7 387 538</u>
<u>Gastos</u>		
Puestos de plantilla	4 149 252	3 096 545
Personal supernumerario en general	1 580 689	709 137
Horas extraordinarias y plus por trabajo nocturno	37 733	72 045
Contratación de servicios personales	-	17 330
Gastos de personal y otros gastos conexos	1 486 488	1 151 030
Viajes	206 474	159 491
Servicios por contrata	142 450	102 658
Gastos de funcionamiento generales	113 639	765 762
Suministros y materiales	2 519	1 583
Adquisiciones	-	114 473
Becas, subsidios y contribuciones	<u>-</u>	<u>900 118</u>
TOTAL DE GASTOS	<u>7 719 244</u>	<u>7 089 172</u>
EXCESO (DÉFICIT) DE LOS INGRESOS RESPECTO DE LOS GASTOS	1 539 670	298 366
Economías logradas en las obligaciones de períodos anteriores o por cancelación de dichas obligaciones)	79 423	102 697
RESERVAS Y SALDOS DE FONDOS:	<u>4 329 833</u>	<u>3 928 770</u>
AL COMIENZO DEL PERÍODO		
AL FINAL DEL PERÍODO	<u>5 948 926</u>	<u>4 329 833</u>

Estado del activo, el pasivo, las reservas y los saldos de fondos al 31 de diciembre de 1997

	<u>1997</u>	<u>1995</u>
<u>Activo</u>		
Efectivo y depósitos a plazo (cuadro 2.1)	4 381 344	4 575 498
Cuentas por cobrar		
Saldos entre fondos (nota 6)	22 605	–
Otros	<u>3 760 129</u>	<u>1 190 180</u>
TOTAL DEL ACTIVO	<u>8 164 078</u>	<u>5 765 678</u>
<u>Pasivo</u>		
Obligaciones por liquidar	147 935	118 617
Cuentas por pagar		
Saldos entre fondos (nota 6)	–	896 497
Otros	<u>2 067 217</u>	<u>420 731</u>
TOTAL DEL PASIVO	<u>2 215 152</u>	<u>1 435 845</u>
<u>Reservas y saldos de fondos</u>		
Superávit acumulativo	<u>5 948 926</u>	<u>4 329 833</u>
TOTAL DE LAS RESERVAS Y LOS SALDOS DE FONDOS	<u>5 948 926</u>	<u>4 329 833</u>
TOTAL DEL PASIVO, LAS RESERVAS Y LOS SALDOS DE FONDOS	<u>8 164 078</u>	<u>5 765 678</u>

Estado de cuentas VII.1

Contribuciones de contraparte

(En dólares EE.UU.)

Estado de ingresos y gastos y variaciones en las reservas y los saldos de fondos
correspondientes al bienio terminado el 31 de diciembre de 1997

	<u>1996-1997</u>	<u>1994-1995</u>
<u>Ingresos</u>		
Contribuciones voluntarias	17 495 260	14 215 710
Ingresos diversos	<u>1 836</u>	<u>28 779</u>
TOTAL DE INGRESOS	<u>17 497 096</u>	<u>14 244 489</u>
<u>Gastos</u>		
Gastos de personal y otros gastos conexos	3 207 599	2 607 528
Consultores	1 755 568	1 082 784
Voluntarios	—	803
Viajes	933 328	430 554
Servicios por contrata	2 433 374	3 057 243
Becas	36 395	28 559
Capacitación	687 294	336 715
Reuniones y conferencias	2 831 648	2 442 664
Adquisiciones	383 096	669 712
Alquileres	632 437	37 136
Gastos de funcionamiento	214 704	95 269
Gastos de presentación de informes	897 331	182 237
Gastos diversos	1 080 190	507 396
Atenciones sociales	71 739	30 766
Gastos de participación del PNUMA	232 666	273 259
Pérdidas por diferencias cambiarias	<u>—</u>	<u>39</u>
TOTAL DE GASTOS	<u>15 397 369</u>	<u>11 782 664</u>
EXCESO DE LOS INGRESOS RESPECTO DE LOS GASTOS	2 099 727	2 461 825
Ajustes del período anterior	<u>(277 898)</u>	<u>676 419</u>
EXCESO (DÉFICIT) NETO DE LOS INGRESOS RESPECTO DE LOS GASTOS	1 821 829	3 138 244
RESERVAS Y SALDOS DE FONDOS AL COMIENZO DEL PERÍODO	<u>8 811 737</u>	<u>5 673 493</u>
RESERVAS Y SALDOS DE FONDOS AL FINAL DEL PERÍODO	<u>10 633 566</u>	<u>8 811 737</u>

Estado del activo, el pasivo, las reservas y los saldos de fondos al 31 de diciembre de 1997

	<u>1997</u>	<u>1995</u>
<u>Activo</u>		
Efectivo y depósitos a plazo (cuadro 2.1)	15 122 055	15 521 234
Contribuciones voluntarias por cobrar	934 663	929 242
Saldos entre fondos por cobrar (nota 7)	-	3 518 410
Otras cuentas por cobrar	611 371	94 249
Otros elementos del activo: cargos diferidos (nota 5)	3 105	3 105
Fondos operativos suministrados a organismos de ejecución	<u>1 691 448</u>	<u>56 804</u>
TOTAL DEL ACTIVO	<u>18 362 642</u>	<u>20 123 044</u>
<u>Pasivo</u>		
Obligaciones por liquidar	2 068 616	1 092 183
Saldos entre fondos por pagar (nota 6)	872 852	-
Otras cuentas por pagar	<u>4 787 608</u>	<u>10 219 124</u>
TOTAL DEL PASIVO	<u>7 729 076</u>	<u>11 311 307</u>
<u>Reservas y saldos de fondos</u>		
Superávit acumulativo	<u>10 633 566</u>	<u>8 811 737</u>
TOTAL DE LAS RESERVAS Y LOS SALDOS DE FONDOS	<u>10 633 566</u>	<u>8 811 737</u>
TOTAL DEL PASIVO, LAS RESERVAS Y LOS SALDOS DE FONDOS	<u>18 362 642</u>	<u>20 123 044</u>

Estado de cuentas VII.2

Contribuciones de contraparte en moneda no convertible para el Fondo
Fiduciario del Mediterráneo

(En dólares EE.UU.)

Estado de ingresos y gastos y variaciones en las reservas y
los saldos de fondos correspondientes al bienio terminado el
31 de diciembre de 1997

	<u>1996-1997</u>	<u>1994-1995</u>
<u>Ingresos</u>		
Contribuciones voluntarias	800 000	810 619
Ganancias por diferencias cambiarias	—	<u>13 285</u>
TOTAL DE INGRESOS	<u>800 000</u>	<u>823 904</u>
<u>Gastos</u>		
Gastos de personal y otros gastos conexos	22 793	495 193
Adquisiciones	101 257	17 018
Alquileres	208 946	210 141
Gastos de funcionamiento	178 228	15 522
Gastos de presentación de informes	63 856	22 327
Gastos diversos	197 038	(821)
Atenciones sociales	10 523	—
Pérdidas por diferencias cambiarias	<u>4 501</u>	<u>—</u>
TOTAL DE GASTOS	<u>787 142</u>	<u>759 380</u>
Exceso de los ingresos respecto de los gastos	12 858	64 524
RESERVAS Y SALDOS DE FONDOS AL COMIENZO DEL PERÍODO	<u>205 638</u>	<u>141 114</u>
RESERVAS Y SALDOS DE FONDOS AL FINAL DEL PERÍODO	<u>218 496</u>	<u>205 638</u>

Estado del activo, el pasivo, las reservas y los saldos
de fondos al 31 de diciembre de 1997

	<u>1997</u>	<u>1995</u>
<u>Activo</u>		
Efectivo y depósitos a plazo (cuadro 2.2)	1 438	7 852
Saldos entre fondos por cobrar (nota 7)	193 583	142 709
Otras cuentas por cobrar	<u>92 511</u>	<u>68 805</u>
TOTAL DEL ACTIVO	<u>287 532</u>	<u>219 366</u>
<u>Pasivo</u>		
Obligaciones por liquidar	69 036	1 350
Otras cuentas por pagar	—	<u>12 378</u>
TOTAL DEL PASIVO	<u>69 036</u>	<u>13 728</u>
<u>Reservas y saldos de fondos</u>		
Superávit acumulativo	<u>218 496</u>	<u>205 638</u>
TOTAL DE LAS RESERVAS Y LOS SALDOS DE FONDOS	<u>218 496</u>	<u>205 638</u>
TOTAL DEL PASIVO, LAS RESERVAS Y LOS SALDOS DE FONDOS	<u>287 532</u>	<u>219 366</u>

Estado de cuentas VII.3

Contribuciones de contraparte en moneda no convertible para el Fondo Fiduciario del Caribe

(En dólares EE.UU.)

Estado de ingresos y gastos y variaciones en las reservas y los saldos de fondos correspondientes al bienio terminado el 31 de diciembre de 1997

	<u>1996-1997</u>	<u>1994-1995</u>
<u>Ingresos</u>		
Contribuciones voluntarias	99 719	66 500
Ganancias por diferencias cambiarias	<u>—</u>	<u>57</u>
TOTAL DE INGRESOS	<u>99 719</u>	<u>66 557</u>
<u>Gastos</u>		
Gastos de personal y otros gastos conexos	15 819	134 819
Gastos de presentación de informes	1 177	—
Pérdidas por diferencias cambiarias	<u>390</u>	<u>—</u>
TOTAL DE GASTOS	<u>17 386</u>	<u>134 819</u>
Exceso (déficit) de los ingresos respecto de los gastos	<u>82 333</u>	<u>(68 262)</u>
EXCESO (DÉFICIT) NETO DE LOS INGRESOS RESPECTO DE LOS GASTOS	82 333	(68 262)
RESERVAS Y SALDOS DE FONDOS AL PRINCIPIO DEL PERÍODO	<u>(38 932)</u>	<u>29 330</u>
RESERVAS Y SALDOS DE FONDOS AL FINAL DEL PERÍODO	<u>43 401</u>	<u>(38 932)</u>

Estado del activo, el pasivo, las reservas y los saldos de fondos al 31 de diciembre de 1997

	<u>1997</u>	<u>1995</u>
<u>Activo</u>		
Efectivo y depósitos a plazo (cuadro 2.2)	13 526	8 607
Contribuciones voluntarias por cobrar	15 088	97 369
Saldos entre fondos por cobrar (nota 7)	27 099	—
Otras cuentas por cobrar	<u>3 115</u>	<u>2 972</u>
TOTAL DEL ACTIVO	<u>58 828</u>	<u>108 948</u>
<u>Pasivo</u>		
Saldos entre fondos por pagar (nota 6)	—	141 674
Otras cuentas por pagar	<u>15 427</u>	<u>6 206</u>
TOTAL DEL PASIVO	<u>15 427</u>	<u>147 880</u>
<u>Reservas y saldos de fondos</u>		
Superávit (déficit) acumulativo	<u>43 401</u>	<u>(38 932)</u>
TOTAL DE LAS RESERVAS Y LOS SALDOS DE FONDOS	<u>43 401</u>	<u>(38 932)</u>
TOTAL DEL PASIVO, LAS RESERVAS Y LOS SALDOS DE FONDOS	<u>58 828</u>	<u>108 948</u>

Estado de cuentas VIII

Fondo Rotatorio (Información)

(En dólares EE.UU.)

Estado de ingresos y gastos y variaciones en las reservas y los saldos del Fondo
correspondientes al bienio terminado el 31 de diciembre de 1997

	<u>1996-1997</u>	<u>1994-1995</u>
<u>Ingresos</u>		
Venta de publicaciones y regalías	438 063	177 437
TOTAL DE INGRESOS	<u>438 063</u>	<u>177 437</u>
<u>Gastos</u>		
Publicaciones	330 231	163 456
TOTAL DE GASTOS	<u>330 231</u>	<u>163 456</u>
Exceso de los ingresos respecto de los gastos	107 832	13 981
Ajustes del período anterior	<u>50 000</u>	<u>59 623</u>
EXCESO (DÉFICIT) NETO DE LOS INGRESOS RESPECTO DE LOS GASTOS	157 832	73 604
Transferencia a otros fondos	(157 832)	(71 795)
RESERVAS Y SALDO DEL FONDO:		
AL COMIENZO DEL PERÍODO	<u>200 000</u>	<u>198 191</u>
AL FINAL DEL PERÍODO	<u>200 000</u>	<u>200 000</u>

Estado del activo, el pasivo, las reservas y los saldos
del Fondo al 31 de diciembre de 1997

	<u>1997</u>	<u>1995</u>
<u>Activo</u>		
Saldos entre fondos por cobrar (nota 7)	214 522	262 522
Otras cuentas por cobrar	<u>17 478</u>	<u>17 478</u>
TOTAL DEL ACTIVO	<u>232 000</u>	<u>280 000</u>
<u>Pasivo</u>		
Obligaciones por liquidar	14 595	-
Otras cuentas por pagar	<u>17 405</u>	<u>80 000</u>
TOTAL DEL PASIVO	<u>32 000</u>	<u>80 000</u>
<u>Reservas y saldos del Fondo</u>		
Superávit acumulativo	<u>200 000</u>	<u>200 000</u>
TOTAL DE LAS RESERVAS Y LOS SALDOS DEL FONDO	<u>200 000</u>	<u>200 000</u>
TOTAL DEL PASIVO, LAS RESERVAS Y LOS SALDOS DEL FONDO	<u>232 000</u>	<u>280 000</u>

Nota 1. Objetivos del Programa de las Naciones Unidas para el Medio Ambiente

El 15 de diciembre de 1972 la Asamblea General aprobó la resolución 2997 (XXVII) por la que se creó el Programa de las Naciones Unidas para el Medio Ambiente (PNUMA), integrado por un Consejo de Administración, una Secretaría, un Fondo para el Medio Ambiente y una Junta de Coordinación. Los principales objetivos del PNUMA son los siguientes:

- a) Promover la cooperación internacional en relación con el medio ambiente y recomendar políticas al respecto;
- b) Trazar directrices generales para los programas relativos al medio ambiente en el sistema de las Naciones Unidas;
- c) Tener bajo estudio las condiciones ambientales en todo el mundo con el fin de conseguir que los problemas de vasta importancia internacional que surjan en esa esfera reciban consideración;
- d) Promover la adquisición, evaluación e intercambio de conocimientos e información sobre el medio ambiente y proporcionar asistencia técnica en la formulación y ejecución de los programas relativos al medio ambiente dentro del sistema de las Naciones Unidas;
- e) Estudiar las repercusiones que para los países en desarrollo puedan tener las políticas nacionales e internacionales relacionadas con el medio ambiente, así como el problema de los costos adicionales que pueda significar para tales países la ejecución de programas y proyectos referentes al medio ambiente, y asegurarse de que dichos programas y proyectos sean compatibles con los planes y prioridades de esos países;
- f) Asesorar a los organismos intergubernamentales del sistema de las Naciones Unidas sobre la formulación y ejecución de programas relativos al medio ambiente;
- g) Conseguir una cooperación y contribución eficaces de las comunidades científicas y otros círculos de especialistas pertinentes;
- h) Financiar, total o parcialmente, las nuevas iniciativas relativas al medio ambiente que se emprendan dentro y fuera del sistema de las Naciones Unidas para cumplir la función de orientación general del PNUMA;
- i) Financiar programas de interés general, tales como los de sistemas de vigilancia, de evaluación y de compilación de datos, de mejoramiento de las medidas para proteger la calidad del medio ambiente, de investigaciones sobre el medio ambiente, de intercambio y difusión de información, de educación y capacitación del público, de asistencia a las instituciones que se ocupan del medio ambiente y los relacionados con el desarrollo tecnológico que se adapte a una política de crecimiento económico compatible con la protección ambiental;
- j) Coordinar programas relativos al medio ambiente dentro del sistema de las Naciones Unidas, examinar su ejecución y evaluar su eficacia;
- k) Informar sobre las actividades de cooperación y coordinación entre todos los organismos que se ocupan de la ejecución de programas relativos al medio ambiente;

Nota 2. Resumen de los principios de contabilidad más importantes

A continuación figuran algunos de los principios de contabilidad más importantes del PNUMA:

a) Las cuentas se llevan con arreglo al Reglamento Financiero de las Naciones Unidas aprobado por la Asamblea General, las reglas formuladas por el Secretario General de conformidad con el Reglamento, incluida la Reglamentación Financiera Detallada del Fondo del Programa de las Naciones Unidas para el Medio Ambiente, las decisiones del Consejo de Administración del PNUMA y las instrucciones administrativas, así como con los principios de contabilidad generalmente aceptados.

Las Naciones Unidas y el Fondo para el Medio Ambiente de las Naciones Unidas se rigen por las normas de contabilidad del sistema de las Naciones Unidas (A/48/530) y cuando como resultado de decisiones de las autoridades competentes de una organización se produce una desviación de esas normas, ello se hace constar en todos los casos en el resumen de los principios de contabilidad más importantes incluidos en los estados de cuentas.

b) Presupuesto ordinario de las Naciones Unidas. El presupuesto ordinario de las Naciones Unidas cubre parte de los gastos de la secretaría del Programa de las Naciones Unidas para el Medio Ambiente establecida en virtud de la resolución 2997 (XXVII) de la Asamblea General. Los gastos detallados figuran en el informe financiero y los estados financieros comprobados de las Naciones Unidas, por lo que no se examinan en el presente informe.

c) Reserva financiera. Según la regla 209.2 de la Reglamentación Financiera Detallada del Fondo, el objeto de la reserva financiera es el de garantizar la liquidez e integridad financieras del Fondo, compensar lagunas de las corrientes de efectivo y satisfacer cualesquiera otros requisitos de esa índole que decida el Consejo de Administración. El nivel de la reserva financiera se establece periódicamente por decisión del Consejo de Administración y, con arreglo al párrafo 9 de la decisión 18/40, el Consejo autorizó a la Directora Ejecutiva a aumentar gradualmente el nivel de la reserva financiera hasta alcanzar los 20 millones de dólares en 1999 mediante el mejor aprovechamiento de los recursos del Fondo. En consecuencia, la Directora Ejecutiva probó un aumento de la reserva financiera para 1997 para que fuera de 10 millones de dólares.

d) Fondo Rotatorio. El Consejo de Administración, en virtud de su decisión 11/(III), de 22 de marzo de 1974, estableció un Fondo Rotatorio (Información) para financiar la producción de material informativo en apoyo de programas nacionales de información pública y educación en la esfera del medio ambiente. El Consejo decidió además que los ingresos por concepto de venta o alquiler de materiales informativos cuya producción estuviera financiada con cargo al Fondo Rotatorio (Información) se acreditará a dicho Fondo.

e) Los estados financieros se preparan sobre la base contable del costo histórico y no se han hecho ajustes que reflejen los efectos de las variaciones en los precios de bienes y servicios.

f) Contabilidad del Fondo. Las cuentas se llevan sobre la base de una "contabilidad por fondos" y cada fondo se considera como entidad financiera y contable independiente, con su propio grupo de cuentas que se contabilizan por partida doble independientemente. Para cada fondo o grupo de fondos de la misma índole se preparan estados financieros separados.

g) El ejercicio económico del PNUMA es un bienio que abarca dos años civiles consecutivos.

h) Los ingresos y los gastos y el activo y el pasivo se contabilizan en valores devengados.

i) Los gastos de los proyectos del PNUMA ejecutados por organismos de cooperación y organizaciones de apoyo se asientan en las cuentas del PNUMA sobre la base de los gastos efectivos que esas entidades le comunican al PNUMA. Desde 1979, el PNUMA reconoce también como gastos las obligaciones por liquidar de los organismos de cooperación. Los saldos no utilizados de las remesas en poder de los organismos y las organizaciones se asientan en las cuentas del PNUMA como anticipos.

j) Conversión de monedas. Las cuentas del PNUMA se presentan en dólares de los Estados Unidos. Las cuentas que se mantienen en otras monedas se convierten a dólares de los Estados Unidos en la fecha de la transacción, a los tipos de cambio establecidos por el Contralor de las Naciones Unidas. Con respecto a dichas monedas, los estados financieros reflejan el efectivo, las inversiones y las contribuciones prometidas pendientes de pago en monedas distintas del dólar de los Estados Unidos, convertidas al tipo de cambio vigente de las Naciones Unidas en la fecha de los estados financieros.

Las diferencias derivadas de la conversión de monedas al tipo de cambio de las Naciones Unidas se consignan como ganancias o pérdidas por diferencias cambiarias. De conformidad con la regla 205.2 del Reglamento Financiero del Fondo, las pérdidas y ganancias por diferencias cambiarias que se derivan del pago de contribuciones voluntarias de los gobiernos se asientan como créditos o débitos en relación con esas contribuciones.

k) Contribuciones. Las promesas de contribuciones se asientan como ingresos sobre la base de un compromiso escrito de los presuntos donantes de pagar las contribuciones monetarias en el plazo o los plazos especificados. Las promesas de contribuciones recibidas para años futuros se asientan como ingresos diferidos. Las contribuciones prometidas que sigan pendientes de pago después de más de cuatro años se cancelan con la aprobación del Consejo de Administración.

l) Inversiones. Los fondos en depósito en cuentas bancarias que devengan intereses, los certificados de depósito, las cuentas de depósito a plazo fijo y las cuentas a la vista figuran como efectivo y depósitos a plazo en los estados del activo y el pasivo.

m) Cargos diferidos. Los cargos diferidos comprenden partidas de gastos que no son imputables al ejercicio económico en curso y que se imputarán como gastos en un ejercicio económico ulterior. A los efectos de la preparación del balance general, sólo la parte del anticipo por concepto de subsidio de educación que se considera que corresponde al año académico terminado en la fecha del estado financiero figura en la partida de cargos diferidos. La totalidad del subsidio se mantiene en las cuentas por cobrar del personal hasta el momento en que el funcionario presenta los comprobantes necesarios que le hacen acreedor del subsidio de educación, en cuyo caso se carga la suma a la cuenta del presupuesto y se recupera el anticipo.

n) Activo fijo. El mobiliario, el equipo y otros bienes no fungibles no se incluyen en el activo del PNUMA. Las adquisiciones se cargan a las cuentas del presupuesto del año en que se efectuaron.

o) Imprevistos. El Fondo para el Medio Ambiente no incluye créditos para el pago de la prima de repatriación. No obstante, incluye fondos para el posible pago de las indemnizaciones previstas en el apéndice D del Reglamento del Personal de las Naciones Unidas en relación con el personal cuyos emolumentos se financian con cargo a fondos fiduciarios del PNUMA y al Fondo para el Medio Ambiente, que se calculan sobre la base del 1% de la remuneración básica neta.

p) Los ingresos diversos consisten en:

- i) Los reintegros de gastos que fueron imputados en ejercicios económicos anteriores;
- ii) Los fondos recibidos cuyo propósito no está especificado;
- iii) Los cheques que no fueron cobrados una vez cumplido un año de su fecha de emisión;
- iv) Los fondos procedentes de la venta de bienes sobrantes;
- v) El saldo del Fondo Rotatorio que al final de un bienio supere los 200.000 dólares;
- vi) Una cantidad de 4.00.651 dólares que representa la "reintegración" por el Gobierno de Rusia del activo del PNUMA congelado en 1992;

q) Fondos fiduciarios. El PNUMA observa las disposiciones generales del boletín del Secretario General sobre el establecimiento y la gestión de fondos fiduciarios (ST/SGB/188), así como sus instrucciones administrativas conexas (ST/AI/285 y ST/AI/286), si bien, como se indica en el párrafo 3 del documento ST/SGB/188, dicho boletín no se aplica a fondos tales como el Fondo del PNUMA, que están sujetos a la autoridad administrativa de sus jefes ejecutivos.

r) En la 11ª reunión del Comité Ejecutivo del Fondo Multilateral para la aplicación del Protocolo de Montreal, se decidió que los pagarés constituían recursos posibles de ser comprometidos y que el depósito de un pagaré sería considerado como pago de la contribución de un país al Fondo Multilateral. En consecuencia, en las cuentas del Fondo se consignaron de tal manera los pagarés recibidos de países miembros.

Nota 3. Presentación de informes financieros por organismos y organizaciones de apoyo

Todos los organismos y organizaciones (salvo cuatro) que tenían proyectos del PNUMA o de sus fondos fiduciarios en ejecución, presentaron informes sobre sus gastos al 31 de diciembre de 1997.

Nota 4. Cuentas por pagar

El saldo de las cuentas por pagar se desglosa de la siguiente manera (en dólares de los EE.UU.):

Personal	1 106 506
Proveedores	1 841 958
Oficinas exteriores del PNUD	283 569
Otras cuentas por pagar	<u>2 751 740</u>
Total (estado de cuentas II)	<u>5 983 773</u>

Nota 5. Cargos diferidos

a) En el cuadro que se presenta a continuación figura el desglose de los cargos diferidos al 31 de diciembre de 1997 (en dólares de los EE.UU.):

Anticipos por concepto de subsidio de educación	411 749
Gastos pagados por anticipado	142 713
Anticipos para financiar actividades autoamortizables	15 592
Otros cargos diferidos	<u>22 692</u>
Total (estado de cuentas II)	<u>592 746</u>

b) Los cargos diferidos que figuran en los estados de cuentas III, IV, V.1, V.2 y VII.1 representan los anticipos por concepto de subsidios de educación de la forma siguiente (en dólares de los EE.UU.):

Estado de cuentas III	165 162
Estado de cuentas IV	28 697
Estado de cuentas V.1	113 289
Estado de cuentas V.2	11 865
Estado de cuentas VII.1	<u>3 105</u>
Total	<u>322 118</u>

La parte del anticipo por concepto de subsidio de educación que se considera que corresponde al año académico terminado en la fecha del estado financiero se contabiliza como cargos diferidos a efectos de la preparación del balance general.

Nota 6. Saldos entre fondos por cobrar

A continuación figura el desglose de los saldos entre fondos por cobrar al 31 de diciembre de 1997 según figura en el estado de cuentas II (en dólares de los EE.UU.):

Fondos fiduciarios del PNUMA para fines generales
(estado de cuentas III)

Convenio de Basilea	71 985
Aplicación del Convenio de Basilea	377 696
Apoyo de actividades aprobadas en materia de diversidad biológica	792 324
Convenio sobre la Diversidad Biológica	798 712
Participación de Partes en las actividades relacionadas con la diversidad biológica	372 020
Caribe	198 264
CITES	1 386 931
Red de capacitación ambiental	85 271
Comité de Alto Nivel del PNUMA	302 437
Mediterráneo	680 394
Protocolo de Montreal	426 832
Conservación de especies migratorias	476 842
Región del Pacífico noroccidental	15 328
Procedimiento de consentimiento fundamentado previo	663 217
Región de África central y occidental	<u>142 029</u>
Subtotal	<u>6 790 282</u>

Fondo fiduciario del PNUMA para la cooperación técnica
(estado de cuentas V.1)

Aplicación del Programa 21 en Europa (Países Bajos)	182 105
Asesoramiento a los países en desarrollo (Finlandia)	5 658
Red de capacitación ambiental a nivel terciario (Dinamarca)	32 449
Capacidad institucional y normativa de los países en desarrollo en África (Países Bajos)	105 998
Sensibilización y mecanismos ambientales (Alemania)	1 496
Fondo para el Medio Ambiente Mundial	182 661
Aplicación del Protocolo de Montreal (Suecia)	91 961
Establecimiento de la cuenta para Infoterra (Estados Unidos)	4 020
Centro Internacional de Tecnología sobre el Medio Ambiente (Japón)	446 953
Actividades de apoyo en materia de cuestiones ambientales (Japón)	92 610
Innovación y excelencia de la gestión (Estados Unidos)	127
Contratación de funcionarios del cuadro orgánico	<u>193 558</u>
Subtotal	<u>1 339 598</u>

Programa de contratación de funcionarios subalternos del cuadro orgánico del PNUMA (estado de cuentas V.2)

Austria	72 232
Bélgica	37 023
Dinamarca	213 256
Estados Unidos	122 474
Alemania	91 211
Países Bajos	196 904
Italia	81 103
Japón	41 785
Australia	20 668
Francia	113 999
Suecia	31 712

Subtotal 1 022 367

Premios internacionales en la esfera del medio ambiente (estado de cuentas V.3) 46 636

Contribuciones de contraparte (estado de cuentas VII.1) 872 852

Total (estado de cuentas II) 10 071 735

Nota 7. Saldos entre fondos por pagar

A continuación se desglosan los saldos entre fondos por pagar al 31 de diciembre de 1997 que figuran en el estado de cuentas II (en dólares de los EE.UU.):

AMCEN	10 000
Mares de la región de África oriental	255 384
Mares del Asia oriental	171 599
Reducción de riesgos químicos	63 962
Acción internacional en relación con contaminantes orgánicos de acción persistente	323 708
Convenio de Viena	613 075

Subtotal 1 437 728

Fondos fiduciarios del PNUMA para la cooperación técnica (estado de cuentas V.1)

Medidas adoptadas de acuerdo con el Programa 21 en Europa (Suecia)	342 790
Centros regionales en el marco del Convenio de Basilea (Suiza)	258 086
Contratación de oficiales subalternos del cuadro orgánico	191 154
Sistemas de información geográfica en la investigación agrícola (Noruega)	18 440
Protocolo de Montreal para los países africanos de habla francesa (Francia)	21 494
Comité de Alto Nivel de Ministros y funcionarios del PNUMA (Estados Unidos)	245 700
Aplicación del Fondo Multilateral por el PNUMA	1 595 673
Daños al medio ambiente: conflicto entre el Iraq y Kuwait	6 560

Evaluación y cartografía de la degradación de la tierra en Kenya	76 546
Gestión de materiales (Suecia)	512 324
Ecosistemas andinos (Alemania)	8 494
Adscripción de personal a CSD (Países Bajos)	80 767
Convenio de Viena y Protocolo de Montreal (Finlandia)	<u>95 322</u>
Subtotal	<u>3 453 350</u>
<u>Fondo Multilateral establecido en virtud del Protocolo de Montreal (estado de cuentas IV)</u>	<u>1 473 486</u>
<u>Cuenta especial para gastos de apoyo al programa (estado de cuentas VI)</u>	<u>22 605</u>
<u>Contribuciones de contraparte en moneda no convertible para el Fondo Fiduciario del Mediterráneo (estado de cuentas VII.2)</u>	<u>193 583</u>
<u>Contribuciones de contraparte en moneda no convertible para el Fondo Fiduciario del Caribe (estado de cuentas VII.3)</u>	<u>27 099</u>
<u>Fondo Rotatorio (Información) (estado de cuentas VIII)</u>	<u>214 522</u>
<u>Fondo General de las Naciones Unidas</u>	<u>19 545 732</u>
<u>Total (estado de cuentas II)</u>	<u>26 368 105</u>

Los saldos entre fondos de las transacciones efectuadas entre el Fondo General de las Naciones Unidas, el Fondo del PNUMA, los fondos fiduciarios del PNUMA y otras cuentas se ajustan periódicamente.

Nota 8. Resumen de los gastos por objeto de gastos correspondientes a actividades del programa del Fondo y a actividades de reserva del programa del Fondo durante el bienio terminado el 31 de diciembre de 1997

<u>Objeto de gastos</u>	<u>Desembolsos</u>	<u>Obligaciones por liquidar</u>	<u>Total</u>
	(En dólares EE.UU.)		
Personal de proyectos	30 297 810	936 712	31 234 522
Consultores	827 475	429 837	1 257 312
Personal de apoyo administrativo	7 962 701	142 017	8 104 718
Voluntarios	1 621	-	1 621
Viajes	3 477 510	515 057	3 992 567
Subcontratos	1 797 256	1 645 961	3 443 217
Becas	121 567	21 168	142 735
Reuniones y conferencias	2 360 382	588 489	2 948 871
Bienes fungibles	276 977	96 780	373 757

<u>Objeto de gastos</u>	<u>Desembolsos</u>	<u>Obligaciones por liquidar</u>	<u>Total</u>
	(En dólares EE.UU.)		
Bienes no fungibles	(57 121)	267 316	210 195
Alquileres	1 888 392	182 540	2 070 932
Funcionamiento y mantenimiento de equipo	423 210	74 994	498 204
Gastos de presentación de informes	1 111 712	434 923	1 546 635
Gastos varios	1 960 883	590 834	2 551 717
Atenciones sociales	(5 104)	-	(5 104)
Gastos de participación del PNUMA (proyectos externos)	<u>578 249</u>	<u>5 384</u>	<u>583 633</u>
Total	<u>53 023 520</u>	<u>5 932 012</u>	<u>58 955 532</u>

Nota 9. Bienes no fungibles

El valor de los bienes no fungibles, al precio de compra, de la sede del PNUMA y sus oficinas exteriores asciende a 8.978.327 dólares con arreglo al inventario acumulativo al PNUMA al 31 de diciembre de 1997. De conformidad con la política contable de las Naciones Unidas, los bienes no fungibles no figuran como activo fijo de la organización, sino que se imputan a las consignaciones de créditos corrientes.

Nota 10. Otras cuentas por cobrar

El saldo de cuentas por cobrar incluye las siguientes (en dólares EE.UU.):

Personal	3 789 631
Proveedores	8 876 180
Otros	<u>35 999</u>
Total (estado de cuentas II)	<u>12 701 810</u>

Nota 11. Paso a pérdidas y ganancias de cuentas por cobrar

De conformidad con la regla 110.14 de la Reglamentación Financiera y tras una investigación completa, durante el bienio 1996-1997 el Director Ejecutivo Adjunto, con autorización de la Directora Ejecutiva del Programa de las Naciones Unidas para el Medio Ambiente, aprobó el paso a pérdidas y ganancias de tres cuentas pendientes de pago incobrables por la suma total de 86.134 dólares. En cada uno de los casos se determinó que, a la luz de los datos que se conocían en aquel momento: a) no se podía establecer la responsabilidad por la pérdida ni atribuirse a funcionario alguno del Programa de las Naciones Unidas para el Medio Ambiente; b) se habían agotado todos los recursos posibles para recaudar las sumas adeudadas y c) sería inútil todo intento ulterior de recaudar esas sumas.

98-22114 (S) 231098 231098